

## SUPLEMENTO DEPORTIVO

JORGE GUZMAN:

### "Total autonomía"

Jorge Guzmán, asesor técnico del Comité de Árbitros, es hombre directo, que sin rodeos encara el problema y dice: "No volveré más al Comité, porque sería volver a perder el tiempo. Tomé con cariño, con dedicación esta tarea. Pero veo que el Consejo no la ha comprendido. Y ha vuelto a juzgar a los árbitros con un criterio doméstico. Las votaciones han sido una vulgar chacotina. Pensando el delegado del club tal, que el árbitro cuál le anuló un gol. Y cómo quieren eliminar a este árbitro, se pone de acuerdo con otros consejeros, que también quieren dejar si margen a otros árbitros, y así se van formando las mayorías. Mañas basadas en el resultado de un partido, o de un error. En cambio, el Comité, que analiza semana a semana a los jueces, y que luego de un estudio acucioso envía una lista de 27 de los árbitros que ha considerado más capaces; se le niega confianza, eliminando 7 jueces".

**REGIMEN SEVERO**

Y sigue Guzmán: "Llegué al Comité, convencido de colaborar en una labor de beneficio general. Se contrató al profesor Diego De Leo para que dictase cursos, para que formase nuevos árbitros y corrigiera las fallas de los actuales. Se estableció un régimen severísimo para el mejor control

técnico y moral de los árbitros. En fin, se ha hecho todo cuanto ha sido posible por mejorar poco a poco lo relacionado en arbitrajes. Y creí que habíamos dado un paso sobre tierra firme cuando el año pasado el Consejo nos aprobó la nómina de 36 árbitros que le enviamos. Si bien no tenemos la autonomía, tenemos respaldo. Pero este respaldo se perdió. Y se perdió en tal forma que uno de los mejores jueces que hay en Chile, Carlos Robles, se salvó por un voto de no ser eliminado por el Consejo".

#### NO SE PUEDE SEGUIR

"Así no se puede seguir. Porque todo lo que se haga será estéril. Los cursos de árbitros, con este criterio, no surtirán efectos. Y el mal se ahondará. Soy de los que estimo, termina Guzmán, que la autonomía para el Comité de Árbitros no sólo es necesaria, sino que es imprescindible. Autonomía para el organismo y no para las personas. Que el Consejo nada tena que ver con los árbitros. Y si en definitiva pierde la confianza en quienes dirigen al Comité, pues, que se les cambie por otros. Pero que la autonomía sea intocable. Solo así podrá definitivamente marchar bien este organismo".

### NUEVOS ARBITROS

A punto de dar sus frutos se halla el primer Curso de Árbitros, dictado por el profesor italiano Diego De Leo, especialmente contratado por el Comité, para formar nuevos jueces para el fútbol chileno. El 3 de octubre de 1959, con una inscripción de 80 alumnos, se inició este curso. Y ya a 43 alumnos solo les falta el examen de práctica para ser aprobados.

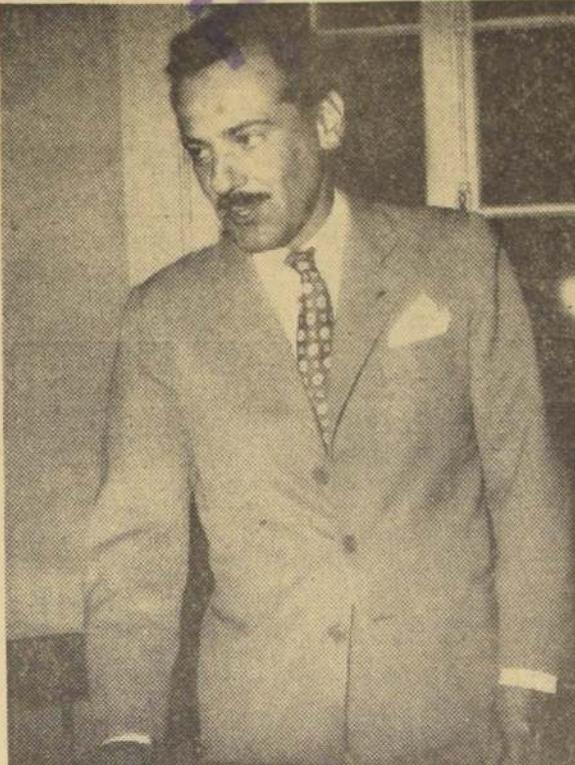
#### LOS NUEVOS ARBITROS

Los nuevos árbitros que ya comienzan a hacer sus primeras armas, son los siguientes: Alberto Martínez, Derek Lietty, Manuel León, Víctor Lavanderos, Luis González, Hugo Gacitúa, Luis Faúndez, Hugo Durán, Jorge Cruzat, José Cerdá, Eduardo Cornejo, Fernando Toro, Pedro Santa María, Delfin Saigado, Edver Tello, Selim Muñoz, Guillermo Moreno, Wenceslao Krauss, Lorenza Cantillana, Gastón Reyes, Ricardo Keller, Hernán Yáñez, Carlos Ugarte, Mario Lira, Manuel Alfaro, Juan Aranda, Sergio Aravena, Ricardo Aravena, Alonso Bravo, Washington Enrique Briones, Gerardo Cáceres, Indalicio Cancino, Héctor Carrasco, Juan Carvajal, Roberto Emhart, Sergio Altermatt, Vano Marabechvili, José Manríquez, Jorge Madariaga, Hugo Madariaga, Gerardo Alvarez y Alvaro Arce.

#### EXIGENCIAS

A parte de las condiciones técnicas y morales de los candidatos nuevos árbitros, cabe destacar que a ellos se les exigió, haber rendido sexto año de humanidades; no tener menos de 20 años ni más de 30, y poseer una renta mensual que le permita vivir cómodamente.

En la nómina de árbitros que luego harán la práctica se consultan varios médicos, dentistas y profesionales en general.



JORGE GUZMAN: La autonomía es indispensable.

### DIEGO DE LEO:

## Las perspectivas son buenas

### DENTRO DE POCO TIEMPO HABRA MUCHOS ARBITROS DE CALIDAD

Diego de Leo, profesor del Curso de Árbitros y asesor técnico del Comité, es hombre de vasta experiencia. Ha arbitrado en la mayoría de los países del mundo. Y adquirido un bagaje de conocimientos que para bien del referato nacional está vaciando su especialidad lo abordamos.

—¿Saldrán buenos árbitros del primer curso que Ud. dictó?

—Tengo plena fe en que saldrán un grupo de muy buenos árbitros, los que con la debida experiencia y confianza, serán de primera fila.

—¿Cuáles son las mayores cualidades que Ud. les encuen-

tra a sus alumnos?

—Se trata de muchachos muy端正os que han aprendido con facilidad el reglamen-

to y que poseen una moral in-

tachable.

—Puede adelantar los nomi-

bres de los que les encuentran más condiciones?

—Podría, pero prefiero guar-

dálos en secreto, a fin de no ofender al resto.

—¿Un arbitraje en la próxi-

ma competencia?

—Bueno, yo vine contratado

para dictar cursos.

—Y creo que no es conveniente,

para la autoridad que debo

tener sobre mis alumnos, que

me exponga a las críticas que todos los árbitros deben soportar en los encuentros.

—¿Cómo ve el problema de los árbitros en Chile?

—En Chile es un país dotado de

gentes que gustan mucho de arbitraje. De verdaderos quijotes de esta ingrata labor. De hombres de esfuerzo por mejorar y perfeccionarse. Por ello

creo que el futuro de los árbitros en este país se presenta

muy halagüeño.

### MARIO CLARK:

## "CONFIO EN UNA SOLUCION"

Consejo devolverá la confianza al C. de Arbitros

Mario Clark, presidente del Comité de Arbitros, espera una solución favorable al problema. Confía en que el Consejo devolverá la confianza a los integrantes de este organismo.

Y prefiere esperar. Le pedimos que tome en cuenta que han sido eliminados varios árbitros de primera. Creo que el Consejo comprenderá esta situación y dará una solución".



DIEGO DE LEO: Los cursos pronto darán sus frutos.

### Casos de Vicuña y

#### Walter Manning

Se ha querido mezclar con la eliminación de Zarzadis, José Luis Silva, Hernán Silva, Julio, Hormazábal, Reginato y Soldavino, a Manning y Vicuña. Pero éstos últimos nada tienen que ver con las eliminaciones de que fueron objeto sus compañeros.

Manning y Vicuña no fueron incluidos en la lista de 27 árbitros que el Comité envió al Consejo para su aprobación. Manning, porque no tiene tiempo para someterse al régimen de preparación física impuesto por el Comité, y Vicuña, por haberse rebelado a la disciplina de este organismo, en la temporada pasada.



WALTER MANNING

### COMPROMISO DE AMIGOS

Existe un hecho curioso, relacionado con el problema de los árbitros. Porque resulta que los jueces no tienen ningún compromiso firmado con la Asociación Central. Es decir, con este organismo, no les liga otra cosa, que la palabra de honor. Ella la respetan, y por ella, respetan las decisiones del Consejo, con disciplina; pensando sólo en no colgar nunca el pito que es la pasión de su vida.

## ANDRES PRIETO ESTA CON LOS ARBITROS

Es curioso, pero quienes dan o han dado más quehacer a los árbitros en las canchas, son quienes más consideran y estiman su labor.

Andrés Prieto fue, en los últimos tiempos, uno de aquellos jugadores que más trabajo dieron a los jueces. En numerosas ocasiones fue expulsado. ¿Con o sin razón? Preferimos que el mismo Prieto nos conteste: "Siempre fui expulsado con razón, salvo una... cuando Mackenna me echó, porque le fui a preguntar por qué expulsaba a Livingstone".

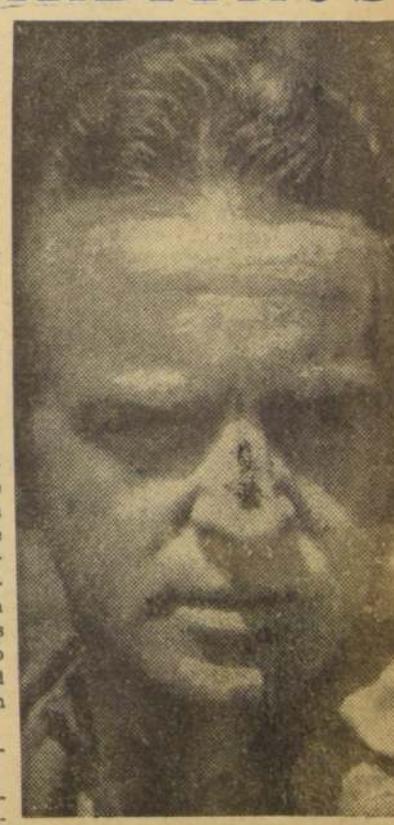
Pero nuestro fin de hablar con Prieto es relacionado con el problema actual de los árbitros.

—¿Cuál sería, a su juicio, una solución radical a este problema?

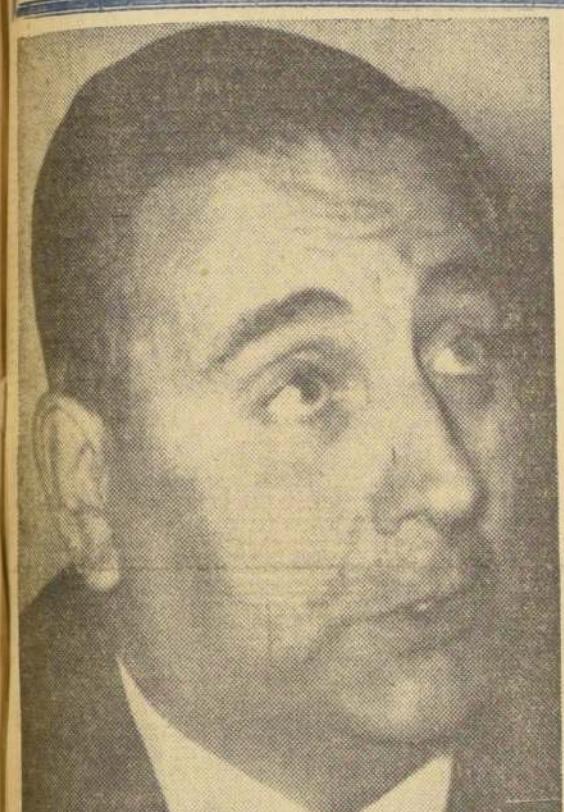
—Yo creo que revestirlos del respaldo que se merecen. Pues a que siempre tuve lio con ellos, fui muy amigo de todos los de mi tiempo. Con el calor de la lucha me rebelaba en contra de sus fallos, pero viendo las cosas con serenidad, siempre les encontré razón. Sin embargo, creo que en nuestro país muchos dirigentes miran sus actuaciones muy apasionadamente. Cuando a ellos se les juzgue con total seriedad e imparcialidad, se les podrá valorizar en su verdadera medida.

—¿Y quiénes podrían juzgarlos con imparcialidad?

—Pues, técnicos que conozcan de reglamentos, que tengan la confianza del Consejo de Delegados y que sepan dirigir al Comité de Arbitros.



ANDRES PRIETO: Los árbitros necesitan respaldo.



### DIRIGENTES CAPACES AL FRENTE DE LOS ARBITROS

¿Quiénes pueden juzgar con independencia y conocimiento a los árbitros? Pues los integrantes del Comité de Árbitros, designados por el Consejo de Delegados. Este Comité lo preside Mario Clark, dirigente de larga trayectoria en las lides futbolísticas y funicularista del más alto prestigio. Secretaria es Sergio Martínez, subgerente del Banco del Trabajo, tecnikero John Arthur, y director técnico, Jorge Guzmán, dirigente que des-

de hace varios años se ha especializado en todo lo relacio-

nado a los árbitros. A estos dirigentes el Comité de Delegados, designados por el Consejo de Delegados. Este Comité lo preside Mario Clark, dirigente de larga trayectoria en las lides futbolísticas y funicularista del más alto

prestigio. Secretaria es Sergio

Martínez, subgerente del Ban-

co del Trabajo, tecnikero John

Arthur, y director técnico, Jorge

Guzmán, dirigente que des-

de hace varios años se ha espe-

cializado en todo lo relacio-

nado a los árbitros. A estos dirigentes el Comité de Delegados, designados por el Consejo de Delegados. Este Comité lo preside Mario Clark, dirigente de larga trayectoria en las lides futbolísticas y funicularista del más alto

prestigio. Secretaria es Sergio

Martínez, subgerente del Ban-

co del Trabajo, tecnikero John

Arthur, y director técnico, Jorge

Guzmán, dirigente que des-

de hace varios años se ha espe-

cializado en todo lo relacio-

nado a los árbitros. A estos dirigentes el Comité de Delegados, designados por el Consejo de Delegados. Este Comité lo preside Mario Clark, dirigente de larga trayectoria en las lides futbolísticas y funicularista del más alto

prestigio. Secretaria es Sergio

Martínez, subgerente del Ban-

co del Trabajo, tecnikero John

Arthur, y director técnico, Jorge

Guzmán, dirigente que des-

de hace varios años se ha espe-

cializado en todo lo relacio-

nado a los árbitros. A estos dirigentes el Comité de Delegados, designados por el Consejo de Delegados. Este Comité lo preside Mario Clark, dirigente de larga trayectoria en las lides futbolísticas y funicularista del más alto

prestigio. Secretaria es Sergio

Martínez, subgerente del Ban-

co del Trabajo, tecnikero John

Arthur, y director técnico, Jorge

Guzmán, dirigente que des-

de hace varios años se ha espe-

cializado en todo lo relacio-

nado a los árbitros. A estos dirigentes el Comité de Delegados, designados por el Consejo de Delegados. Este Comité lo preside Mario Clark, dirigente de larga trayectoria en las lides futbolísticas y funicularista del más alto

prestigio. Secretaria es Sergio

Martínez, subgerente del Ban-

co del Trabajo, tecnikero John

Arthur, y director técnico, Jorge

Guzmán, dirigente que des-

de hace varios años se ha espe-

cializado en todo lo relacio-

nado a los árbitros. A estos dirigentes el Comité de Delegados, designados por el Consejo de Delegados. Este Comité lo preside Mario Clark, dirigente de larga trayectoria en las lides futbolísticas y funicularista del más alto

prestigio. Secretaria es Sergio

Martínez, subgerente del Ban-

co del Trabajo, tecnikero John

Arthur, y director técnico, Jorge

Guzmán, dirigente que des-

de hace varios años se ha espe-

cializado en todo lo relacio-

nado a los árbitros. A estos dirigentes el Comité de Delegados, designados por el Consejo de Delegados. Este Comité lo preside





## EL DEPORTE y su Mundo

• MUTIS POR EL FORO: es la escapada de los dirigentes que no toman en cuenta, ni para leerlas, las conclusiones de los foros.

• FOROS, conferencias, charlas, mesas redondas, etc., son el subproducto moderno de las competencias deportivas. No se ha jugado un campeonato en los últimos tiempos que no haya tenido su foro subsecuente, su ciclo de charlas o por lo menos su conferencia de prensa.

Hermosas iniciativas; gran esfuerzo de los organizadores y seriedad de los relatores o informantes; gran acopio de informaciones material de polémica y gran caudal de conclusiones. Mucha gente aprende, rectifica sus conceptos, clarifica sus juicios; hay un aporte evidente con estas reuniones de información, ilustración y polémica. Que sigan por muchos años, los foros, las charlas, las conferencias.

Pero quién, quién será quién, que organiza el superforo que reúna todas las conclusiones de todos los foros anteriores y les dé calidad de obligatorias para los dirigentes. Porque viene el campeonato siguiente, la jira próxima, y se incurre en los mismos errores, en iguales omisiones, en impresiones semejantes, y al final se dan pacificadas explicaciones.

• LA PREGUNTA MUNDIAL: ¿salió alguna vez un equipo chileno que no haya ido a aprender o a buscar experiencia a canchas extranjeras?

• DOS FACETAS principales tiene la querella entre los técnicos deportivos, prácticos o autodidactas y profesionales agresados de la Universidad: una es la idoneidad y otra la situación económica.

Un evidente contrasentido separa ambos factores. Más bien, se encuentran en razón inversa: mientras mayores son los estudios, menos les paga el deporte chileno. Así hay jóvenes con títulos universitarios de profesores de Educación Física, que deben prestar servicios por 15 mil pesos mensuales a clubes atléticos, mientras el "monitor" francés Albert Mainella, sobrepasa los 300 mil pesos mensuales.

Colo Colo, pagaba a Hugo Tassara, un poco más de 200 mil pesos; Flavio Costa, les cuesta cerca del millón de pesos mensuales. Con Tassara perdieron el campeonato de 1958 y ganaron la primera Copa Chile; con Flavio, perdieron ambas competencias.

Mientras los profesores chilenos siguen en su labor, ligados al deporte por toda su vida, los entrenadores extranjeros terminan de administradores de fondos, fabricantes de guantes o comerciantes en pieles, relojes, licores y otros artículos nádidos deportivos.

NO MUY TRANQUILO gira el mundo del boxeo. La paz no acompaña a los campeones en su actividad en el ring ni en su vida privada.

PASCUAL PEREZ, tiene buenos conflictos judiciales en su patria, además de las interferencias políticas que le ha acarreado su afectión al régimen anterior. Pendiente de resolución el proceso por haber atropellado con su automóvil a un motociclista, Pascualito ha sido condenado por un juez de Buenos Aires a pagar 30 mil nacionales (algo menos de 300 mil pesos chilenos) al médico traumatólogo Italo Mario Ruta, que en octubre de 1955, le curó una fractura a la mano izquierda.

Pascualito ofrecía pagar mil nacionales. El juez reguló los honorarios médicos en 30 veces ese valor. Después de los golpes de Pone King-petch en Bangkok, éstos de

JUEGO GANADOR

—"Saben jugar los chilenos, dijo, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

Pascualito ofrecía pagar mil nacionales. El juez reguló los honorarios médicos en 30 veces ese valor. Después de los golpes de Pone King-petch en Bangkok, éstos de

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dijeron, y una curiosidad. Pese a que no han ganado todavía ningún partido, juegan como si los hubieran ganado todos."

Era la pura verdad. Nunca los nuestros buscamos el gol coñadeceseración. Venía la pelota, jugada desde atrás y los esfuerzos de Angelillo tenían la enorme gloria que conquistó el infortunado Tardino, el de Mazzola, Lolk y Bacigalupo, y desgraciadamente también el de Superga, le han dado a Pozzo una nombradura que no se borrado. Pues, bien, estuve sentado a su lado en San Siro para el partido de Chile e Internazionale y sus observaciones eran reclamadas por todos los que lo rodeaban. Quedó encantado con el juego de Chile en el primer tiempo y no cesó nunca de aplaudir y comentar el juego elegante y efectivo que realizaba el equipo en la primera fracción.

—"Saben jugar los chilenos, dij

GOLPE DE FIDEL SERA PROPAGANDISTICO:

# Curioso anuncio de elecciones se hará en Cuba

Líder cubano las prometerá el primero de mayo a 18 meses plazo

LA HABANA (Especial).— El primero de mayo será utilizado por Fidel Castro para dar un golpe propagandístico. Se ha filtrado en círculos oficiales la información de que el líder cubano anunciará ese día que el

Gobierno revolucionario ha resuelto mantener su interinato dictatorial por 18 meses más, plazo en que se prepararía la convocatoria a elecciones para constituir poderes legítimos. Hace algún tiempo Castro declaró al diario

brasileño "O Globo" que no se había llamado aún a elecciones por considerar que éstas son un "mito inefectivo". Entre los elementos de la oposición cubana, que están aumentando cada vez más ante la frustración del

sentido inicial de la gesta heroica de Sierra Maestra, se estima que el anuncio del primero de mayo será una maniobra para adormecer la intranquilidad que dentro y fuera de Cuba está provocando el largo interinato

del Gobierno provisional. En particular se considera que el propósito de Castro es atenuar el des prestigio que le ha provocado la actitud de la democracia cristiana de su país, y que ha tenido eco en la de toda América Latina, especialmente en la de Chile.

SEGUNDA SECCION

## LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — JUEVES 28 DE ABRIL DE 1960



TIEMPO PARA SANTIAGO: BUENO  
Temperatura máxima de ayer: 26.5 grados C, a las 16.00 horas. Temperatura mínima: 16.3 grados C, a las 6 horas.

## LEA HOY:

**DEMOCRATICOS:** Virtualmente fracasadas están las gestiones de unidad entre los demócraticos y los demócraticos populares. Los primeros no aceptan ingreso al FRAP. (Pág. 8)

**FREI:** El senador Frei explica las incidencias ocurridas en Caracas, durante su discurso en el Congreso Pro Democracia y Libertad. (Pág. 8)

**CALMA:** Luego de dos semanas de sangrientos incidentes, se restableció la calma en Corea del Sur, al asumir el poder el Canciller Huu Chung, en quien delegó sus responsabilidades Syngman Rhee. .... (Pág. 16)

**FUTBOL:** En decisivo match revancha por la Copa Europa, Real Madrid volvió a superar ayer, en su propio reducto, a Barcelona, por la cuenta de 3 goles a 1. Más de 100.000 personas presenciaron este apasionante cotejo. .... (Pág. 19)

**ATLETISMO:** Ayer arribaron a la capital los integrantes de la delegación peruviana de atletismo que tomarán parte en el Campeonato Sudamericano Juvenil, que se iniciará el sábado en el Estadio Nacional. .... (Pág. 19)

**ESGRIMA:** El doctor Eduardo Wainstein, si experimentar ninguna derrota venció anoche en la selección nacional de sable, para el próximo Torneo Sudamericano de Esgrima de Buenos Aires. .... (Pág. 18)

**CONTROL:** A las bodegas del comercio mayorista se extenderá el control sanitario de los productos alimenticios. .... (Pág. 6)

**ESTUDIANTES:** Desde el exilio, un grupo de estudiantes cubanos dirigió una carta a la FECH, denunciando lo que califican de "dictadura de Fidel Castro". .... (Pág. 16)

## Vicepresidente de Corea fue asesinado por su propio hijo

SEUL, 28 (UPI).— El hijo adoptivo del Presidente norteamericano, Syngman Rhee mató a su verdadero padre, el Vicepresidente electo Lee Ki-Pung, su madre y su hermano menor y luego se quitó la vida.

El teniente general Song Yo Chan, encargado de la aplicación de la Ley Marcial, anunció que el hijo adoptivo de Rhee, teniente Segundo Kang Suk, de 23 años, había cometido las tres muertes y se había suicidado en virtud de un pacto concertado con sus padres y su hermano.

El hecho ocurrió en un anexo de la mansión de Rhee Kyung Mu-Dae, donde el Vicepresidente electo y Presidente de la actual Asamblea se había refugiado con su familia para evitar las violentas manifestaciones de protesta contra el Gobierno.

Los estudiantes habían jurado matar a Lee, a quien responsabilizaban de la brutalidad de la policía y del fraude cometido en las elecciones del 15 de marzo.

El teniente Kang Sak usó de su pistola para matar a su padre, su madre y su hermano menor y suicidarse.

Rhee y su esposa no tienen hijos, y adoptaron a Kang Sak en marzo de 1957.

La noticia de las muertes causó una honda impresión en la Asamblea Nacional, reunida para considerar la renuncia de Rhee, y algunos miembros del Partido Liberal, correligionarios de Rhee y Lee, estallaron en lágrimas. Otros se dirigieron rápidamente al lugar de los hechos, donde se estaba reuniendo una gran multitud.

Se dice que los guardaespaldas de la familia Lee están preocupados, sobre todo desde ayer, cuando la deserción hizo presa de aquella. Tomaron precauciones especiales para evitar el suicidio, pero los Lee lograron escapar a su vigilancia esta mañana y cumplieron sus propósitos a las 5.40 horas (22.10 GMT del miércoles).

## Recuperación económica de Chile destaca publicación especializada de EE. UU.

NUEVA YORK, 27 (UPI).— Los ingresos reales de Chile aumentaron en 5 por ciento en 1959, los niveles continuaron mejorando en 1960, según informa la revista "Latin American Business Highlights" del Chase-Manhattan Bank.

La publicación elogia al Gobierno de Alessandri, diciendo: "Un factor mayor en este aumento de la actividad mercantil es la confianza cada vez más extendida de que el presente Gobierno está enfrentando los grandes problemas económicos de Chile; la inflación y el bajo nivel de las inversiones".

Las exportaciones de Chile en 1959 superaron en 30 por ciento a la de 1958, llegando a 500 millones de dólares. Esto se debió a una producción de cobre récord de 535.000 toneladas, y a un aumento del 20 por ciento en el precio mundial.

La producción de mineral de hierro también subió 6 por ciento sobre la del año anterior.

Como resultado de la mejoría comercial, las reservas de oro y divisas han subido de 59 millones, que había a fines de 1958, a unos 130 millones este año."

Concluye diciendo la información:

"Si la inflación que desde hace ocho años sufre Chile es fin contrarrestada, esta será una gran victoria para esa nación y propiciaría que adelante mucho más en lo económico".

## CURSOS DE ASTRONOMIA

La Asociación Chilena de Astronomía pone en conocimiento de sus socios y público en general que con efecto 2 de mayo del presente año, inaugurará su acostumbrado Curso de Astronomía de 5 meses de duración. Este curso será complementado por un Segundo Ciclo de Seminarios sobre Astronomía Especializada de 3 meses, más de duración.

Ante todo, y matrícula podrán solicitarse, de 9 a 13 y de 15 a 19 horas, en la Biblioteca del Instituto de Física y Astronomía de la Universidad Católica, Alameda 840.

EL DIRECTORIO

EL GOBIERNO PAGARA A LOS OBREROS DE LA COSATAN:

# ANUNCIAN ACCION JUDICIAL CONTRA OSVALDO DE CASTRO

Más alimentos, dinero y trabajo para la Zona Norte

## LLEGO BALLET BRITANICO



A las 18.30 horas de ayer llegó a Los Cerrillos el avión LAN (fletado por BOAC), que trajo desde Lima al Festival Ballet de Londres que hoy debutó en el Municipal. El conjunto británico viaja con un total de 65 personas en ésta, su primera gira latinoamericana, que se inició el 13 de marzo en Ciudad de México. EN EL GRABADO, aparecen Anita Landa, Marilyn Burr, John Gilpin, Belinda Wright, Jeannette Minty y Toni Lander, mientras esperan la revisión de sus documentos por la policía internacional. (Más informaciones en la página de espectáculos.)

## CLAUSURARAN OTRAS 6 PANADERIAS

Resolución se está tramitando en el Ministerio de Economía

Seis panaderías deberán ser clausuradas en los próximos días, por las autoridades de Gobierno. Otras diez fueron sorprendidas en infracción por los funcionarios del Ministerio de Economía. Y dieciocho han sido denunciadas a esa Secretaría de Estado por el Comité de Defensa del Consumidor, como infringiendo diversas disposiciones sobre precio.

No obstante lo anterior, el Comité en referencia estima que la ola especulativa con el pan ha decrecido, y que los panaderos se están allanando a cobrar por ese producto el precio oficial de \$ 175 por kilo.

### PROXIMAS CLAUSURAS

Las panaderías que deberán ser clausuradas en breve, una vez que quede totalmente tramitada la resolución que así lo ordena, son las siguientes:

DAVID GALLEGOS.— Los Morros N° 9298, elaboración

de marrapuerta corriente con 74.5 grs. y halluina con 76.5 grs. la unidad 1m, respectivamente. Clausura 5 días.

COUZO Y CIA LTDA.— Brigadier de la Cruz N° 698, elaboración de marrapuerta corriente con 74 grs. y coliza con 76.5 grs la unidad 1m, respectivamente. Clausura cincos días.

DICITINIO BARJA.— José J. Pérez N° 5502, Quinta Normal, elaboración de marrapuerta corriente con 61.5 grs. la unidad. Clausura 5 días.

FRANCISCO ARROYO.— Arica N° 3702, venta de pan corriente a mayor precio (\$ 186. kg.) y elaboración anti-reglamentaria (75 grs. unidad 1m.)

JESÚS PÉREZ.— Sebastopol N° 538, venta de pan corriente a mayor precio (\$ 186. kg.). Clausura de 10 días, como reincidente.

CASTRODESA LTDA.— Fernández Albano 1403, comuna de La Granja, venta de pan sin peso. Clausura 10 días, como reincidente.

Normal, elaboración de marrapuerta en la tarjeta de la comisión enviada por el Gobierno sostuvo reuniones con el Centro para el Progreso de Iquique y con la Cámara de Comercio de la localidad, con el objeto de normalizar las actividades comerciales, concretar una acción permanente con los sindicatos de empleados y obreros, para resolver los problemas derivados del pago de sueldos y jornales.

Los directores de los diferentes servicios públicos están recorriendo la zona, con el objeto de impulsar los trabajos.

Franco informó ayer en la tarjeta de la comisión enviada por el Gobierno sostuvo reuniones con el Centro para el Progreso de Iquique y con la Cámara de Comercio de la localidad, con el objeto de normalizar las actividades comerciales, concretar una acción permanente con los sindicatos de empleados y obreros, para resolver los problemas derivados del pago de sueldos y jornales.

ORAS PÚBLICAS.— Pese a que las clausuras de la Ley 13.620 disponen la inversión de mil millones de pesos en obras públicas para el norte, en la provincia de Tarapacá, se están invirtiendo más de 2 mil 800 millones de pesos en obras contratadas y en ejecución desde el año pasado, dijo ayer en conferencia de prensa el Ministro de Obras Públicas. Manifestó también que el plan se está realizando desde el año pasado y que "cuálquier persona que haya ido a Iquique podrá haber visto la ampliación de la carretera de Pintados a Tocopilla, con una inversión de 145.544 escudos, y la prolongación de norte a sur del Aeródromo de Cavancha, de 1.200 a 1.640 metros, con una inversión de 150 mil escudos, que permitirá la contratación de otros 70 obreros,

solucionado su problema 1.138 trabajadores.

PLAN DE OBRAS NUEVAS.— Con motivo de la paralización de las oficinas salitreras, el Ministro manifestó que se ha estudiado y se pondrá en ejecución en breve un plan de obras nuevas por administración para abastecer la escasez. Estas obras son: el ensanche del Longitudinal en la Cuesta de Chilca y Chacassur; en la Pampa de Camarones y el camino transversal de Pozo al Monte a Mamilla, y Huara a Chuimiza. En estas obras se piensa dar trabajo a más de 500 obreros. En cuanto a nuevas propuestas, el 11 de mayo se abrieron las del camino de Pintados a Tocopilla, con una inversión de 145.544 escudos, y la prolongación de norte a sur del Aeródromo de Cavancha, de 1.200 a 1.640 metros, con una inversión de 150 mil escudos, que permitirá la contratación de otros 70 obreros,

De Castro acusa el golpe; no contesta: agrede

El presidente de la Compañía Salitrera Tarapacá y Antofagasta, Osvaldo de Castro, Ortiz, entregó ayer a las 24 horas la siguiente declaración:

"Me he impuesto con sorpresa de la declaración del Ministro de Finanzas, pues sus frecuentes ausencias de su cargo lo tienen desvinculado de los problemas nacionales y, en especial, de los salitreros.

"El Ministro de Finanzas se hizo designar presidente de la COVENSA, puesto en el cual ha percibido 22 mil dólares, habiendo asistido a sólo dos sesiones en 18 meses.

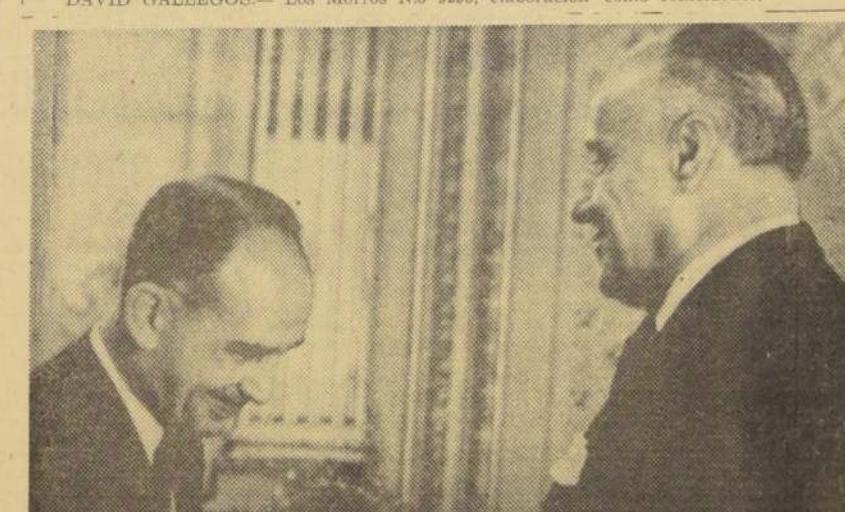
"No se ha interesado jamás por el problema salitrero, y tampoco ha ido al norte. Me parece, por lo tanto, bastante desusado que pueda juzgar la actuación de dirigentes de la industria que él ha dedicado a toda una vida.

"Por otra parte, su declaración parece desautorizar la actuación de los Ministros del Interior y de Justicia, quienes desde hace varios días han tomado un interés real por resolver el problema trágico provocado en la provincia de Tarapacá por su desidia funcionalista. — (Firmado): Osvaldo de Castro O."

## SE DENUNCIO UNA FALSIFICACION DE VINOS CON AZUCAR

La Dirección General de Impuestos Internos denunció una falsificación de vinos, sobre la base de azúcar fermentada, cuya cifra

de producción aún no ha sido determinada. Ante este hecho, el Ministerio de Economía, por su parte, determinó un estricto control del comercio del azúcar, con el fin de evitar que esta producto llegue a manos de los falsificadores.



## Preocupación por la salud del ex Presidente Ibáñez

Preocupación se evidenció ayer en diversos círculos por el estado de salud del ex Presidente general Carlos Ibáñez del Campo, quien convalece de una intervención quirúrgica en su residencia de Avenida Dubié Almeida N° 2840, en la capital.

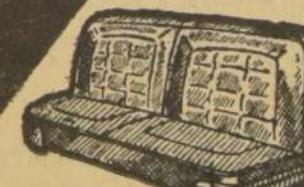
Personas allegadas a las obras de viabilidad, el Ministro manifestó que después de promulgada la Ley 13.620, se están invirtiendo más de 2 mil 800 millones de pesos en obras contratadas y en ejecución desde el año pasado, dijo ayer en conferencia de prensa el Ministro de Obras Públicas. Manifestó también que el plan se está realizando desde el año pasado y que "cuálquier persona que haya ido a Iquique podrá haber visto las obras de Agua Potable para la ciudad, que deben quedar terminadas en octubre de 1960".

VIALIDAD.— En cuanto a las obras de vialidad, el Ministro manifestó que después de la promulgación de la Ley 13.620, de octubre a enero se comenzaron a dictar las contratas. Estas obras corresponden al mejoramiento y pavimentación del camino de Iquique a Humberto en 36 kilómetros, que ejecuta la firma Longi y Cia. con una inversión de \$ 442.291; construcción de obras básicas y pavimento de bitumen en el camino de Sañama a Buenaventura en 60 kilómetros, con inversión de \$ 713.008; camino de Buenaventura a Hilario, construcción mejoramiento y colocación de 77 kilómetros de capa de grava, que ejecuta la firma DELTA, por \$ 692.282.

Además, de Arica a Oficina Mapococha este año se destinaron 700 mil escudos para los trabajos que hace la firma Longi y Cia. Este trabajo es antiguo y la inversión total asciende a \$ 2.845.119. ORBEROS.— Salvo el camino de Arica a Oficina Mapococha, todos los demás contratos tienen la cláusula de contratación de obreros cesantes de la misma que en total alcanzan a 850. Para su parte, en las obras contratadas de los que quedan, se asciende a 1.000 obreros cesantes, con lo cual han

## TAPICERIA DE AUTOS

schlesinger



DIEZ DE JULIO 357 - TELEFONO 397282

FALTAN ODONTOLOGOS

# CON FLUOR SE ESPERA REDUCIR EN 60 % LAS CARIAS DENTALES

Pese a no existir estadísticas oficiales sobre el estado sanitario dental de la población, por encuestas realizadas por el Departamento Odontológico del SNS, se ha obtenido en un cálculo estimativo que la población presenta 2 caries dentales por habitante. Esta encuesta, realizada a raíz del programa de fluoración del agua, en localidades como Curicó, San Fernando, Punta Arenas y Santiago, dio un cuadro alarmante del estado de la dentadura del chileno.

El SNS dispone en su presupuesto anual de 1.200 millones de pesos (1 millón 200 mil escudos), para la atención dental. Sin embargo, pese a esta alzada suma, sólo se puede atender poco más del 2 por ciento de la población, en atenciones dentales. Según las estadísticas del año pasado, se hicieron con cargo a este presupuesto 1 millón 70 mil 560 extracciones de piezas dentales no recuperables; 241 mil 307 obturaciones y 12 mil 534 placas.

**ATENCION INFANTIL.** — El jefe del Departamento Odontológico del SNS, Asdrubal Pezoa, antes de fusionarse los servicios de salud en 1953, se disponían de 900 horas diarias de atención dental, de las cuales 260 horas eran dedicadas a la atención infantil y 615 adultos. El año pasado, estas horas fueron aumentadas a 2.200 horas, de las cuales 1.200 son para la población infantil y mil para los adultos.

El aumento de las horas de atención infantil, ha sido una

política del Departamento, considerando que en el niño se mira hacia el futuro.

**LA FLUORACIÓN.** — La demostación que es materialmente imposible atender el problema sanitario dental en toda su magnitud, ha inducido a los jefes del SNS, darle la debida importancia al programa de la fluoración del agua. Mediante este sistema, en un plazo de tres a 6 años, se espera obtener una reducción del 60 por ciento de las caries dentales, especialmente en los niños, y en esta forma permitir que con los actuales medios se aprovechen los recursos humanos y materiales de atender el otro 40 por ciento.

**TABULACION EN CURICO.** — En la actualidad se está trabajando en la tabulación del estado sanitario dental de la ciudad de Curicó, que ha sido el punto piloto para la experimentación de la fluoración, esperando sus impulsadores en

**IMPOSIBILIDAD MATERIAL.** — Descartando la población de lactantes, este resultado da un margen aproximado de 49 millones de caries dentales anuales. En atención a que en Chile sólo existen alrededor de 2.300 dentistas, se comprueba que es materialmente imposible que el problema de curaciones, mediante obturaciones, pueda ser totalmente abordado.

obtener una disminución del 50 por ciento de las caries, con relación de la ciudad testigo de San Fernando, elegida para comparación de resultados.

Los planes futuros del Departamento Odontológico del SNS, son los de proponer a una mayor atención infantil a la mujer embarazada y una campaña de educación sanitaria, para encuadrar al pueblo para una mejor cuidado de su dentadura.

## SFF REELIGIO SU MESA DIRECTIVA

El Consejo de la Sociedad de Fomento Fabril reeligió anoche la mesa directiva de la institución que preside Eugenio Heiremann y que integran Ernesto Ayala, como primer vicepresidente; Arturo Alduarte, como segundo vicepresidente; y Arturo Macarena, como tesorero.

Heiremann obtuvo la totalidad de los votos emitidos por los consejeros, y habló brevemente en la reunión del Consejo, para agradecer la "nueva manifestación de confianza" de que fue objeto.

Por su parte, Domingo Arteaga, presidente de la Confederación de la Industria del Comercio y Jefe de la delegación chilena que viajó recientemente a Montevideo, para tratar sobre la zona de libre comercio, hizo una exposición sobre el estado en que se encuentran las negociaciones relacionadas con el Tratado de Montevideo y las gestiones que se están realizando para constituir la Comisión Chilena respectiva.

Formuló, asimismo, un llamado a los industriales chilenos para que se preparen para poder estar en condiciones competitivas favorables cuando el mercado regional entre en funcionamiento, a partir de 1961.

Expresó el médico norteamericano que suministros no se pueden dar opiniones definitivas mientras no se termine la encuesta, advirtió un desconocimiento del valor de los alimentos y escasa variedad en los menús. Mientras en Punta Arenas, los alimentos básicos

son el pan y la carne, en Chiloé lo son el pescado y las papas. En Concepción y Valdivia existe una variedad.

En Estados Unidos —indicó— la educación sobre salud y nutrición se inicia en el tercer año de la escuela primaria y sigue hasta el último curso en el colegio secundario.

Durante ese tiempo y con una clase a la semana, se enseña a los niños de ambos sexos desde las nociones elementales hasta la forma de preparar los alimentos.

Mientras tanto, la encuesta prosigue en Santiago, en el Consultorio ubicado, en calle Copiapó 1323, Novente personas entre los 5 y los 80 años están citadas de las cuales 400 fueron atendidas ayer.

## Vehículos para el turismo se comprarán con pagos diferidos

La Subsecretaría de Transportes ha dispuesto que los vehículos colectivos que se importen exclusivamente con fines de turismo, por las empresas del ramo o particulares, podrán adquirirse con pago a tres años plazo, con créditos diferidos. En cuanto a los derechos de aduana, éstos podrán ser cancelados en cuotas al mismo plazo.

Raúl Elgueta, jefe de inspectores, informó que secundando por médicos veterinarios y carabineros, iniciará el martes próximo una nueva ofensiva destinada a impedir que lleguen al mercado productos alimenticios contaminados, especialmente pescado, marisco y fruta. Elgueta, dijo que se descomisará toda la mercadería que se encuentre en esas condiciones, además de la aplicación de fuertes multas. En las denuncias que envuelven un grave peligro para la salud pública, se procederá a la clausura definitiva y se será reti-

## Regresa a Santiago el subsecretario de Economía, Sr. Marty

Para el viernes o sábado, la semana en curso, está anunciado el regreso a Santiago del Subsecretario de Economía Luis Marty, quien viajó a México, haciendo uso de su feria legal.

Marty, asistió a una reunión del PACCOS (organismo norteamericano de racionalización), del cual es vicepresidente.

## Triunfa campaña de LA NACION por semáforos

Haciéndose eco de las reclamaciones del vecindario, publicadas por LA NACION, la Municipalidad de Sigo, acordó anoche, en sesión ordinaria, instalar un semáforo automático en su congestionado cruce de Alameda Bernardo O'Higgins con Cummings.

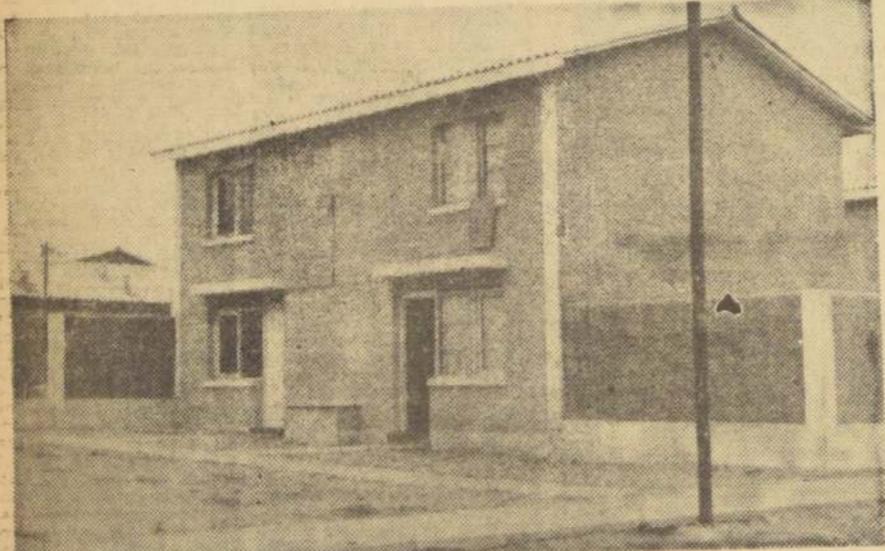
Nuestro diario ha insistido, en crónicas ilustradas, en la necesidad de ubicar esos señalizadores en numerosos puntos de confluencia de la locomoción urbana, donde por la proximidad de colegios, fábricas y oficinas, el intenso tránsito constituye un motivo de permanente peligro para la población.

Actualmente, la Alameda es, ese sector, una verdadera autopista, ya que la ausencia de Carabineros o de semáforos es aprovechada por los automovilistas para desarrollar enormes velocidades, que han sido la causa de trágicos accidentes.

La Dirección del Tránsito estudia también la colocación de un semáforo en la esquina de Cienfuegos, vértice cruzado diariamente por más de 10 mil niños que concurren a diversos establecimientos educacionales.

Cada uno de esos equipos representa una inversión de mil escudos.

## El Plan Habitacional en marcha



EL GRABADO muestra una de las confortables casas de la Población San Pedro, de Los Vilos, construida por la Corporación de la Vivienda, de acuerdo con el Plan Habitacional que está en plena realización. Esta población consta de 48 casas y tres locales comerciales, con una edificación total que cubre dos mil 837 metros cuadrados. El costo alcanza a 140.085 escudos.

Asistente Social de la CORFO designan a Luisa Amúnátegui

Asistente Social de la Corporación de Fomento de la Producción fue designada Luisa Amúnátegui de Eguiguren, al cargo le fue concedido por concurso, tomándose en cuenta los antecedentes y trayectoria de la postulante.

La señora Amúnátegui ha desempeñado los cargos de jefa en la oficina del Servicio Social de la Compañía Chilena de Electricidad y Manufacturas Sumar.

## MUEBLES DE GRAN OCASIÓN

SOFA-CAMAS — Nataniel — 1028

Sofa-camas últimas creaciones, variedades en modelos, de día Uds. y por la noche se convierten en una regia cama. Véanse en nuestras fábricas sin ningún compromiso.

\$ 85.000.— Fantástico amortibolado living abanico, fino terminación, única oportunidad.

\$ 110.000.— Merveilloso living superabonico, con dobles colchas en plumas manubri y flecos. Aprovecha esta ocasión.

\$ 108.000.— Amortibolado comedero completo 8 plazas, estilo normando, hecho en linoque, barniz patinado.

\$ 210.000.— Gran ocasión líneo dormitorio estilo normaldo, completo, con ropero de tres cuerpos, desarmables y especiales importados.

\$ 85.000.— Regalo amortibolado moderno, completo, 8 plazas. Hay, además, infinidad de muebles en diferentes estilos, a precios bajos. Antes de efectuar su compra, por su conveniencia, visite nuestra casa principal.

1928 — NATANIEL — 1028 Para comerciantes, precios especiales. Enviamos a provincias.

## Síntesis POLICIAL

MENOR APLASTADA POR CAMION. — En Avenida 20, a las 15:05 horas de ayer, Juan Guerra Guerra, de 107 años, que se quitó la vida abriendo las llaves del gas. La ocasión, según reveló la Brigada de Homicidios, estaba boca abajo y su muerte debió ocurrir 48 horas antes, según el examen médico practicado en el mismo sitio del suceso, por expertos del Laboratorio de Policía Técnica. Luisa del Canto no dejó escrito alguno sobre su determinación.

COLISIÓN ENTRE UN BUS Y UN CAMION. — Carabineros informaron de San Bernardo que un menor de 15 años resultó gravemente herido al chocar contra el conductor de un bus de la ETCE — recorrido Santiago-San Bernardo — gobernado por José Rodríguez Vidal, chocó al camión XK-315, que era conducido por Rubén Leiva Gutiérrez. A consecuencia del impacto, resultaron gravemente heridos el conductor y la pasajera Elvira Messias Messias, los cuales fueron internados en el Hospital Regional. Carabineros reveló que ambos conductores eran responsables por no haber disminuido la velocidad en la bocanilla.

EN GAS SE QUITO LA VIDA. — Carabineros informaron que a las 15:45 horas de ayer, en calle Juana Delastón 0184, fue encontrado el cadáver de Luisa del Canto, de 70 años, quien se quitó la vida abriendo las llaves del gas. La ocasión, según reveló la Brigada de Homicidios, estaba boca abajo y su muerte debió ocurrir 48 horas antes, según el examen médico practicado en el mismo sitio del suceso, por expertos del Laboratorio de Policía Técnica. Luisa del Canto no dejó escrito alguno sobre su determinación.

CON GAS SE QUITO LA VIDA. — Carabineros informaron que a las 15:45 horas de ayer, en calle Juana Delastón 0184, fue encontrado el cadáver de Luisa del Canto, de 70 años,

que se quitó la vida abriendo las llaves del gas. La ocasión, según reveló la Brigada de Homicidios, estaba boca abajo y su muerte debió ocurrir 48 horas antes, según el examen médico practicado en el mismo sitio del suceso, por expertos del Laboratorio de Policía Técnica. Luisa del Canto no dejó escrito alguno sobre su determinación.

EN UN CAMION — Carabineros informaron que a las 11 horas, en el bus de Jose Rodriguez Vidal, chocó contra el camión XK-315, que era conducido por Rubén Leiva Gutiérrez. A consecuencia del impacto, resultaron gravemente heridos el conductor y la pasajera Elvira Messias Messias, los cuales fueron internados en el Hospital Regional. Carabineros reveló que ambos conductores eran responsables por no haber disminuido la velocidad en la bocanilla.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR APLASTADA POR CAMION. — Carabineros de Bui informó que a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor de un año, Guillermo Salinas Guerrero, cayó a una acequia y quedó ahogado, una hora después en el Hospital Regional.

EN MENOR AHOGADO. — Carabineros de Bui informó que en el fundo El Guindo, a las 11 horas de ayer, el menor

ANNO XLIV  
Nº 15.485  
Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1878.  
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Suárez.  
DIRECTOR: Marcos Chamudez.  
SUBDIRECTOR: Mario Gómez Pacheco.  
JEFÉ DE INFORMACIONES: B. Saverio Sorovera.  
Santiago de Chile, jueves 28 de abril de 1960

181-AUGUSTINAS 1285.—TELEFONO 82222.—CASSILA 81-D.

## Sin dogmatismos

El drama de la oposición consiste en su inaptitud para comprender al Gobierno.

Lo juzga a través de esquemas dogmáticos, suponiéndole un dogmatismo análogo, pero divergente.

Mientras tanto, la realidad demuestra a cada paso que el Ejecutivo actúa sin prejuicios doctrinarios de ninguna especie y sin otra orientación que el bien común.

Si para lograrlo es preciso subordinar el interés particular al colectivo, no vacila en obrar en consecuencia. Y si, por el contrario, es preciso liberar la iniciativa privada, allí está para ofrecerle un camino despejado de trabas burocráticas.

La cuestión es que todo concurre a producir el bienestar de la nación, cuya prosperidad o ruina es indivisible.

Se va en auxilio de la Compañía Salitrera de Tarapacá y Antofagasta con un aporte estatal que le permite sortear un estado de falencia y mantener el poder de trabajo de una provincia, pero tomando todos los resguardos necesarios al buen empleo de esos recursos.

Como no se dan las condiciones previstas, resuelve abordar la reordenación de esta Compañía —de acuerdo con las normas legales que rigen en tales casos— para restablecer la actividad salitrera en la provincia de Tarapacá. Assegura así la continuidad de las faenas de la planta "Victoria", porque ello conviene a la economía del país y a la necesidad superior de procurar medios de vida a un sector importante de su población.

De paso, se demuestra que todo cuanto dijo o supuso la oposición en lo relativo al manejo de los fondos previstos para ayudar a dicha empresa, era simple impostura o malevolencia.

Seguirán, sin dudas, barajándose los principios de la libre empresa y de la intervención estatal.

Seguirán ellos, incluso, aplicándose cada vez que las circunstancias lo aconsejen y la necesidad de proveer al bien común lo exija.

El Gobierno sólo se atiende a las normas o esquemas que dan satisfacción al interés nacional, honestamente entendido.

## Revolución democrática

Rómulo Betancourt es una de las más significativas figuras democráticas de Latinoamérica. Maciza, clara, sin un ápice de demagogia. Pero, por todo, el Gobierno venezolano es una institución que acuña con impetus cesáreos a Fidel Castro, a quien acusan los líderes demócratocristianos de ejercer una dictadura comunista y de obedecer órdenes soviéticas.

Nada de fusilamientos, ha sido la orden eminentemente humana y de bondad esencia civilista impartida por el Gobierno venezolano.

Y para subrayar y aclarar más la división que el fidelismo ha servido que Venezuela no puede tomar tal camino cuando otro país que los ha practicado ha terminado con ellos.

Es una alta lección de democracia. Junto con ello, el dirigente venezolano ha formulado un llamado al sentido de responsabilidad de toda la ciudadanía, para devolver al país la normalidad y hacerlo marchar por los cauces del porvenir democrático de este país cubano. Dicho con otras palabras, los dirigentes venezolanos imbuyen de un espíritu sinceramente democrático a las masas, para permitir a pasar de todas las asperezas, que el movimiento desencadene en una orgía de terror y persecuciones como las han caracterizado hasta ahora, por desgracia, a la revolución fidelista.

Betancourt sabe que la violencia engendra la violencia. Y que no es una manera de ejercer democracia, ni sobre una represión, sino como la exixida por los extremistas después de la asonada contra su régimen. Al declarar que "la re-

volución venezolana tiene motivos propios aludientes a la psicología venezolana y a nuestro propio modo de sentir", se da una vez para siempre su movimiento del acusilla con impetus cesáreos a Fidel Castro, a quien acusan los líderes demócratocristianos de ejercer una dictadura comunista y de obedecer órdenes soviéticas.

Nada de fusilamientos, ha sido la orden eminentemente humana y de bondad esencia civilista impartida por el Gobierno venezolano.

Y para subrayar y aclarar más la división que el fidelismo ha servido que Venezuela no puede tomar tal camino cuando otro país que los ha practicado ha terminado con ellos.

Es una alta lección de democracia. Junto con ello, el dirigente venezolano ha formulado un llamado al sentido de responsabilidad de toda la ciudadanía, para devolver al país la normalidad y hacerlo marchar por los cauces del porvenir democrático de este país cubano. Dicho con otras palabras, los dirigentes venezolanos imbuyen de un espíritu sinceramente democrático a las masas, para permitir a pasar de todas las asperezas, que el movimiento desencadene en una orgía de terror y persecuciones como las han caracterizado hasta ahora, por desgracia, a la revolución fidelista.

Khrushchev, hombre de ideas personales muy resueltas, en cuestiones de agricultura, difícilmente dissimula la intención de acabar con los vestigios de la demagogia y que está dispuesta a dar a esa República hermana las sólidas bases institucionales necesarias a su desenvolvimiento y progreso.

## Los problemas del Norte

Los concejos vertidos por el diputado conservador Ernesto Serrano en la Cámara, señalan, si, dos nuevos rubros de actividades, en los que la provincia puede encontrar la salida definitiva para todos sus problemas: la pesca y el petróleo.

Este severo juicio no es nuestro. No lo es, tampoco, de ningún personaje norteamericano, ni de ningún político caribeño. Es la desacertada expresión de la democracia cristiana de Cuba, expresada oficialmente por boca de sus líderes máximos, José Ignacio Rascón y Enrique Villarral, presidente y secretario, respectivamente, del Movimiento Demócrata Cristiano de Cuba, que se vienen obligados a huir de su patria.

El caso de los demócratas cristianos, que tiene su clara proyección en nuestro país, es patético.

Dese el comienzo mismo de la revolución que derrocara la tiranía de Batista, acompañaron con entusiasmo la empresa gubernamental de la construcción de la carretera permanente —que es modo, las condiciones económicas-sociales adecuadas para promover una mayor recuperación.

Analizando las principales características económicas de Tarapacá, dijeron que sus posibilidades eran escasas, que las industrias estaban limitadas por la falta de agua de energía urgencia, y que debían brindársele toda clase de apoyo.

Del segundo, que debía moverse la economía —que es modo, las condiciones económicas-sociales adecuadas para promover una mayor recuperación.

El caso de los demócratas

christianos, que tiene su clara proyección en nuestro país, es patético.

Dese el comienzo mismo de la revolución que derrocara la tiranía de Batista, acompañaron con entusiasmo la empresa gubernamental de la construcción de la carretera permanente —que es modo, las condiciones económicas-sociales adecuadas para promover una mayor recuperación.

Analizando las principales características económicas de Tarapacá, dijeron que sus posibilidades eran escasas, que las industrias estaban limitadas por la falta de agua de energía urgencia, y que debían brindársele toda clase de apoyo.

Del segundo, que debía moverse la economía —que es modo, las condiciones económicas-sociales adecuadas para promover una mayor recuperación.

## DESDE LONDRES.

## Reformas de Khrushchev en la agricultura

Por ERNEST ATKINSON

(Exclusive para LA NACION)

A pesar de los grandes cambios que han tenido lugar en la Unión Soviética durante los últimos 40 años, todavía ofrece impresionantes contrastes en la economía: una vigorosa sociedad industrial adelantada al lado de una agricultura rural atrasada, que sigue siendo fuente principal de las preocupaciones de los dirigentes en la situación interior.

Es evidente que el señor Khrushchev se propone dejar tras sí, cuando se retire del trono, una agricultura fundamentalmente remodelada. Sus actuales formas datan de la época de Stalin.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas del Estado y la otra es la de las granjas colectivas. Ambas se hallan estrictamente controladas por la burocracia del Estado, pero antecedentes históricos son distintos. Y la diferencia ha impreso profunda huella.

Las colectividades nacieron de la fusión de las independientes pertenencias familiares, obligada con profusión de violencias. Pero en las colectividades, que se han formado a través de la fuerza, se han mantenido las familias, que se han dividido entre los hijos.

La agricultura soviética se mantiene sobre dos columnas. Una es la de las granjas

## Ventajas de Empresa Nacional de Puertos destacaron diputados L. Valdés y Edwards

La Cámara analizó el DFL que creó dicho organismo.— Ministro del Trabajo refutó críticas a labor del Gobierno

Los diputados Luis Valdés Larraín y Enrique Edwards demostraron las ventajas de la dictación del DFL que creó la Empresa Nacional de Puertos, durante la sesión es-

cial que en la tarde de ayer efectuó la Cámara de Diputados para analizar dicho DFL y los problemas del trabajo que se encuentran pendientes.

Luis Valdés Larraín manifestó que, contrariamente a lo afirmado por los detractores del DFL, el nuevo organismo ha dado mayor firmeza a la marcha de los puertos, favoreciendo un mayor intercambio comercial y un mejor desembolso y expedición marítima para la exportación e importación de productos. Citó el caso específico de Arica, donde por falta de mecanismos adecuados habían estado perdiendo gran parte de los embarques desde y hacia Bolivia, que estaban siendo desviados hacia el puerto peruano de Mollendo.

El parlamentario conservador recordó que es preciso tener presente que una deficiente actividad portuaria tiene influencia en la vida nacional y que es preciso modernizarla para terminar con los déficit que caen sobre el erario nacio-

nal. Por su parte, el diputado liberal Enrique Edwards, demostró con fundamentos que la dictación del DFL que dio existencia legal a la Empresa Nacional de Puertos vino a dar

## FREI CONFIRMA QUE LE GRITARON "PAREDON"

Sin embargo, "El Siglo" niega ayer estas denuncias, y dice que todo fue una taza de leche.

Algunos generosos eran partidarios de un apoyo sin reservas al Gobierno de Fidel Castro, como también muy pocos lo combatían intransigentemente y a falso cerrado. La mayoría, tal vez el 95%, estaba de acuerdo con los ideales de la revolución, con su programa de realizaciones económicas y de elevación moral del pueblo, pero expresando inquietud por que se llegue pronto al total respeto de los Derechos Humanos y al establecimiento de instituciones democráticas por medio de elecciones libres". Así dijo el senador Eduardo Frei al referirse ayer, en conferencia de prensa, a su reciente viaje a Venezuela para participar en el 2º Congreso Interamericano de Democracia y Libertad.

En forma especial el señor Frei se refirió a las informaciones del cable que expresaban que en la inauguración del Congreso se había gritado en su contra: "Paredón, paredón". Explicó que esa expresión es como un grito de guerra de los comunistas, que la usan para pedir que el movimiento venezolano se salga de su cauce jurídico para entrar por el camino de la ilegalidad. Dijo también que el grito de "paredón, paredón" lo habían empleado los comunistas durante todo el acto de inauguración del Congreso y antes que él llegara, aunque, en verdad, durante su discurso aumentaron esas exclamaciones, las que eran contrarrestadas por los miembros de los partidos COPEI y Acción Democrática con el grito de "Venezuela, Venezuela!", lo que produjo frecuentes interrupciones del acto.

Dijo también el señor Frei que en su discurso se refirió "a que la democracia exigía que cada hombre fuese juzgado por tribunales independientes, gobernados elegidos en sufragio libre y secreto, y Congreso generado por el pueblo".

En esos momentos se formó un incidente en un extremo del teatro —los comunistas eran 300 en una concurrencia de 5 mil personas—, y, terminado el desorden, reanudó su discurso sin interrupción. Sostuvo que "en América debíramos defender la libertad como una condición esencial de la dignidad humana y del progreso social, pero que si no eramos capaces de realizar una profunda transformación económica para desarrollar nuestras economías y realizar la justicia social, la democracia se transformaría en una expresión sin substancia y cuya existencia estaría permanentemente amenazada". Dijo también que existe la necesidad de que las soluciones tengan un carácter multinacional y que sólo ésta podríamos superar nuestra pobreza e inferioridad en el plano de la política mundial.

Expresó también el Sr. Frei:

## SENADO APROBO CONSTRUCCION DE HOSPITAL EN PLAZA DE CAÑETE

El Senado aprobó ayer, en segundo trámite constitucional, el proyecto que traspasa los terrenos de la actual Plaza Pedro de Valdivia, de Cañete, al Servicio Nacional de Salud para la construcción de un hospital.

Los terrenos que ocupa el actual se destinaron a la reconstrucción del Fuerte Tucapel y a la Plaza Pedro de Valdivia.

También se aprobaron los proyectos que autorizan la transferencia de terrenos fiscales en Antofagasta a la Sociedad de Edificación de Viviendas de Empleados de la FF. CC. de Antofagasta a Bolivia, y a las Cooperativas Vi-

vendas Chuquicamata Ltda; Santiago Giglio Ltda, y Bellavista de Tocopilla, y el que reemplaza en diversas leyes las expresiones "Municipalidad de Última Esperanza" y "comuna de Última Esperanza", por las "Municipalidad de Puerto Natales" y "comuna de Puerto Natales".

En la Hora de Incidentes habló el senador Exequiel González Madariaga sobre observaciones recogidas durante un reciente viaje a Magallanes: Anteó Rodríguez, quien rindió un homenaje a Venezuela, con motivo del sesquicentenario de la Independencia, y Humberto Martínez, que se refirió al conflicto del carbón. Muchas de las precisiones del senador Martínez fueron refutadas por su colega Pedro Koplowic, especialmente las cifras sobre utilidades que aquél dio a conocer al Senado.

### ACTIVIDADES PARTIDARIAS

#### PARTIDO LIBERAL

ASAMBLEA DE LAS CONDES sesionará esta tarde, a las 19.30 horas, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Se encarece la asistencia de los asambleístas.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede de San Pascual 35, para elegir el directorio que la dirigirá en el presente año y los delegados al Consejo Agrupacional del Tercer Distrito.

Asamblea de las Condes.

How, a las 19.30 horas, se reunirá la Asamblea Liberal de Las Condes, en su sede



## V.—TEXTO DEL DEBATE

—Se abrió la sesión a las 16 horas y 15 minutos.

El señor JULIET (Presidente).— En el nombre de Dios se abre la sesión.

El Acta de la sesión 53a. queda aprobada por no haber sido objeto de observaciones.

Las Actas de las sesiones 54a. y 55a. están a disposición de los señores Diputados.

Se va a dar la cuenta.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).

—Se han recibido:

1.º— Una presentación suscrita por los Comités Parlamentarios de los Partidos Socialista Unido e Independiente, en la que solicitan del señor Presidente que se sirva citar a la Corporación a sesión especial para el día de hoy martes 26, de 16 a 20 horas, con el objeto de ocuparse de la huelga de los obreros del carbón, de la situación de los trabajadores de la industria salitrera de la provincia de Tarapacá, del conflicto de los obreros y empleados de Potrerillos y El Salvador.

2.º— Dos Mensajes de S. E. el Presidente de la República, con los que somete a la consideración del Congreso Nacional, los siguientes proyectos:

El primero, para ser tratado en la actual Legislatura Extraordinaria de Sesiones y con el carácter de urgente, que establece que los funcionarios de las instituciones mencionadas en el artículo 202 de la ley N.o 13.305, cuyos cargos han sido suprimidos en conformidad con las normas del mismo precepto, y que se encontraban sometidos al régimen de Riesgo Preventivo a la fecha de la supresión, mantendrán el goce de los beneficios que contiene la ley N.o 6.174, y

El segundo, que aprueba el acuerdo entre Chile y el Fondo Especial de las Naciones Unidas, sobre Asistencia del Fondo Especial, suscrito en Santiago el 22 de enero de 1960.

3.º— Cuatro oficios del señor Ministro del Interior, con los que contesta los que se le dirigieron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las materias que a continuación se expresan:

Del señor González, don Pedro, sobre creación de una oficina de Correos en la localidad de Barrial, de la comuna de Santa Cruz;

Del señor Correa Letelier, respecto de la construcción de un inmueble para el Retén de Carabineros, de la localidad de Quellén, en la provincia de Chile;

De los señores Poblete y Flores, relacionado con la construcción de un nuevo cuartel de Carabineros en la localidad de Pinto, del departamento de Chillán, y

Del Comité Parlamentario del Partido Demócrata Cristiano, referente a la necesidad de que la Corporación de la Vivienda destine fondos para la terminación del Cuartel del Cuerpo de Bomberos de Coquimbo.

4.º— Un oficio del señor Ministro de Relaciones Exteriores, con el que contesta el que se le dirigió en nombre del señor Lavandero, acerca de los recientes acontecimientos ocurridos en la Unión de Sudáfrica.

5.º— Dos oficios del señor Ministro de Salud Pública, con los que contesta los que se le enviaron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las siguientes materias:

Del señor Galleguillos, sobre la falta de agua potable en los diferentes balnearios del país, y

Del señor Meneses, respecto de la creación de una Asistencia Pública y Posta de Primeros Auxilios en la población "El Salto", de la comuna de Conchalí.

6.º— Diecinueve oficios del señor Ministro de Obras Públicas, con los que contesta los que se le enviaron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las materias que a continuación se expresan:

Del señor Ahumada Pacheco, sobre diversos problemas que afectan numerosas poblaciones de Rancagua, y respecto de la pavimentación del camino de acceso a Doñihue, en la provincia de O'Higgins;

Del señor Aldunate, don Raúl, respecto de la prosecución de las obras de construcción del muelle de Chonchi y extensión de la red de agua potable de esa localidad;

Del mismo señor Diputado, relacionado con la construcción del local para la Escuela N.o 34, de Huenuco, en el departamento de Casabro.

Del señor Correa Letelier, referente a la ejecución de diversas reparaciones del Liceo de Hombres de Río Bueno;

Del señor Díez, acerca de la ejecución de diversas obras de pavimentación y de agua potable en la ciudad de Talca;

Del señor Gaona, sobre la conveniencia de dar término a las obras de alcantarillado, colocación de tuberías y arreglo del camino de Pumanque a Nilahue, en la provincia de Colchagua;

Del señor Fuentes, relacionado con la terminación del Cuartel de Carabineros en la ciudad de Pitrufquén;

Del señor González Maertens, referente a la solución de diversos problemas de agua potable en las localidades de Lastarria, Quilatue y Gorbea;

Del mismo señor Diputado, relacionado con la construcción del Cuartel de Carabineros en Puerto Saavedra;

Del señor Guerra, sobre la necesidad de desviar el curso del río Pica, de la provincia de Tarapacá;

Del mismo señor Diputado, acerca de la construcción de viviendas para los pescadores de Arica;

Del señor Maurás, respecto de la construcción del camino de Suca a Mififí, de la provincia de Tarapacá;

Del señor Sharpe, relacionado con la dotación de servicio de agua potable en la localidad de Negrete, en la provincia de Bío Bío;

Del mismo señor Diputado, sobre terminación del canal Bío Bío Sur;

Del señor Schmauk, referente a la dictación del decreto que declare internacional el camino de Puerto Varas a Ensenada y Petrohué, en la provincia de Llanquihue;

Del señor Zamorano, acerca de diversos problemas relacionados con la pavimentación de numerosas calles de la ciudad de Valparaíso;

De los señores Acevedo y Pizarro, sobre habilitación del túnel La Grupa, en el departamento de Petorca;

De los señores Diputados del Comité Parlamentario del Partido Demócrata Cristiano y de los señores Acevedo, Valdés Larrain y De la Presa, acerca de la conveniencia de iniciar los trabajos de defensa del río Maipo, sector "Lo Gallardo", de la comuna de San Antonio, y

De los señores Poblete y Flores, sobre cons-

# Cámara de Diputados

SESIÓN 56<sup>a</sup> EXTRAORDINARIA EN MARTES 26 DE ABRIL DE 1960

(De 16.15 a 21.29 horas)

PRESIDENCIA DEL SEÑOR JULIET

(Versión Oficial)

trucción de un Grupo Escolar en la localidad de Pinto, en el departamento de Chillán.

7.º— Un oficio del señor Ministro de Economía, con el que contesta el que se le dirigió en nombre del señor Zamorano, respecto de la situación del gremio de fletadores marítimos.

8.º— Un oficio del señor Ministro de Defensa Nacional, con el que contesta el que se le dirigió en nombre del señor Corral, acerca del transpaso de terrenos municipales al Fisco, destinados a la construcción del Estadio de Ovalle.

9.º— Tres oficios del señor Ministro de Agricultura, con los que contesta los que se le dirigieron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las materias que a continuación se expresan:

Del señor Guerra, sobre la posibilidad de desviar el curso del río Pica, en la provincia de Tarapacá;

Del señor Urrutia, don Ignacio, respecto de diversos problemas agrícolas del país, y

De los señores Diputados del Comité Parlamentario del Partido Radical, sobre el envío de antecedentes relacionados con los rendimientos estadísticos de la agricultura en la zona sur del país;

10.º— Un oficio del señor Ministro de Minería, con el que contesta el que se le dirigió en nombre del señor Yarrázaval, don Manuel José, respecto del envío de antecedentes relacionados con la situación actual de la Minería del Hierro y de las exportaciones realizadas en 1959.

11.º— Siete mociones, con las cuales los señores Diputados que se indican, inician los siguientes proyectos de ley:

El señor Juliet, que autoriza a la Municipalidad de Vichuquén para contratar empréstitos;

Los señores Carmona, Tamayo, Guerra, Magalhães, Brücher, Gómez, Silva Ulloa, Mugá y Maurás, que declara que el artículo 228 de la Ley N.o 13.305, no es aplicable a las disposiciones que indica de la Ley N.o 11.828, llamada del Cobre;

Los señores Poblete, Palestro, Tamayo, Zumaeta y Barra, que deroga el Decreto con Fuerza de Ley N.o 290, de 31 de marzo de 1960, Orgánico de la Empresa Portuaria de Chile;

Los señores Montes, Schmauk, Morales, Morales, don Carlos, y Cornejo, que establece que no serán aplicables al personal del Ministerio de Educación Pública las disposiciones contenidas en el Decreto con Fuerza de Ley N.o 338, de 1960, con respecto de la inasistencia a sus funciones durante los días 5, 6, 7 y 8 de abril próximo pasado;

El señor Cornejo, que autoriza al Director de la Escuela Industrial de Constitución para que venda directamente en pública subasta, el barco pesquero que los alumnos de dicho establecimiento construyeron con fondos de la Ley de Presupuesto de 1958;

El señor Sáez, que autoriza a la Municipalidad de Concepción para contratar directamente uno o más préstamos hasta por la suma de 950.000 escudos, con el objeto de atender a la ejecución de diversas obras de protección comunal;

Los señores Montes, Schmauk, Morales, Morales, don Carlos, y Cornejo, que establece que no serán aplicables al personal del Ministerio de Educación Pública las disposiciones contenidas en el Decreto con Fuerza de Ley N.o 338, de 1960, con respecto de la inasistencia a sus funciones durante los días 5, 6, 7 y 8 de abril próximo pasado;

El señor Cornejo, que autoriza al Director de la Escuela Industrial de Constitución para que venda directamente en pública subasta, el barco pesquero que los alumnos de dicho establecimiento construyeron con fondos de la Ley de Presupuesto de 1958;

El señor Sáez, que autoriza a la Municipalidad de Concepción para contratar directamente uno o más préstamos hasta por la suma de 950.000 escudos, con el objeto de atender a la ejecución de diversas obras de protección comunal;

El señor Meneses, que autoriza a la Municipalidad de Concepción para contratar directamente uno o más préstamos hasta por la suma de 950.000 escudos, con el objeto de atender a la ejecución de diversas obras de protección comunal;

El señor Galleguillos, sobre la falta de agua potable en los diferentes balnearios del país, y

Del señor Meneses, respecto de la creación de una Asistencia Pública y Posta de Primeros Auxilios en la población "El Salto", de la comuna de Conchalí.

6.º— Diecinueve oficios del señor Ministro de Obras Públicas, con los que contesta los que se le enviaron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las materias que a continuación se expresan:

Del señor Ahumada Pacheco, sobre diversos problemas que afectan numerosas poblaciones de Rancagua, y respecto de la pavimentación del camino de acceso a Doñihue, en la provincia de O'Higgins;

Del señor Aldunate, don Raúl, respecto de la terminación del Cuartel de Carabineros en la ciudad de Pitrufquén;

Del señor González Maertens, referente a la solución de diversos problemas de agua potable en las localidades de Lastarria, Quilatue y Gorbea;

Del mismo señor Diputado, relacionado con la construcción del local para la Escuela N.o 34, de Huenuco, en el departamento de Casabro.

Del señor Correa Letelier, referente a la ejecución de diversas reparaciones del Liceo de Hombres de Río Bueno;

Del señor Díez, acerca de la ejecución de diversas obras de pavimentación y de agua potable en la ciudad de Talca;

Del señor Gaona, sobre la conveniencia de dar término a las obras de alcantarillado, colocación de tuberías y arreglo del camino de Pumanque a Nilahue, en la provincia de Colchagua;

Del señor Fuentes, relacionado con la terminación del Cuartel de Carabineros en la ciudad de Pitrufquén;

Del señor González Maertens, referente a la construcción de viviendas para los pescadores de Arica;

Del señor Maurás, respecto de la construcción del camino de Suca a Mififí, de la provincia de Tarapacá;

Del señor Sharpe, relacionado con la dotación de servicio de agua potable en la localidad de Negrete, en la provincia de Bío Bío;

Del mismo señor Diputado, sobre terminación del canal Bío Bío Sur;

Del señor Schmauk, referente a la dictación del decreto que declare internacional el camino de Puerto Varas a Ensenada y Petrohué, en la provincia de Llanquihue;

Del señor Zamorano, acerca de diversos problemas relacionados con la pavimentación de numerosas calles de la ciudad de Valparaíso;

De los señores Acevedo y Pizarro, sobre habilitación del túnel La Grupa, en el departamento de Petorca;

De los señores Diputados del Comité Parlamentario del Partido Demócrata Cristiano y de los señores Acevedo, Valdés Larrain y De la Presa, acerca de la conveniencia de iniciar los trabajos de defensa del río Maipo, sector "Lo Gallardo", de la comuna de San Antonio, y

De los señores Poblete y Flores, sobre cons-

orciones de lo que está aconteciendo, y dar cuenta de lo que el Gobierno está realizando para corregir los males producidos. De más está manifestar la seria preocupación que ello ha significado para Su Excelencia el Presidente de la República y su Gobierno. De ahí es que se están tomando todas las medidas inmediatas necesarias para amparar los efectos de una cesantía de obreros impagos, agravada por una huelga producida también por falta de pago en la principal planta productora de salitre, y, al mismo tiempo, las correspondientes para acelerar todos los planes de progreso en la zona norte que ha de salvar en forma definitiva la delicada situación por que atraviesa Tarapacá y que han de dar base sólida y estable al progreso a que tienen derecho sus habitantes.

El auge económico de la zona norte del país, debido casi exclusivamente al desarrollo de nuestra industria salitrera, ha venido aminorándose en estos últimos años en forma acentuada con el decrecimiento de estas actividades.

El encarecimiento de nuestra producción salitrera, producido por múltiples factores, unido a la demanda creciente de abonos,

hizo, necesariamente, despertar el interés en el exterior por otras fuentes de abastecimiento propios en materia de fertilizantes, y es así como se ha asistido al nacimiento de la industria del salitre sintético, que, poco a poco, en abierto competencia, ha ido desplazando nuestro producto, en condiciones en que después de haber sido Chile el principal proveedor de abonos nitrogenados del mercado internacional, hoy dia sus colocaciones representan escasamente el 2 por ciento del consumo mundial de tales productos.

Sabe la Honorable Cámara que los esfuerzos que se han gastado para mejorar los procedimientos encaminados a abaratar los costos de producción no han logrado colarnos en un nivel competitivo favorable.

Tales hechos no deben oírse en estos momentos en que se desea determinar con exactitud las causas que influyen en las condiciones económicas difíciles en que vive el norte y que afectan en forma especial a Iquique.

El actual Gobierno está preocupado de la solución adecuada de este problema; pero ella no es posible obtenerla de la noche a la mañana. Numerosos factores que influyen al respecto hacen necesaria la adopción de medidas que no pueden realizarse integralmente con la rapidez que fuera de desear.

La paralización de estas actividades, la cesantía que ella acarrea y la repercusión que todo esto significa, tanto para el comercio local como para la economía del país, producen un ambiente de inquietud que comprendemos y que ha abocado al Gobierno a la necesidad inmediata de activar todos los esfuerzos posibles en miras a obtener una pronta solución.

Como medida inmediata se han consultado, desde luego, los recursos suficientes para acudir en ayuda de las personas indigentes. A este efecto, tanto la Intendencia de la provincia como el Servicio de Auxilio Social del Estado están coordinando su acción y proporcionando a los trabajadores de medida de esta industria y a sus respectivas familias la atención correspondiente para su subsistencia.

Simultáneamente con esta medida se consideran los procedimientos legales pertinentes que permitirán reanudar, a la mayor brevedad, las actividades interrumpidas en la oficina salitrera "Victoria", de acuerdo con las normas básicas consideradas por la ley N.o 13.620, y con el contrato concertado en conformidad a dicha ley.

Determinada dicha solución, la referida oficina deberá reactivar su trabajo sin desmedro para los intereses estatales en ella comprometidos, asegurando, en esta forma, un desenvolvimiento regular de la producción.

Como os lo he manifestado, la crisis a que me he referido ha afectado con mayor intensidad a la provincia de Tarapacá. Y es cosa común a esta provincia que os voy a proporcionar, a continuación, los antecedentes que dicen referencia al desarrollo de los acontecimientos:

En los últimos 18 meses han paralizado o reducido faenas las siguientes fuentes productoras:

Compañía salitrera "Santa Ross de Huara", que paralizó sus actividades el 24 de diciembre

ática económica, del Gobierno. Las desgracias y las tristezas del pueblo de esa provincia merecen un respeto hondo y sincero. La paralización de las salitreras es una bomba de tiempo. Y si el Gobierno no soluciona con rapidez la situación que se le ha creado, nadie se podrá responsabilizar de lo que allí sucede.

Gracias por la interrupción, señor Ministro.

El señor JULIET (Presidente).— Puede concluir el señor Ministro del Interior.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor JULIET (Presidente).— ¡Ruego a los señores Diputados guardar silencio!

En su oportunidad se concederá la palabra a los señores Diputados que deseen intervenir. Entretanto, ruego a Sus Señorías permitir al señor Ministro continuar su discurso.

El señor DEL RIO (Ministro del Interior).

—Las observaciones del Honorable Diputado por el norte son perfectamente explicables, por lo que ha observado allá, y, enseñada, por el estado de nerviosidad que se produce cuando se presencian problemas como los creados en el norte, donde hay calamidad, e, indudablemente, miseria.

El señor MAURAS.— El señor Ministro debería ir al norte.

El señor DEL RIO (Ministro del Interior).

—Al contrario de lo que el Honorable Diputado cree, el Gobierno de la República está preocupado de dar rápida solución a los problemas de la zona norte. Sin duda, frente a la situación de emergencia que se ha producido, derivada de la cesantía, lo primero que hay que hacer es concurrir a alimentar a la gente que no tiene qué comer.

Por eso, señor Presidente, voy a continuar leyendo el informe que he traído a esta Honorable Cámara:

En resumen, considerando el número de obras que existen en ejecución y las que se emprenderán en breve por los servicios dependientes de la Dirección de Vialidad, se ocuparía en las faenas en el mes de mayo próximo un total de 1.040 obreros, que llegarían a 1.180 en junio y que, al término del tercer trimestre, no será inferior a 1.380.

Corporación de la Vivienda.— Las obras que esta repartición tiene en ejecución y por iniciarse en los próximos 90 días son las siguientes: Arica: Población "Petersen", que comprende 364 viviendas. Proyecto para la aprobación de la Junta de Adelante de Arica con un costo aproximado de \$ 550.000 y en el cual se podrán ocupar 250 obreros. Iquique: Población de autoconstructores, que comprende la construcción de 84 viviendas; 2a. etapa de la Población "El Morro", que comprende la construcción de 24 viviendas, cuyas propuestas se abrirán el 9 del próximo mes, y Población "Baquezano", que comprende la construcción de 152 viviendas y cuyas propuestas se abren el 11 de mayo próximo.

La ejecución de todas estas obras representará una inversión de \$ 420.000 con la que se podrá dar trabajo a 200 operarios.

Para la ejecución de las faenas preliminares de la Población "El Morro" y "Baquezano" se ha trasladado a Iquique un equipo de funcionarios de la CORVI, que deben iniciar los trabajos en el curso de la presente semana.

Finalmente, la Corporación de Fomento de la Producción debe realizar en el curso del presente año obras en las provincias de Tarapacá, Antofagasta, Atacama y Coquimbo, conforme a un plan de trabajo que significa una inversión total de \$ 10.500.000, en el que se incluyen tanto las inversiones que realizará directamente con sus fondos del presupuesto ordinario y del Cobre, como aquellas que ejecutará en forma indirecta, especialmente a través de sus filiales, como la ENDESA, la ENAP y el Instituto de Investigaciones Geológicas.

El programa de inversiones citado está aprobado por dicha Corporación, la que ha destinado aún un mayor aporte de su presupuesto ordinario para acelerar ciertas realidades de interés especial para la zona norte.

Dentro de las obras programadas, se consultan algunas labores comunes para las cuatro provincias mencionadas, como son, trabajos de prospección minera y geológica, realizados por el Instituto de Investigaciones Geológicas; obras de electrificación a cargo principalmente de la ENDESA; caminos a través de la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas; otorgamiento de créditos a particulares para desarrollo minero, industrial, agrícola y pesquero; reconocimiento de recursos de aguas subterráneas en algunos valles, etc., etc.

Se ha considerado para la provincia de Tarapacá el destino de fondos para la continuación de las labores de prospección petrolera que realiza actualmente la ENAP y, en especial, para la ciudad de Iquique, tales como la urbanización del sector industrial "El Colorado", la construcción de edificios (el de la CORFO, el de la Hostería de Pica, el de la Sociedad Inmobiliaria, etc.), y el plan de fomento pesquero. Dentro de este programa se promueve la ejecución de obras para el desarrollo y la explotación de una industria pesquera en esta ciudad junto con la realización de otras construcciones complementarias, como son la reparación y modernización del actual Varadero Fiscal, la instalación de una Maestranza, de una estación de servicio y avituallamiento para barcos pesqueros, para descargar pescado, etc., etc.

Cabe observar que al término del primer trimestre del año en curso se puede comprobar que el programa de obras propuesto para el presente año tiene un desarrollo normal y que se está ejecutando con el ritmo y los plazos previstos en tal forma que puede predecirse sin temor acurrir en equivocaciones al término del año se cumplirá íntegramente.

También se están realizando en la provincia de Tarapacá importantes obras de regadío como ocurre con las del riego de 2.100 hectáreas en el Valle de Azapa, del departamento de Arica.

Estos trabajos consisten en la captación de aguas cúbicos por segundo de agua del río Tauta en la alta cordillera y su conducción al Valle de Azapa por un canal de 29 kilómetros y un túnel de 4 kilómetros y medio.

La realización de estas obras significará, además, la alimentación de las napas subterráneas del valle, que en la actualidad se encuentran totalmente agotadas, con los ojos actualmente en explotación para riego y para el agua potable de Arica.

Debe agregar que la ENDESA está por iniciar los trabajos de ingeniería civil a fin de obtener el aprovechamiento hidroeléctrico de esas aguas.

Las obras de este proyecto fueron iniciadas en 1952 y sus trabajos han sido intensificados en los últimos tres años en forma que se emprenderán a ser utilizadas a mediados de 1961.

Pero se fue aun más lejos, pues en el Título

El señor FONCEA.— ¡Puros proyectos! el señor DE RIO (Ministro del Interior).— Hasta esta fecha se han invertido \$ 1.200.000 y se invertirán aproximadamente \$ 600.000 hasta el término de la construcción.

Se consulta en el futuro inmediato la ejecución de obras de ampliación, por aprovechamiento de las lagunas de Chungara y Tacami, para ampliar el riego en 800 hectáreas, con un costo adicional de \$ 500.000.

La realización de todas estas obras necesariamente ocupará un número apreciable de obreros que reducirá por cierto, la desocupación que nos preocupa.

Como ya os lo manifesté al iniciar esta información, la inquietud que se ha producido con respecto a la Zona Norte se acentúa con mayor intensidad con motivo de lo que ocurre en Tarapacá en relación con la situación de la Compañía Salitrera de Tarapacá y Antofagasta.

Las observaciones del Honorable Diputado por el norte son perfectamente explicables, por lo que ha observado allá, y, enseñada, por el estado de nerviosidad que se produce cuando se presencian problemas como los creados en el norte, donde hay calamidad, e, indudablemente, miseria.

El señor MAURAS.— El señor Ministro de

Interior.

El señor DEL RIO (Ministro del Interior).

—Al contrario de lo que el Honorable Diputado cree, el Gobierno de la República está preocupado de dar rápida solución a los problemas de la zona norte. Sin duda, frente a la situación de emergencia que se ha producido, derivada de la cesantía, lo primero que hay que hacer es concurrir a alimentar a la gente que no tiene qué comer.

Por eso, señor Presidente, voy a continuar leyendo el informe que he traído a esta Honorable Cámara:

En resumen, considerando el número de obras que existen en ejecución y las que se emprenderán en breve por los servicios dependientes de la Dirección de Vialidad, se ocuparía en las faenas en el mes de mayo próximo un total de 1.040 obreros, que llegarían a 1.180 en junio y que, al término del tercero trimestre, no será inferior a 1.380.

Corporación de la Vivienda.— Las obras que esta repartición tiene en ejecución y por iniciarse en los próximos 90 días son las siguientes: Arica: Población "Petersen", que comprende 364 viviendas. Proyecto para la aprobación de la Junta de Adelante de Arica con un costo aproximado de \$ 550.000 y en el cual se podrán ocupar 250 obreros. Iquique: Población de autoconstructores, que comprende la construcción de 84 viviendas; 2a. etapa de la Población "El Morro", que comprende la construcción de 24 viviendas, cuyas propuestas se abrirán el 9 del próximo mes, y Población "Baquezano", que comprende la construcción de 152 viviendas y cuyas propuestas se abren el 11 de mayo próximo.

La ejecución de todas estas obras representará una inversión de \$ 420.000 con la que se podrá dar trabajo a 200 operarios.

Para la ejecución de las faenas preliminares de la Población "El Morro" y "Baquezano" se ha trasladado a Iquique un equipo de funcionarios de la CORVI, que deben iniciar los trabajos en el curso de la presente semana.

Finalmente, la Corporación de Fomento de la Producción debe realizar en el curso del presente año obras en las provincias de Tarapacá, Antofagasta, Atacama y Coquimbo, conforme a un plan de trabajo que significa una inversión total de \$ 10.500.000, en el que se incluyen tanto las inversiones que realizará directamente con sus fondos del presupuesto ordinario y del Cobre, como aquellas que ejecutará en forma indirecta, especialmente a través de sus filiales, como la ENDESA, la ENAP y el Instituto de Investigaciones Geológicas.

El programa de inversiones citado está aprobado por dicha Corporación, la que ha destinado aún un mayor aporte de su presupuesto ordinario para acelerar ciertas realidades de interés especial para la zona norte.

Dentro de las obras programadas, se consultan algunas labores comunes para las cuatro provincias mencionadas, como son, trabajos de prospección minera y geológica, realizados por el Instituto de Investigaciones Geológicas; obras de electrificación a cargo principalmente de la ENDESA; caminos a través de la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas; otorgamiento de créditos a particulares para desarrollo minero, industrial, agrícola y pesquero; reconocimiento de recursos de aguas subterráneas en algunos valles, etc., etc.

Se ha considerado para la provincia de Tarapacá el destino de fondos para la continuación de las labores de prospección petrolera que realiza actualmente la ENAP y, en especial, para la ciudad de Iquique, tales como la urbanización del sector industrial "El Colorado", la construcción de edificios (el de la CORFO, el de la Hostería de Pica, el de la Sociedad Inmobiliaria, etc.), y el plan de fomento pesquero. Dentro de este programa se promueve la ejecución de obras para el desarrollo y la explotación de una industria pesquera en esta ciudad junto con la realización de otras construcciones complementarias, como son la reparación y modernización del actual Varadero Fiscal, la instalación de una Maestranza, de una estación de servicio y avituallamiento para barcos pesqueros, para descargar pescado, etc., etc.

Cabe observar que al término del primer trimestre del año en curso se puede comprobar que el programa de obras propuesto para el presente año tiene un desarrollo normal y que se está ejecutando con el ritmo y los plazos previstos en tal forma que puede predecirse sin temor acurrir en equivocaciones al término del año se cumplirá íntegramente.

También se están realizando en la provincia de Tarapacá importantes obras de regadío como ocurre con las del riego de 2.100 hectáreas en el Valle de Azapa, del departamento de Arica.

Estos trabajos consisten en la captación de aguas cúbicos por segundo de agua del río Tauta en la alta cordillera y su conducción al Valle de Azapa por un canal de 29 kilómetros y un túnel de 4 kilómetros y medio.

La realización de estas obras significará, además, la alimentación de las napas subterráneas del valle, que en la actualidad se encuentran totalmente agotadas, con los ojos actualmente en explotación para riego y para el agua potable de Arica.

Debe agregar que la ENDESA está por iniciar los trabajos de ingeniería civil a fin de obtener el aprovechamiento hidroeléctrico de esas aguas.

Las obras de este proyecto fueron iniciadas en 1952 y sus trabajos han sido intensificados en los últimos tres años en forma que se emprenderán a ser utilizadas a mediados de 1961.

Pero se fue aun más lejos, pues en el Título

V del contrato se creó un sistema de garantías indirectas en relación a las acciones de la Compañía de Tarapacá y Antofagasta, a fin de evitar que sorpresivos acuerdos de juntas generales pudieren perturbar la debida aplicación de la ley 13.620 y del contrato.

En el Título VI, al establecerse las prohibiciones que la Ley 13.620 preveía para la Compañía salitrera, se les hizo extensivas a las sociedades subsidiarias, incluso a las del interior.

El mecanismo de una Comisión establecido en la tanta veces mencionada Ley, fue fechado en el Título VII, integrándose ésta a la Comisión establecida en el Título VIII.

En el Título VIII se estableció un riguroso sistema de sanciones a las posibles infracciones del contrato, contemplándose también las debidas cláusulas arbitrales. Es importante destacar que, en virtud de estas disposiciones, la Comisión puede, en ciertos y determinados casos, abocarse a la administración total de la empresa, eliminando las facultades del Directorio.

Celebrado el contrato aludido, y siempre en cumplimiento de lo dispuesto en la Ley 13.620, se procedió por parte de el Fisco a comprar los terrenos salitreras a que se refiere su artículo 11, mediante la dictación del Decreto Supremo N.º 161 de fecha 18 de noviembre de 1959.

La Comisión prevista en la ley y designada en el contrato, entró inmediatamente en funciones y de su desempeño ha dado cuenta mensualmente al Banco del Estado, representante de los deudores.

En cuanto al US\$ 1.500.000 previsto en la Ley 13.620 para la ampliación de la Planta Victoria y consultados en el presupuesto de la CORFO del año actual, no se han invertido aún por no haberse dispuesto de los estudios y planes completos de los trabajos proyectados.

Se ha cumplido, así, escrupulosamente el camino trazado por la Ley 13.620.

Pero surge de inmediato una pregunta: ¿Cómo es posible que la aplicación de dicha ley no haya impedido que la situación de crisis de la Compañía Tarapacá y Antofagasta continúe hasta llegar al punto actual de que el personal de empleados y obreros ha decretado huelga para obtener el pago de sus justas remuneraciones?

Señor Presidente, esta pregunta debe ser contestada con el informe del Banco del Estado y el de la Comisión ya aludida, y a los cuales voy a dar lectura.

El Banco del Estado me ha enviado el siguiente informe:

—Señor Ministro:

Cumplo con informar a ustedes las circunstancias que, a juicio de la Comisión creada por la Ley N.º 13.620, han influido en la paralización de las actividades salitreras de la C. S. T. A., como también respecto de las diligencias realizadas por la administración de este Banco, tendientes a cautelar los intereses de la institución y de sus representados, conforme a las estipulaciones del contrato de emisión de deudores suscritos en la dicha Compañía y el Banco del Estado.

Debo explicar al señor Ministro que el contrato referido se firmó el día 11 de noviembre pasado, y que la Comisión establecida por la Ley 13.620 se constituyó el día 20 del mismo mes. Corresponde a esta Comisión otorgar las autorizaciones y ejercer las funciones inspectivas que la ley y el contrato le señalan, y velar por el fiel cumplimiento por parte de la C. S. T. A. y de sus filiales o subsidiarias, de las obligaciones que ellas asumieron en el mencionado contrato.

No corresponde a dicha Comisión función alguna de carácter administrativo, las que están radicadas exclusivamente en el directorio de la compañía.

Sin embargo, en repetidas oportunidades hicimos presente a usted que veíamos deteriorarse la situación de esta Compañía debido a que los tonelajes producidos y exportados de mineral de hierro los estimamos insuficientes, ya que se confiaba en una producción creciente para que, después de pagar los compromisos de las minas de hierro, se aclarara a la producción salitrera hasta que Victoria pudiera trabajar en forma eficiente.

Finalmente, el producto de esta explotación debía servir los deudentes del Banco del Estado y del Banco Central.

—Estimamos, sin embargo, que la explotación del mineral de hierro podría cumplir los objetivos financieros que se han previsto, siempre que se dedique a dicha explotación la atención que requieren sus problemas administrativos, lo que hasta ahora no ha sucedido, debido a que la actual administración ha concentrado sus esfuerzos en los apremiantes problemas de orden económico.

“La excesiva premura y las gravosas exigencias financieras que han pesado sobre la administración de la Compañía, la han impedido mejorar su gestión administrativa, y ello ha tenido adversas repercusiones sobre todas las fases de sus negocios, siendo causa importante de su actual deterioro.

Saluda a Ud. atentamente,

Firmo el presidente de la Comisión.

De esta manera la Comisión ha entendido cumplir con sus obligaciones.

Por otra parte, el Ejecutivo tampoco ha estado inactivo frente a la delicada situación de emergencia producida. En contacto con los personeros de la Compañía y con la Comisión mencionada, estudia la manera de que la Corporación de Fomento de la Producción o a otro organismo estatal la explotación de la planta “Victoria”.

El señor SILVA.— Como el señor Ministro del Interior tiene en su poder el Informe de la Comisión, la Honorable Cámara podría insertarlo en la Versión Oficial de la presente sesión. En esa forma, se evitaría su lectura.

El señor DEL RIO (Ministro del Interior).— Prefiero leerlo íntegramente, Honorable Diputado.

Continúa diciendo el presidente del Banco del Estado: “Pues bien, a pesar de la falta de un sistema contable que permitiera tener periódicamente un cuadro completo y oportuno sobre las operaciones de dicha compañía, fue evidente para la Comisión el progresivo desfincamiento que se originaba por las causas que explica el informe y, en relación con ello, se resolvió estudiar de inmediato las medidas más aconsejables para enfrentar esta situación.

Como conclusión de estos estudios, el 16 de marzo pasado, el suscripto propuso a los administradores de la C. S. T. A., que a fin de atenuar los graves trastornos que se ocurrían al producirse la falencia de la compañía, se anticiparan ellos a esta situación inevitable, y renunciando a los plazos contemplados en el contrato, entregaran sus funciones administrativas a la Comisión.

tenido una mayor productividad, y se hubiera analizado el efecto negativo, pudiendo dar mayor participación al personal, al tener una rebaja de costos, con lo que se habría favorecido también a los consumidores.

Por este motivo, es tan extraordinariamente importante la misión que ya ha iniciado la "CORFO", en conjunto con el Ministerio de Minería, cuya eficaz colaboración agradezco, al empezar a estudiar, por fin, en forma seria y completa, la situación de los combustibles en el país, esto es, el mercado normal del petróleo y sus ampliaciones futuras, el mercado normal del carbón y sus ampliaciones futuras, y ver los posibles traslados, buscando su solución. Se evitará así que el petróleo invada consumos habituales del carbón, con las consecuencias de que no se aprovecha la capacidad de las instalaciones y, en consecuencia, que haya un aumento del costo unitario. Son de todos conocidas las enormes dificultades que hay para la exportación del carbón y, por lo tanto, la imposibilidad de considerar este mercado como seguro. Por otra parte, el mayor uso del petróleo, más de lo que técnicamente es aconsejable, también significa un daño al país. Ya que el consumo de este combustible siempre significa gasto de dólares. Por otra parte, la venta de este producto no depende del mercado interno como ocurre con el carbón.

Por lo demás, éstas son las mismas conclusiones a que se llegó en una reunión que celebraron las respectivas Empresas y Sindicatos, en este Parlamento, hace algunos años.

Debo mencionar, finalmente y antes de entrar de lleno a la explicación de este conflicto, que la Directiva de los obreros ha captado la importancia de este tipo de estudios activados por el Ministro que había a principios del año pasado, por instrucciones expresas de Su Excelencia el Presidente de la República.

Efectivamente, el abogado de los Sindicatos, señor Long, se refirió expresamente a esta materia en la audiencia tenida con Su Excelencia el Presidente de la República, al decir que estimaba indispensable que se estudiara la situación a fondo, pues de otra manera en años futuros el país estaría abocado a este mismo problema.

La Comisión que se formará por estas Directivas estará integrada por representantes de empleados y obreros de las Empresas, y de personas que, directa o indirectamente, estén relacionadas con este problema. Se llegaría así a una solución, de acuerdo con el interés nacional, del uso de los combustibles, sin que ninguno invada los consumos de los otros.

Finalmente, debo referirme a los esfuerzos del Ejecutivo para colaborar al mejoramiento de la vida de los obreros, lo que se ha expresado en un plan habitacional desarrollado por la Corporación de la Vivienda, la que terminará de construir en un breve plazo, alrededor de mil quinientas casas en Coronel y está por empezar también la construcción de aproximadamente mil quinientas casas en Lota. Se ha estudiado la situación derivada del monto de los dividendos de esas casas, para que estén en relación adecuada con las remuneraciones que perciben los obreros de la zona del carbón. Por otra parte, se han tenido conversaciones con el Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, con el objeto de aplicar en esa región planes de cooperativas de construcción, conversaciones que espero tengan éxito.

También ha sido motivo de especial preocupación del Ejecutivo, la terminación y dotación de Hospitales de la zona, disposición de fondos para el Plan Educativo, terminación de la "ducción", de agua potable para Coronel, etc., todo esto por disposición expresa de Su Excelencia el Presidente de la República.

Conflicto actual. A fines de diciembre del año recién pasado, los obreros del carbón presentaron un pliego de peticiones, con motivo del vencimiento del contrato colectivo que para ese personal regía desde el 1.º de enero al 31 de diciembre de ese año.

Este pliego siguió la tramitación normal, de discusión en la Junta de Conciliación. Al no haber avvenimiento entre las partes y al no aceptarse la proposición que la Junta tiene que hacer, ni el arbitraje, los obreros pidieron el pase reglamentario para ir a la huelga legal, la que hicieron efectiva a partir del 17 de marzo.

Infortunadamente llevan ya cuarenta días en huelga. La dificultad que ha habido para llegar a un convenio entre las empresas y los obreros se deriva de todas las razones arriba indicadas, que hacen que esta industria extractiva esté en situación económica difícil por falta de mercados y por su elevado costo de producción, haciendo necesario, como lo dije anteriormente, que gran parte de los fondos mineros para hacer frente a los reajustes de sueldos y jornadas, por no decir la totalidad de ellos, tengan que ser aportados por el Fisco a través de un tratamiento preferencial en materias de impuestos, lo que se hizo por decreto con fuerza de ley, y el resto a través de préstamos otorgados por la Corporación de Fomento de la Producción, proviniendo, por lo tanto, todos estos fondos de la Caja Fiscal. Además, hay que considerar la política que sigue el Ejecutivo, en el sentido de que no se deben aumentar los precios de venta por la incidencia que dicho aumento tendría en los fletes de los Ferrocarriles, tarifas y demás, lo que acarrearía un precedente para otros grupos de empleados y obreros, especialmente fiscales.

Siguiendo con la política del Ejecutivo, expresa por Su Excelencia el Presidente de la República y el Ministro que habla, en el sentido de que el Ministerio del Trabajo debe ayudar todo lo posible para que los sindicatos se entiendan directamente con los empleadores se propuso la intervención de un tribunal que ayudaría a buscar un arreglo directo. Es así como, previo acuerdo entre las asambleas sindicales y las empresas, está actuando como mediador el prestigioso abogado y distinguido hombre público, don Ruperto Puga Fischer, quien está optimista sobre los posibles resultados de su intervención.

Enseguida, deseo referirme al problema del carbón.

Los sindicatos de empleados y obreros de la Andes Copper Mining Co. están actualmente bajo el régimen del convenio que expira el 1.º de mayo próximo, y para promover su renovación bajo otras condiciones han formulado un pliego de peticiones de acuerdo con las disposiciones del Estatuto del Código.

El pliego fue presentado a la Compañía el 31 de enero último, y dentro del plazo legal la empresa dio respuesta a él objetando la legalidad de algunos puntos contenidos en la petición. De acuerdo con el procedimiento legal, correspondió al presidente de la Junta Especial para la Gran Minería del Cobre resolver respecto de la legalidad de dichas peticiones, lo que hizo dentro del plazo que la ley establece, apoyando los sindicatos de su

sentencia ante la Corte del Trabajo, la que revocó en parte la resolución del presidente de la Junta.

Ejecutoriada la sentencia, la Junta citó a las partes con fecha 11 de marzo último, y después de escucharlas, a petición de ellas, les concedió plazo hasta el 18 de abril en curso para que celebraran negociaciones directas.

Las negociaciones no tuvieron resultados favorables, pues los sindicatos rechazaron la proposición de arreglo que les formuló la empresa, que consultaba un aumento del treintay cinco por ciento de los salarios, y aumento también en los beneficios marginales que contiene el convenio en actual vigencia.

En esta situación, la Junta convocó a las partes a la sesión del día 18 del presente, y entró a conocer del diferendo producido, teniendo como base la proposición de la empresa, que consultaba un aumento del treintay cinco por ciento de los salarios, y aumento también en los beneficios marginales que contiene el convenio en actual vigencia.

A las empresas carboníferas les conviene hacer la misma maniobra que ha hecho el "buitre del norte", como llaman a don Osvaldo de Castro; es decir, la diversificación de las industrias. El señor Osvaldo de Castro metió plata en fierro, en diarios, en empresas de aviación, etc.

Las empresas carboníferas tienen otras industrias; tienen una empresa marítima como subsidiaria de la del carbón; tienen la industria maderera, que es subsidiaria de la del carbón y tienen "Lota-Green", también subsidiaria de la misma industria. Ninguna de estas tres actividades industriales está en la quiebra, en la ruina; por el contrario, todas ellas están boyantes y en situación esplendorosa, pero para las empresas carboníferas tienen salarios de tres, cuatro o cinco mil pesos diarios, como los que obtienen los trabajadores profesionales o especializados.

Pero, cuando mucho, el señor Ministro podría exhibir el caso de un obrero barriero,

sas del cobre, cuya bonanza y situación esplendorosa todos conocemos, sin que esto signifique que los obreros participen del cien por ciento de las prerrogativas que tiene la industria cuprífera.

Es así como, desgraciadamente, todas las iniciativas que han surgido con el propósito de poner a cubierto de estas contingencias a los sectores de trabajadores y empleados no han contado nunca con la aceptación del Gobierno, el que seguramente está esperando un momento propicio y tener una mayoría parlamentaria favorable dentro del Congreso para impulsar el despacho de un proyecto de nuevo trato para las empresas del carbón.

A las empresas carboníferas les conviene hacer la misma maniobra que ha hecho el "buitre del norte", como llaman a don Osvaldo de Castro; es decir, la diversificación de las industrias. El señor Osvaldo de Castro metió plata en fierro, en diarios, en empresas de aviación, etc.

Las empresas carboníferas tienen otras industrias; tienen una empresa marítima como subsidiaria de la del carbón; tienen la industria maderera, que es subsidiaria de la del carbón y tienen "Lota-Green", también subsidiaria de la misma industria. Ninguna de estas tres actividades industriales está en la quiebra, en la ruina; por el contrario, todas ellas están boyantes y en situación esplendorosa, pero para las empresas carboníferas tienen salarios de tres, cuatro o cinco mil pesos diarios, como los que obtienen los trabajadores profesionales o especializados.

Pero, cuando mucho, el señor Ministro podría exhibir el caso de un obrero barriero,

que está exponiendo su vida a día y que trabaja con elementos y sistemas anticuados, que no se emplean ya en ninguna empresa de esta clase. Pero como el Estado no

podía intervenir en la industria del carbón, debía aceptar los procedimientos que las empresas pusieron en práctica y tenía que salir a defender a los propietarios de las mismas frente a las dificultades financieras que les han creado. Y, ¿cómo actúan ellos?

Para que la Honorable Cámara conozca sus sistemas, voy a señalar un detalle. Los obreros de Lota, por ejemplo, antes de encontrarse en huelga legal, tenían suscrita con la empresa, de acuerdo con los contratos vigentes, un compromiso por el cual el obrero

que trabajare quince o diecisiete días tenía derecho a cobrar la asignación familiar del mes que corresponde. Sin embargo, la Empresa no le ha pagado la asignación familiar

correspondiente a los días trabajados antes de la huelga, y menos la de los días de huelga.

¿Qué ha dicho de esto la Empresa?: "como ustedes se niegan a darme gente para mandar a los frentes de trabajo, yo también les hago la guerra y no les pago la asignación familiar". Pues bien, ¿qué ha hecho el Gobierno? Absolutamente nada. ¿Acepta y respeta todo esto?, ¿sirve de arbitrio frente a los problemas de carácter económico y social o simplemente hace de espectador? No

ocurre aquí aquello de que el Gobierno debe estar en la defensa del más débil. Al contrario, este Gobierno se coloca en la defensa del más fuerte: ésta es su política. En consecuencia, no ha habido una reconvenión para esta actitud inhumana, torpe y egoísta de la Empresa de estar negando la asignación familiar a sus obreros. Los quiere situar por el hambre, a fin de que una vez que la angustia se haga tan dura salgan a relucir los "krumits" y los traidores, porque ya no resistirán más económicamente frente a la indolencia de la Empresa.

Señor Presidente, en nombre de los Diputados Socialistas, dejo estampada mi más energética protesta por el hecho de que el señor Ministro del Trabajo y Su Excelencia el Presidente de la República están actuando con una política absurda, que no se ajusta a los moldes de ningún tipo de gobierno moderno. Aquí en nuestro país se quiere aplicar la política de simple espectador frente a los problemas de carácter económico-social, permitiendo el libre juego de las empresas. Si se tratara de empresas fuertes y poderosas, en las cuales tanto los intereses de uno como de otros sectores estuviesen equiparados, pudiera ser que esta política liberal y reaccionaria tuviera alguna aplicación. Pero cuando se trata del problema de los mineros, me parece una actitud parcial e incalificable, porque yo justo y lo lógico debería ser que el hombre de Estado, consciente y responsable, como lo es el señor Ministro del Trabajo, hombre de la zona, exfuncionario de la Compañía Carbonífera de Schwager, que ha convivido con los obreros mineros, que los conoce, que sabe que son gente buena y noble, gente sufrida y de trabajo, que no son los subversivos que anteriormente le habían pintado, se diera cuenta de la desventaja en que está el obrero carbonífero frente a las industrias salitreras.

Y quién nos puede decir si mañana o pasado estos otros irresponsables que dirigen las empresas carboníferas de Lota y Schwager

no nos van a colocar frente a un hecho sumamente

grave. ¿Y cómo sabemos si, cuando no convenga a sus intereses la explotación de carbón, van a entregar sus minas a la Corporación de Fomento de la Producción para que esta o cualquier otro instituto del Estado continúe trabajándolas y ellos se quedan con las empresas subsidiarias que les convengan? en este caso se quedarán explotando Lota-Green o la Empresa Marítima o Maderas Colcuras y dejarán que el Gobierno se hiciere cargo de la explotación de carbón.

Por estas razones, me parece indispensable que, mirando no solo por el porvenir de la industria, sino velando también por el porvenir de los trabajadores, el Gobierno adopte las medidas necesarias para que estos trabajadores del salitre y estén expuestos a que, de la noche a la mañana, se les deje en la miseria y el hambre les obligue a implorar limosna y a solicitar alimentos al Gobierno e a instituciones de carácter internacional.

Señor Presidente, estimo que para explorar debidamente nuestros grandes yacimientos carboníferos, sería necesario construir, no sólo plantas hidroeléctricas, sino también termonucleares, dejando a esta industria a la altura de las mejores del mundo.

Y ya que quienes las explotan no toman la iniciativa, la debe tomar el Gobierno. Deja

planteado este asunto, y espero que el señor Ministro tome nota de estas observaciones.

El señor JULIET (Presidente). — Ha terminado el tiempo de que dispone el Comité de Su Señoría.

El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

El señor ENRIQUEZ (don Humberto). — Pido la palabra.

El señor JULIET (Presidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor ENRIQUEZ (don Humberto). — Señor Presidente, voy a referirme específicamente al conflicto del carbón. Otro paralelo de estas mismas bancas radicales

abordar otros aspectos de la citación.

No quiero, al hablar del conflicto del carbón, acentuar la nota, porque faltarán colores sombríos para pintar el cuadro de desgracia y sufrimiento que reina en toda la zona azotada por la huelga carbonífera, ya que los obreros del carbón y los miembros de sus familias, convertidos en mendigos, recorren la provincia de Concepción y las provincias vecinas, pidiendo la ayuda pública para poder subsistir a sus gastos más elementales, y ni aún siquiera las alcancía para eso.

Quiero enfocar el problema con absoluta objetividad y con la menor cantidad posible de palabras. Estimo que ha habido aquí transigencia y mal planteamiento del problema.

Para empezar — y así tuve oportunidad de decirlo ante un grupo de dos mil obreros en la Plaza de Lota — el conflicto carbonífero debe arreglarse de acuerdo con las disposiciones de la ley N.º 13.305. Ateniéndose a éstas, los obreros carboníferos tienen derecho a un reajuste de sus remuneraciones que fluctúan entre el veintiocho y el treinta y cinco por ciento.

Lo creo porque dichos obreros están sujetos a convenios colectivos. El último de

éstos expiró el año 1959 y de inmediato se promovió el conflicto. Se llegó a un arreglo.

Posteriormente, se dictó la ley N.º 13.305.

El convenio colectivo venció de nuevo en el mes diciembre. Este nuevo conflicto ha de

arreglarse de acuerdo con las disposiciones de la ley citada. En consecuencia, los

obreros, a mi juicio, legítimamente tienen

acuerdo con la promesa que nos ha hecho en la sesión de hoy, tenga en cuenta todas las observaciones, ya que, como lo ha manifestado, en una próxima oportunidad se va a conocer cuál es el criterio del Gobierno sobre tener mejor suerte en esa ocasión.

Si actualmente hay dificultades para la localización del carbón en nuestro país, porque no era la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, si existen dificultades para colocar este producto incluso en la República Argentina, porque el Tratado de carácter aduanero, que trae concertado con esa nación no da resultados esperados, me hago la siguiente pregunta: ¿Qué van a ganar las empresas con modernizar y mecanizar sus sistemas de explotación? Se me va a contestar que no solo bajará los costos de producción. Eso es claro. Pero se producirá mayor cantidad de carbón. Pues bien, en esas condiciones, ¿entraña de la industria carbonífera? ¿Existen estudios sobre esta materia que cubren actualmente el mercado en el país? No van a ser tan inocentes como para no darse cuenta que hay un país que tiene más serios competidores. Por lo demás, también adoptarían las medidas de competencia económica, como la de precios bajos, porque en el comercio no cobra de caridad, sino de utilidad de las empresas.

De manera que lo interesante, para el Diputado que habla, es que el Gobierno interviene frente a este problema. No me importa que no tome en consideración mi iniciativa.

Si se da tanta importancia a la industria del carbón, como para que Su Excelencia el Presidente de la República, paternalmente, le pida a los accionistas que no reclamen dividendos durante este tiempo, y ellos sumisamente aceptan esta petición del Primer Mandatario, lo lógico sería que también el Gobierno entre a ocuparse, pero en profundidad, de este problema.

La experiencia que yo tengo, por desgracia, me lleva a ciertas conclusiones. Se termina el conflicto del carbón; se concede a los obreros un aumento, no tan suculento como el que ha mencionado el señor Ministro del Trabajo. Se les da una migaja más, ya sea a través de la asignación familiar, o directamente en los salarios y regalías, y se olvidó todo el mundo del problema. No hay ninguna inquietud hasta que, posteriormente, viene otro pliego de peticiones y empiezan las actividades en torno a la nueva situación planteada.

Me parece que lo justo es que el Gobierno encare con la responsabilidad que corresponde de un estudio sereno y tranquilo sobre esta materia.

No se trata solamente de discutir un pliego de peticiones, sino de llegar a resoluciones de carácter permanente, porque yo he puesto un ejemplo de algo que se puede producir en cualquier momento. Y eso mismo estamos viendo ahora, y lo están viendo especialmente los diputados del norte, en relación con la quiebra del señor Osvaldo de Castro, el responsable de la ruina de la industria salitrera.

Y quién nos puede decir si mañana o pasado estos otros irresponsables que dirigen las empresas carboníferas de Lota y Schwager no nos van a colocar frente a un hecho sumamente grave. ¿Y cómo sabemos si, cuando no convenga a sus intereses la explotación de carbón, van a entregar sus minas a la Corporación de Fomento de la Producción para que esta o cualquier otro instituto del Estado continúe trabajándolas y ellos se quedan con las empresas subsidiarias que les convengan? en este caso se quedarán explotando Lota-Green o la Empresa Marítima o Maderas Colcuras y dejarán que el Gobierno se hiciere cargo de la explotación de carbón.

Por estas razones, me parece indispensable que, mirando no solo por el porvenir de la industria, sino velando también por el porvenir de los trabajadores, el Gobierno adopte las medidas necesarias para que estos trabajadores del salitre y estén expuestos a que, de la noche a la mañana, se les deje en la miseria y el hambre les obligue a implorar limosna y a solicitar alimentos al Gobierno e a instituciones de carácter internacional.

Señor Presidente, estimo que para explorar debidamente nuestros grandes yacimientos carboníferos, sería necesario construir, no sólo plantas hidroeléctricas, sino también termonucleares, dejando a esta industria a la altura de las mejores del mundo.

Y ya que quienes las explotan no toman la iniciativa, la debe tomar el Gobierno. Deja

planteado este asunto, y espero que el señor Ministro tome nota de estas observaciones.

El señor JULIET (Presidente). — Ha terminado el tiempo de que dispone el Comité de Su Señoría.

El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

hecho en  
dadas es-  
manti-  
dara a  
rno so-  
ento. Es-  
a la co-  
incipales  
el Esta-  
entina,  
ro y de  
ha da-  
las si-  
las em-  
siste-  
que es  
es cla-  
entrar-  
atica At-  
materias  
en el ve-  
s como  
que "na-  
uno de  
demas,  
del ca-  
upeten-  
ericio no  
benefi-  
proble-  
para el  
o inter-  
impor-  
niciati-  
industria  
elente.  
en divi-  
sumisa-  
er Man-  
el Go-  
profund-  
proble-  
sgracia-  
mina el  
os obre-  
el que  
Traba-  
a tra-  
mente,  
todo el  
inquiet-  
tro ples-  
vidades  
da.  
obriero  
respon-  
re esta

rejuste al realajuste que les acuerda la dispo-  
sición que tengo a la mano.  
En cambio, la controversia se ha planteado fuera de dicha ley y en dos posiciones antagonistas: una, la del Gobierno al afir-  
mar que no debe otorgarse más del diez por ciento de realajuste, sugerión que ha sido propuesta por las Compañías.  
Del otro lado y por su parte, los sindicatos  
estiman que el realajuste no debe ser  
realizado al cincuenta por ciento de las re-  
muneraciones actuales; o sea, más del cincuenta  
por ciento del alza del costo de la vida.  
Entretanto, el Ejecutivo no ha querido in-  
venir ni hacer uso de las numerosas he-  
cetas que nuestra legislación le conce-  
de, a fin de arbitrar una solución adecuada  
y justa en algo que es extremadamente dra-  
mático y doloroso para una parte de la po-  
blación de este país, no solo desde el punto  
de vista humano y de justicia social, sino  
también desde el punto de vista de la con-  
tinuidad económica y social en general.  
El Gobierno así lo ha expresado al país.  
El propio señor Presidente de la República,  
que desea revivir en nuestro país los acuer-  
dos o conclusiones los que se llegó en Gine-  
bra hace más de treinta años, que no se  
acuodan ni a las actuales circunstancias  
económicas, sociales y políticas del mundo ci-  
udadano, ni menos a nuestra estructura eco-  
nómico-social, ni al grado de nuestro des-  
arrollo económico, ni a la organización, por  
una parte, de las empresas, ni a la organi-  
zación, por la otra, de los sindicatos, ni al  
poder reciproco de estas fuerzas en lucha, ha  
decidido intervenir como árbitro. Para  
ello se ha basado en normas totalmente ar-  
tificiales, inaplicables hoy, con la con-  
secuencia de lanzar a las partes en conflicto  
a diminuir en una lucha dramática e injusta  
por la diferencia de potencial económico y  
con perjuicios para todo el país, una contien-  
dencia que compete arreglar al Estado como el  
organismo más alto de la cooperación social,  
y para lo cual este Congreso Nacional ha  
delegado al Gobierno los instrumentos nec-  
esarios.

Si hay algo, que en estos momentos está  
ocurriendo un daño inmenso a este país, que  
está paralizando, que lo está llevando ha-  
cia abajo en toda su actividad económica, es  
este concepto equivocado de Su Excelencia el  
Presidente de la República. En la mayoría  
de sus intervenciones, el Primer Mandata-  
rio suele poner como ejemplo de adminis-  
tración la Fábrica de Papelería y Cartones de  
Penal Alto y lo que él hacia en dicho es-  
tablecimiento industrial. Yo no dudo de que  
el Excelentísimo señor Alessandri lo haya he-  
cho muy bien y de que si vuelve a la Fábrica  
de Papelería y Cartones o a cualquiera otra

Empresa, lo hará igualmente muy bien. Pero  
yo afirmo que una cosa enteramente distin-  
ta es manejar un país. Respecto de una na-  
ción el problema es totalmente diverso y  
que lo que puede ser válido para una em-  
presa particular, esperanzada en que medidas  
del Gobierno o la reacción de otras ramas  
industriales la ayuden a salir del paso, no lo  
es cuando se trata de los intereses de toda  
la colectividad y de la superior administración  
que compete al Ejecutivo. Y en que una  
política de esta naturaleza está, repito, aban-  
tiendo toda nuestra actividad económica, ha-  
ciendo que la cesantía llegue a cifras que ya  
son favorables, con la consiguiente desespera-  
ción de los afectados. Esto no sólo está  
ocurriendo en el sector obrero, en el sector  
asalariado, sino también en el agrícola, en  
los comerciantes y entre los industriales. Y  
ello, porque la política en general, que se  
lleva en materia económica, es equivocada.  
Porque esta idea de manejar un país con el  
 criterio con que un gerente maneja una em-  
presa privada, es un error.

Estamos condenados a tener carbón caro,  
pero ¿quiere decir esto que el problema deba  
plantearse como que los obreros del carbón  
no pueden ganar sino en términos de que la  
empresa cubra sus costos? El propio señor  
Ministro del Trabajo da un mentis, porque nos  
dice que el realajuste del diez por ciento ten-  
drá que salir de subsidios del Gobierno, de las  
arcas fiscales. Y digo, señor Presidente, si el  
diez por ciento se va a pagar con subsidios, es  
de la misma manera y en forma mucho más  
económica para todo el país debe darse un  
realajuste superior, que permita vivir en los  
límites humanos y con dignidad a los obreros  
del carbón, sin alzar el precio de este pro-  
ducto. El porcentaje a que tienen derecho  
estos trabajadores, a mi juicio, de acuerdo  
con las disposiciones de la ley N° 13.305, fluctú-  
a entre el veintiocho y el treinta y cinco  
por ciento. Esto significará un millón o un  
millón y medio más de escudos, pero, afronta-  
do por toda la masa de contribuyentes, no  
serán un sacrificio considerable para el país,  
sobre todo si esto se hace salvando una serie  
de lagunas tributarias que existen entre nos-  
otros y que constituyen la más notoria injus-  
ticia.

Estoy de acuerdo con el Presidente de la Repú-  
blica en que el país está saturado de  
impuestos. Si Honorable Cámara de impues-  
tos influyos y regresivos, porque mientras  
deben disminuirse unos y modificararse otros, hay  
que establecer algunos que hagan pagar a los  
que nunca lo han hecho y que den por  
resultado una cierta y relativa justicia tri-  
butararia en Chile.

Con cargo a esto puede darse un subsi-  
dio que permita a los obreros del carbón un  
nivel digno de vida. No es posible que tengan  
un salario de sólo mil doscientos pesos diá-  
rios como promedio. Esto es inhumano y con-  
trario al interés social. Y significa que ma-  
ñana el país va a tener que gastar en cá-  
rcel, hospitales y manicomios más que la  
suma que representa ese subsidio.

Páguese esa suma o mucho más para hacer  
justicia, para dar vida digna y humana a  
compatriotas nuestros y para propender en-  
tonces al bienestar del país y a la reactiva-  
ción de su economía, realizando tal política  
con criterios modernos, con criterios de justi-  
cija, con criterios que se acomoden a nuestra  
realidad y no al esquema frío de que si esta  
empresa no puede pagar las remuneraciones  
de su personal y no se le puede suprimir,  
los obreros tengan que comer dia por medio o  
una vez cada dos días, y sus hijos deban morir  
tuberculosos, mientras aumenta el número  
de delincuentes en Chile.

Nada más, señor Presidente.

#### SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS

#### PROPIUESTA PUBLICA

Llamase a propuesta pública, para abastecer los sa-  
nitarios del Servicio Médico Nacional de Empleados, de  
artículos alimenticios en general.

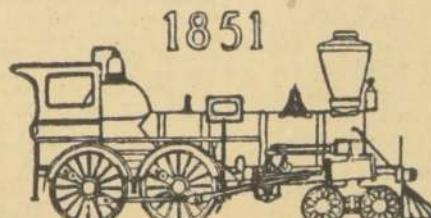
Los antecedentes pueden solicitarse en Bandera  
N° 72, 4.º piso, Oficina de Compras, de 14 a 18 horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

#### AL GREMIO DE SUPLEMENTEROS

Se avisa al Gremio de Suplementeros  
que el 1.º de mayo próximo, los diarios de  
Santiago imprimirán sus ediciones domini-  
cales en la forma acostumbrada. Durante  
ese día los suplementeros podrán movili-  
zarse en los camiones de las Empresas Pe-  
riódisticas a lo largo de sus recorridos ha-  
cia las Agencias Distribuidoras.

#### ASOCIACION NACIONAL DE LA PRENSA



#### FERROCARRILES DEL ESTADO

#### PROPIUESTAS PUBLICAS

Se abrirán en los Departamentos que a continua-  
ción se indican y en las fechas y horas que se señalan:

DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES  
VIERNES 29 DE ABRIL DE 1960, A LAS 11 HORAS

Grupo 18: Productos químicos, materiales de galva-  
noplastia y útiles de laboratorio.

VIERNES 6 DE MAYO DE 1960, A LAS 11 HORAS

Grupo 24: Metales en lingotes y materiales para fundición.

Bases y antecedentes en el mismo Departamento de Materiales (Estación Alameda), todos los días hábiles, de 9 a 12 horas.

DEPARTAMENTO DE TRACCION Y MAESTRANZAS

LUNES 30 DE MAYO DE 1960, A LAS 9.30 HORAS

Suministro de 4 romanas para pesar carros.

MARTES 31 DE MAYO DE 1960, A LAS 11 HORAS

Suministro de 36 velocímetros completos para loco-  
motora eléctrica en servicio.

Bases y antecedentes, en el mismo Departamento de Tracción y Maestranzas (Alameda Bdo. O'Higgins 924, 2.º piso), todos los días hábiles de 8 a 12 y de 13 a 16 horas.

MARTES 31 DE MAYO DE 1960, A LAS 15 HORAS

Por construcción en el país: 450 carros planos PC de 30 toneladas, trocha 1.676 m.

Bases y especificaciones en el mismo Departamento de Tracción y Maestranzas (Bdo. O'Higgins 924, 2.º piso, oficina 9, previa presentación de un comprobante de pago por la suma de \$ 0.60 efectuado en la Oficina de Informaciones de la Empresa.)

Plazos y antecedentes pueden retirarse en el De-  
partamento de Tracción y Maestranzas (Bernardo O'Hig-  
gins 924, 2.º piso, Oficina de Partes, teléfono 64246,  
anexo 14.)

El señor JULIET (Presidente).— Ofrezco la  
palabra al Comité Radical.

El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor  
Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la  
palabra Su Señoría.

El señor CLAVEL.— Señor Presidente, mi  
Honorable colega, señor Maurás, se ha referido  
a la trágica situación en que se en-  
cuentra la provincia de Tarapacá. Me voy a  
referir a mí vez a la situación que se le va a  
presentar a la provincia de Antofagasta en  
lo relacionado con la industria salitrera.

En el departamento de Taltal existen tres  
compañías salitreras que trabajan con el  
sistema Shank. A estas oficinas les va a su-  
ceder algo parecido a los grupo Nebraska.  
Esto se ha dicho en esta Cámara en repeti-  
das ocasiones, pero como se ha estado ha-  
ciendo la política del "ciego", que después  
que se cae se tapa el hoyo, quiero decirle al  
señor Ministro...

El señor EDWARDS.— ¿Cuál es el ciego en  
esta política?

El señor CLAVEL.— Su Señoría sabe muy  
bien a qué me refiero.

Señor Presidente, quiero decirle al señor Mi-  
nistro que conjuntamente con el problema  
salitrero de la provincia de Tarapacá, se pre-  
ocupa también de la situación de estas tres  
compañías que están a pocas días de finalizar  
sus actividades, con lo cual van a dejar  
sumida en la más atroz cesantía a mucha  
gente del departamento de Taltal. Como sa-  
ben los Honorable Diputados, ésta es la úni-  
ca fuente de entradas y de trabajo que exis-  
te en el citado departamento.

Lo mismo está sucediendo en el departa-  
mento de Tocopilla. La Compañía Anglo-Lau-  
taro recién ha iniciado el trabajo de un bra-  
zo mecánico para el embarque del salitre. De  
aquel a fin de año, van a quedar cesantes qui-  
enientos o seiscientos obreros en este departa-  
mento. También se han hecho presentes en la  
Honorable Cámara las trágicas consecuen-  
cias que va a producir tal situación, y para  
subsanar esto se ha pedido que se instale una  
planta concentradora de cobre; pero nada  
se hace. Estos mismos problemas están afec-  
tando al departamento de Calama.

Nada más, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Ha terminado el  
tiempo del Comité de Su Señoría.

El señor CLAVEL.— Solicito, señor Presi-  
dente, que la Mesa se sirva recabar el asen-  
timiento de la Honorable Cámara para que  
se me prorrogue el tiempo por dos minutos.

El señor JULIET (Presidente).— Solicito el  
asentimiento de la Honorable Cámara para  
prorrogar por dos minutos el tiempo de que  
dispone el Honorable señor Clavel.

Varios señores DIPUTADOS.— Con todo  
gusto, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Acordado.

El señor CLAVEL.— Lo mismo acontece en  
estos momentos en Calama. Los contratistas  
que están ejecutando trabajos a la Chile Ex-  
ploration Company, en su mayoría, han sido  
desahuciados. En el departamento de Loa es-  
ta ocurriendo más o menos lo mismo de lo  
que ha sucedido en Tarapacá. En las calles  
se ven cesantes que andan mendigando, lo  
que no se había presenciado jamás.

Un señor DIPUTADO.— ¡Y el Gobierno no  
quiero ver!

El señor CLAVEL.— También corren ru-  
mores en el sentido de que la Oficina María  
Elena, de la Anglo-Lautaro está pasando por  
una situación económica muy difícil. Todo  
esto hace suponer que la provincia de Anto-  
fagasta puede atravesar por un período que  
traiga consigo serias angustias para sus ha-  
bitantes.

Como las cosas en este país se resuelven  
con banderas quiero impedir que en mi  
provincia pase lo mismo. Por las razones ex-  
presadas pido al señor Ministro del Interior  
que considere las palabras de este parlamenta-  
rio y que se le busque solución a estos  
problemas. En esta forma se evitará que to-  
das las provincias del norte, el día de mañana,  
tengan que levantar banderas que no son  
de la patria y que le digan al Gobierno que  
no es capaz de defenderlas y, en espe-  
cial, de darles trabajo. En realidad, esto es lo  
único que estamos pidiendo.

Nada más, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Ha termi-  
nado el tiempo concedido a Su Señoría.

—Se suspendió la sesión.

(CONTINUARA)

*Jápresúrese  
a comprar!*



**HOY  
y mañana**  
ULTIMOS DIAS EN QUE USTED  
PUEDE OPTAR A GANAR LOS  
**\$ 5.000.000.-**  
de "EL POZO DE LA SUERTE"

EL SORTEO SE EFECTUARA EN NUESTRA CASA  
MAÑANA VIERNES 29, A LAS 18 HORAS, ANTE  
EL NOTARIO SR. HÉRNAN CHADWICK VALDÉS

DONDE UD. SIEMPRE COMPRARA MEJOR...

**"CASA GARCIA"**

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. Reembolsos Casilla 3224

#### PARCELAS AGRICOLAS FUNDO "EL PORVENIR"

A 1 1/2 kilómetro del Camino Longitudinal y a 3 kilómetros de la Plaza  
de CURICO

Ofrecemos en venta parcelas plantadas con frutales en plena  
producción, con abundante agua de riego, pudiendo además, entregar-  
se con casa habitación, red de luz eléctrica.

ENTREGA INMEDIATA

Las escrituras se otorgan de inmediato, de acuerdo al Decreto 92, au-  
torizado por el Supremo Gobierno, de fecha 28 de enero último.

PRECIO DESDE E\$ 2.700.-

Con pequeña cuota al contado, saldo 30 meses.

Atención permanente, incluso en el terreno

**AGRICOLA PORVENIR SOC. LTDA.**  
SANTIAGO AGUSTINAS 925 • OF. 314 • CURICO CALLE JUNGAY 57

**ACLARACION**

EN VISTA DE NUMEROSES CONSULTAS DE NUESTRA  
CLIENTELA NOS VEMOS EN LA OBLIGACION DE  
ACLARAR LO SIGUIENTE:

1.—Somos fabricantes desde el año 1956 de lacas a la piroxilina, esmaltes sintéticos, pastas para cuero, etc. Bajo la marca "Baco".  
2.—A fin de evitar confusiones, nuestra firma hace presente que no tiene conexión alguna con "Pinturas Barends".  
3.—Nuestros productos se venden únicamente en los locales de los siguientes distri-  
buidores autorizados:

**SANTIAGO**  
DEPOSITO PROVISORIO DE FABRICA  
SANTA ROSA 4645

**ARICA**  
Tabacalero S.  
R. Velásquez 724

**VALPARAISO**  
Erwin Barends H.  
Chacabuco 2054

**CONEPCION**  
S. A. C. Herman Gasielli  
Rengo 120

—Por lo tanto, no respondemos por productos adquiridos en otros locales, bajo mar-  
cas que indu

15) ARRIENDOS OFRECEN

SE ARRIENDA casa tres piezas y cocina, Barrancas. Serrano 1049, (15) 29-4 P.

17) AUTOS, CAMIONES, etc.

CHRYSLER 1947, 4 puertas, vendo Alameda 2492. (17) 28-4 P.

FORD 1955, Station Wagon, vendo Alameda 2492. (17) 28-4 P.

OLDSMOBILE 1951, cuatro puertas, vendo, Alameda 2492. (17) 28-4 P.

CAMIONETA Austin A, 1000 kg., 1952, vendo, Alameda 2492. (17) 28-4 P.

CAMIONETA Ford F-100, 1956, 3000 kg., vendo, Alameda 2492. (17) 28-4 P.

JEEP alemán D. K. W., 1957, vendo, Alameda 2492. (17) 28-4 P.

24) BOMBEROS

SEGUNDA COMPANIA DE BOMBEROS. "La Vida para la Humanidad, Sufrimiento". Cito a la Cia. e ejercicio para los siguientes días: viernes 22 y 29 de abril, a las 22 horas; y domingo 24, a las 9:30 horas. Punto de reunión: el cuartel. El ayudante. (24) 28-4 O.

SEXTA COMPANIA DE BOMBEROS. "Salvadores y Guardia de Propiedad". Cito a la Compañía a sesión extraordinaria: para el jueves 28 del actual, a las 20 horas. Tabla: renuncias del capitán, tenientes 1.º, 2.º y 3.º; ayudantes 1.º y 2.º, y maquinista; elección de reemplazantes, admisión de voluntarios y demás a que haya lugar. El secretario. (24) 28-4 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE SAN MIGUEL. — Cuarta Compañía en formación: "Bomba Uruguay". Por orden del señor capitán, cito a la compañía a ejercicio, con uniforme de trabajo para el jueves 28 del presente, a las 21:30 horas. Punto de reunión: el cuartel. Tenida N.º 4. El Ayudante. (24) 28-4 O.

TERCERA COMPANIA DE BOMBEROS de Santiago: "Unión, Confianza y Amabilidad". Bomba "Claro y Abascal". — Cito a la Compañía a sesión ordinaria: para el jueves 28 del presente, a las 19:30 horas. Tabla: Informes de las Comisiones revisoras de libros y de cuentas y balance de tesorería, correspondiente al primer trimestre 1960. Renuncia de un ayudante, y elección a que haya lugar; Memoria del año 1959; Admisión de voluntarios, y otros asuntos de interés para la compañía. El secretario. (24) 28-4 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE SANTIAGO. Sexta Compañía. — Bomba "Alberto Reid Silva". De orden del señor capitán, cito a la Compañía a ejercicio, para el viernes 29 del presente, a las 22 horas. Punto de reunión, Plaza Ossandón. — El ayudante. (24) 28-4 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE NUÑOS. Cuarta Compañía. — "Centinelas del Fuego y de la Patria". Bomba "Colectividad Arica". Cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el Cuartel. El ayudante. (24) 28-4 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE CONCHALÍ. "Cumplicadores de Deber". Cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el Cuartel. El ayudante. (24) 28-4 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE NUÑOS. Quinta Compañía. — "Centinelas del Fuego y de la Patria". Bomba "O'Higgins". Cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 28 del presente, a las 19:30 horas. Tabla: Informes de las Comisiones revisoras de libros y de cuentas y balance de tesorería, correspondiente al primer trimestre 1960. Renuncia de un ayudante, y elección a que haya lugar; Memoria del año 1959; Admisión de voluntarios, y otros asuntos de interés para la compañía. El secretario. (24) 28-4 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE NUÑOS. Sexta Compañía. — "Centinelas del Fuego y de la Patria". Bomba "Claro y Abascal". — Cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el Cuartel. El ayudante. (24) 28-4 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE NUÑOS. Séptima Compañía. — "Centinelas del Fuego y de la Patria". Bomba "O'Higgins". Cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el Cuartel. El ayudante. (24) 28-4 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE NUÑOS. Tercera Compañía. — "Centinelas del Fuego y de la Patria". Bomba "O'Higgins". Cito a la Compañía para el viernes 29 de abril, a las 20 horas, a reunión en homenaje de recordación al voluntario honorario y cirujano Dr. Oscar Donoso Bernal, en el primer aniversario de su fallecimiento. Tenida de civil. El secretario. (24) 28-4 O.

BARRACA FIERO MATERIALES CONSTRUCCION RECARDO VILLALBA S. ARTURO PRAT 1524 FONO 54652

24) BOMBEROS

OCTAVA COMPANIA DE BOMBEROS. "La Unión es Fuerza". Cito a la Compañía a ejercicio para mañana viernes 29 de abril, a las 21:30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el Cuartel. El ayudante. (24) 28-4 O.

SEGUNDA COMPANIA DE BOMBEROS. "Esmeralda". De orden del señor capitán, cito a la Compañía a ejercicio para hoy, hoy jueves 28 del presente, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el Cuartel. El ayudante. (24) 28-4 O.

13a. COMPANIA DE BOMBEROS "Providencia". Por orden del señor capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el día jueves 28 del presente, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el Cuartel. El ayudante. (24) 28-4 O.

25) CITACIONES

SOC. COOP. Edificación de Vivienda Obreros. Pizarrero Lida, cita a reunión para el día 30 de abril, a las 17 horas, en primera y 17:30 en segunda. Tabla: 1.º Balance; 2.º Elección de 2 consejeros; 3.º Memorial del presidente; 4.º Sorteo de los lotes de sitios. En San Joaquín 1851, Santiago. El presidente. (25) 30-4 P.

30) CONSEJOS UTILES

THELMA GANDY, da curso carromanca, consulta, teléfono N.º 31031, anexo 103. (30) 7-5 O.

CECILIA: Naipes inglés, consejos sicológicos. París 849, esquina Londres. (30) 1-5-3 P.

38) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado el título N.º 305.739, por 145 acciones de la Compañía Manufacturera de Papeleras y Cartones a nombre de don Domingo Fruterio Menna, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente a la Cia. (38) 28-4 P.

HABIENDOSE extraviado Libreta de Ahorros N.º 113642 del Banco del Estado de Chile, sucursal Alameda, queda nula por aviso. (38) 29-4 P.

POR HABERSE extraviado cheques Series X, N.º 042337, del Banco Sudamericano, sucursal Vicuña Mackenna, queda nula por haberse dado el correspondiente orden de pago. (38) 29-4 P.

HABIENDOSE extraviado cheques N.ºs 274062/35 Serie A-1, del Banco del Trabajo, quedan nulos por darse aviso. (38) 29-4 P.

HABIENDOSE extraviado cheque N.º 36344, contra Banco Español-Estación, queda nulo por haberse dado aviso correspondiente. (38) 30-4 P.

EXTRAVIADO vale visto N.º 1178, Banco Estado-Huertos, por 25 acciones el día 7 de abril actual, orden señora Estela Prieto de Saavedra, queda nulo por haberse dado aviso correspondiente y efectuado estas publicaciones. (38) 30-4 P.

EXTRAVIADO cheque Banco del Estado Central B. A. 7510987, cuenta 51504. Sin efecto reclamación correspondiente. (38) 28-4 P.

POR hurtro del talonario de cheques de la cuenta 62591 del Banco del Estado, serie 581405/25, quedan nulos por el presente aviso. (38) 30-4 P.

HABIENDOSE extraviado los siguientes cheques, serie F. A. N.º 31560, por EP 12.00, serie F. A. N.º 31647, por EP 4.602.59; serie F. A. N.º 31648, por EP 79.05; serie F. A. N.º 31649, por EP 29.50; serie F. A. N.º 31650, por EP 26.22; serie F. A. N.º 31651, por EP 21.55; serie F. A. N.º 31652, por EP 47.61; serie F. A. N.º 31653, por EP 7.55; serie F. A. N.º 31654, por EP 7.55; serie F. A. N.º 31655, por EP 7.55; serie F. A. N.º 31656, por EP 7.55; serie F. A. N.º 31657, por EP 7.55; serie F. A. N.º 31658, por EP 7.55; serie F. A. N.º 31659, por EP 4.00. De la cuenta corriente N.º 48692 el Banco del Estado de Chile, Oficina Principal Santiago, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente al Banco. (38) 30-4 P.

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile, Casa Soatin, Nueva York 66. H.O.C.

52) JOYAS, RELOJES, FANTASIAS

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile, Casa Soatin, Nueva York 66. H.O.C.

71) NEGOCIOS, COMPRAVENTA

EN ESTACION San Rosendo viernes Hotel Martínez, a 10 mts. estación, con instalaciones y patentes cantina, adicional, restaurante nocturno, pensión, clientela formada. Quince años de prestigio. Escribir a su dueño. Al concurso. (71) 20-4 P.

83) PROPIEDADES VENDEN

VENDO SITIO, Avenida Blanca, Cisterna, Población Blanca, casa N.º 01196. (83) 28-4 P.

40) EDUCACION Y MEDIOS

CURSOS completos comercio. Matrícula abierta. Secretaría, taquigrafía, dictágrafía, escritura máquina, redacción, ortografía, taquigrafía, aritmética, contabilidad. Cursos diurnos, respetinos. Instituto Contabilidad. Fundado 1922. Santo Domingo 1030, fono 62585. (40) 30-4 P.

DIAZ-GASCONE Escuelas Politécnicas Profesionales, fundadas 1914, reconocidas oficialmente por el Gobierno, matrícula abierta, contabilidad, práctica, pectoral, tejido máquina, cortador asatrí, modas, corte confección, moda infantil, peluquería completa, sefadoras, caballeros, niñas, camisera. Enseñanza práctica rápida, individual, diplomas profesionales. Internado femenino, alumnas provincias, establecimientos serios, prestigiosos Chile, extranjero. Único director Monjas 341. Fono 36386 Casilla 2724. (40) 30-4 P.

REMANTE JUDICIAL: Cito a Cristina Pérez Valdés — Segundo Juzgado Civil, Resolución 25 abril 1960, ordeno rematar el 19 de mayo, a las 16 horas, los derechos que la fallida posee en su nombre calle Almunguén N.º 463, de esta ciudad, ascendentes al 50 por ciento del mismo. Inscrito dominio N.º 2396, N.º 5080, Registro Propiedades Santiago, año 1939, y a su vez N.º 5838 mismo Registro, año 1945; mínimo 5.202,67; boleta garantía 10% mínimo; bases, antecedentes, secretario tribunal quiebra señalado. — Secretario. (30) 30-4 P.

MEJORES CURSOS: contadora, camisera, modas, permanentes, peluquería, Academia "Excepción", Catedral 1257. (40) 2-5 P.

CURSOS RAPIDOS TECNICOS: contadora, modas, permanentes, peluquería, Academia "Excepción", Catedral 1257. (40) 2-5 P.

MANANA VIERNES 29, A LAS 15 horas, en calle Chacabuco 763, remitiré especies consignadas por los señores Aquiles Zárate, Vlvia Munita, Mary de Vusckovic, Graciela de Miranda, Benjamín García, Alfonso Morales, Mario Gómez, Angel Montañay, Leopoldo López, Dr. Gregorio, Santiago Yakis, Cital Ltda., Zolla de Herrera, Juan Vigier, Pedro Herrera, Leandro Antonioli, H. Sánchez, Antonio Funes, Héctor Cérdena, Basilio Boros, Joaquín Barros, Joaquín Mendoza, Manuel Juarez, Carlos Zavala, Lucrecia Niño — Nicobar Martícorne, Martillero Público. (90) 28-4 C.

REMANTE SEMANAL DE MENAJE de casa, viernes 29 de abril, de 10 a 1, 2 y 3 de la tarde. Advertencia, Compañía 1390, por orden de Federico Groder. (20) 28-4 C.

REMANTE DE MENAJE, ORDEN SR. Bernard Southwick, F. Tokos, E. Figueroa, C. Vidal, M. Silva, J. Fuentz, C. Fisch, J. Urzúa, O. Cavagnaro, Viernes 5 P. M., Compañía 1618. J. Balmaceda, G. Gómez, Martillero Público. (90) 28-4 C.

REMANTE — ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuenta Santiago. Resolución 25 abril 1960, ordeno rematar el 19 de mayo, a las 16 horas, los derechos que la fallida posee en su nombre calle Almunguén N.º 463, de esta ciudad, ascendentes al 50 por ciento del mismo. Inscrito dominio N.º 2396, N.º 5080, Registro Propiedades Santiago, año 1939, y a su vez N.º 5838 mismo Registro, año 1945; mínimo 5.202,67; boleta garantía 10% mínimo; bases, antecedentes, secretario tribunal quiebra señalado. — Secretario. (30) 30-4 P.

REMANTE — ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuenta Santiago. Resolución 25 abril 1960, ordeno rematar el 19 de mayo, a las 16 horas, los derechos que la fallida posee en su nombre calle Almunguén N.º 463, de esta ciudad, ascendentes al 50 por ciento del mismo. Inscrito dominio N.º 2396, N.º 5080, Registro Propiedades Santiago, año 1939, y a su vez N.º 5838 mismo Registro, año 1945; mínimo 5.202,67; boleta garantía 10% mínimo; bases, antecedentes, secretario tribunal quiebra señalado. — Secretario. (30) 30-4 P.

REMANTE — ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuenta Santiago. Resolución 25 abril 1960, ordeno rematar el 19 de mayo, a las 16 horas, los derechos que la fallida posee en su nombre calle Almunguén N.º 463, de esta ciudad, ascendentes al 50 por ciento del mismo. Inscrito dominio N.º 2396, N.º 5080, Registro Propiedades Santiago, año 1939, y a su vez N.º 5838 mismo Registro, año 1945; mínimo 5.202,67; boleta garantía 10% mínimo; bases, antecedentes, secretario tribunal quiebra señalado. — Secretario. (30) 30-4 P.

REMANTE — ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuenta Santiago. Resolución 25 abril 1960, ordeno rematar el 19 de mayo, a las 16 horas, los derechos que la fallida posee en su nombre calle Almunguén N.º 463, de esta ciudad, ascendentes al 50 por ciento del mismo. Inscrito dominio N.º 2396, N.º 5080, Registro Propiedades Santiago, año 1939, y a su vez N.º 5838 mismo Registro, año 1945; mínimo 5.202,67; boleta garantía 10% mínimo; bases, antecedentes, secretario tribunal quiebra señalado. — Secretario. (30) 30-4 P.

REMANTE — ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuenta Santiago. Resolución 25 abril 1960, ordeno rematar el 19 de mayo, a las 16 horas, los derechos que la fallida posee en su nombre calle Almunguén N.º 463, de esta ciudad, ascendentes al 50 por ciento del mismo. Inscrito dominio N.º 2396, N.º 5080, Registro Propiedades Santiago, año 1939, y a su vez N.º 5838 mismo Registro, año 1945; mínimo 5.202,67; boleta garantía 10% mínimo; bases, antecedentes, secretario tribunal quiebra señalado. — Secretario. (30) 30-4 P.

REMANTE — ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuenta Santiago. Resolución 25 abril 1960, ordeno rematar el 19 de mayo, a las 16 horas, los derechos que la fallida posee en su nombre calle Almunguén N.º 463, de esta ciudad, ascendentes al 50 por ciento del mismo. Inscrito dominio N.º 2396, N.º 5080, Registro Propiedades Santiago, año 1939, y a su vez N.º 5838 mismo Registro, año 1945; mínimo 5.202,67; boleta garantía 10% mínimo; bases, antecedentes, secretario tribunal quiebra señalado. — Secretario. (30) 30-4 P.

REMANTE — ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuenta Santiago. Resolución 25 abril 1960, ordeno rematar el 19 de mayo, a las 16 horas, los derechos que la fallida posee en su nombre calle Almunguén N.º 463, de esta ciudad, ascendentes al 50 por ciento del mismo. Inscrito dominio N.º 2396, N.º 5080, Registro Propiedades Santiago, año 1939, y a su vez N.º 5838 mismo Registro, año 1945; mínimo 5.202,67; boleta garantía 10% mínimo; bases, antecedentes, secretario tribunal quiebra señalado. — Secretario. (30) 30-4 P.



## Divergencias demócratacristianas esfumaron posibilidades de Tambroni

ROMA, 27. — (UPI).— El ala izquierda del Partido Demócrata Cristiano, al que pertenece el Primer Ministro Fernando Tambroni, se alzó esta noche contra su esfuerzo por dar a Italia un gabinete temporal para el verano, debido a que aceptaría el apoyo de los neofascistas.

Tambroni se había presentado hoy al Senado para solicitar un voto de confianza, con la promesa de limitarse a las

El Senado inició el debate sobre la declaración del Primer Ministro, y se espera que vote la moción en un término no aproximado de una semana.

El Partido Demócrata Cristiano aún no ha analizado su resolución del 11 de abril contra Tambroni, pero podría hacerlo en una sesión de su

comité directivo que se espera mañana o en uno de los próximos días. Lo que está en duda es si los izquierdistas del partido estarán de acuerdo con la anulación.

Parce seguro que todos los demás grupos, salvo los neofascistas y acaso un puñado de independientes, se opongan a Tambroni.

## Estudiantes cubanos acusan a Castro en carta a la FECH

MEXICO, 27 (UPI).— Un grupo de estudiantes exiliados de la Universidad de La Habana dio a la publicidad la copia de una carta que envió a la Federación Estudiantil de Chile denunciando al gobierno del Primer Ministro cubano, Fidel Castro.

La carta, de ocho páginas, afirma que la Universidad cubana "se ha convertido en un centro marxista".

Dos de los signatarios, Frank

Bernardino y Rafael Quintana, identificaron a los otros como Roberto de Varona, Carlos Hernández, Alberto Salomón, Jorge Vidal, Miguel Rodríguez y Rafael Rivas Vásquez.

Bernardino dijo ser uno de los estudiantes que tomaron parte en el incidente ocurrido ante la estatua de José Martí, durante la visita a La Habana del Primer Viceministro soviético, Anastas Mikoyan.

## Planeador espacial de USA dará vuelta al mundo en 90 minutos llevando un piloto

WASHINGTON, 27. — (UPI).— La Fuerza Aérea ordenó hoy que se proceda a construir un planeador espacial con alas, que puede acabar por transportar un hombre alrededor del mundo en 90 minutos, y, después, depositarlo suavemente en el desierto de California.

El vehículo espacial, llamado "Dyna Soar", será llevado a la órbita por un proyectil balístico intercontinental "Titan". A diferencia del astronauta del programa del "Proyecto Mercury", el piloto del "Dyna Soar" aterrizará en una base aérea ordinaria. Los pilotos del "Mercury" volverán a la Tierra en cápsulas que descederán paracaidas.

La Fuerza Aérea anunció que ha puesto a disposición de la empresa constructora de aviones Boeing 28.700.000 dólares para el diseño y las pruebas en tierra necesarias para construir un "vehículo de prueba espacial de impulsión y planeo". En el nuevo presupuesto de la Fuerza Aérea se destina al mismo fin 58 millones de dólares adicionales.

El anuncio estuvo rodeado de una serie de hechos relacionados con la ciencia del espacio, con motivo de una reunión en Washington de la Sociedad Física norteamericana y de una sesión conjunta de la Sociedad Meteorológica norteamericana y la Unión Geofísica norteamericana.

En el banquete de primavera de la Sociedad Física, esta noche, el doctor Lee Dubridge, presidente del Instituto Técnico de California, defendió el programa del proyecto "Mercury" contra los cargos de que fue concebido para recuperar el prestigio perdido frente a los progresos rusos.

Dijo que el proyecto "Mercury" se ha convertido en un programa de investigación para solucionar problemas biológicos "que se necesita estudiar para el momento en que el lanzamiento de hombres al espacio se convierta en una empresa científica realmente útil".

La Casa Boeing construirá 11 de los planeadores espaciales "Dyna Soar", tres para pruebas en tierra, cuatro para vuelos sin tripulante y otros cuatro para vuelos con piloto.

## Retorna la calma a Corea al asumir el Presidente interino Huh Chung

SEUL, 28 (Jueves). — (UPI).— (Por Charles R. Smith).— La calma volvió gradualmente a la perturbada República de Corea, al asumir interinamente la Presidencia el Ministro de Relaciones Exteriores, Huh Chung.

Se informó de algunas incidencias dispersas contra los restos del régimen del Presidente Syngman Rhee, pero ninguna de trascendencia.

La Asamblea Nacional se reunirá más adelantado el día de hoy, jueves, para aceptar oficialmente la renuncia de Rhee y confirmar a Huh como su sucesor. Huh había sido sa-

Noticias recibidas en la mañana de hoy en Seúl, informaron de manifestaciones en Pohang, Chungmu, Kimchon y otros pueblos pequeños. Sin embargo los despachos dicen que las manifestaciones fueron principalmente contra funcionarios locales que fueron designados para sus cargos por el régimen de Rhee.

No hubo heridos ni choques violentos, pero según las noticias fueron quemadas las casas de algunos de esos funcionarios locales.

Se cree que la asamblea pue de aceptar la renuncia de Rhee sin que se levante una sola voz en defensa del hombre que luchó por la independencia de Corea y pasó a ser su primer y único Presidente hasta ayer.

En un tiempo héroe nacional, Huh abandonará la vida pública, casi en desgracia. Fue la juventud del país, en protesta contra la cuasi dictadura de Rhee y el presunto fraude de las elecciones del 15 de marzo, la que provocó su caída en la llamada "revolución de los estudiantes".

Rhee no acudirá a la Asamblea Nacional. La decisión de ésta será una mera formalidad, ya que los legisladores habían aprobado con anterioridad una resolución pidiendo la renuncia de Rhee.

Aparte de las manifestaciones en el interior, contra funcionarios locales, no hubo anotaciones ni esta madrugada gritos ni desborde de entusiasmo, sino sólo tranquila aceptación del hecho consumado.

Menos de cuatro horas después de anunciarle el retiro de Rhee, Huh dijo en rueda de prensa que se consideraba el Jefe del Estado interino, desde el momento en que renunció el Presidente. Afadió que toda la autoridad del poder, incluso el comando de las fuerzas armadas, descansaría en él. Dijo que se había entrevistado con el jefe militar encargado de aplicar la Ley Marcial, y que no había dificultades con esa persona.

El Comando de la Ley Marcial anunció que todas las universidades y colegios superiores de Seúl reabrirán el viernes, y los colegios primarios y secundarios el lunes.

Haciendo parte de un programa de fundación Rockefeller para el intercambio de opiniones entre los altos funcionarios de las universidades de EE. UU. y América Latina, ha llegado a Chile el señor David B. Williams, de la Universidad de Cornell, New York.

El señor Williams se atenderá a un intensivo programa preparado para el efecto por funcionarios de las universidades chilenas, que visitaron el año pasado a los países de Europa y América Latina.

Según los informantes, el a La Paz para que prestara declaración y el Gobierno de Bolivia envió una comisión investigadora al lugar del des-

No fue posible obtener mayores datos debido a que las autoridades bolivianas mantienen reserva absoluta.

## Representante de la Universidad de Cornell en misión oficial.



El señor David B. Williams, Director de la Oficina de Educación en Chile.

## Muebles

EXLENTO SURTIDO EN  
MUEBLES DE TODOS LOS  
ESTILOS Y MODERNOS

FABRICACION PROPIA  
CONSULTE CREDITOS  
Visítenos sin compromiso  
DESPACHO A PROVINCIAS

41 E. O'HIGGINS

1625

ECA. DE MUEBLES "LAS DELICIAS"

## Los vecinos de la "Villa Los Dominicos" se dirigen a la Soc. Av. Apoquindo Ltda.

—En carta abierta dirigida con esta fecha a la Sociedad Avenida Apoquindo Ltda., los vecinos de la "Villa Los Dominicos", manifiestan lo siguiente:

—Que ellos adquirieron los terrenos de Villa Los Dominicos, que les fueron ofrecidos por la oficina de propiedades Carlos Ossandón y por los Departamentos de Comisiones de Confianza de los Banco Sud Americano y de Chile, exclusivamente en mérito a que esas prestiosas firmas hicieron particular hincapié, por medio de la prensa, el cine y la radio, en el carácter exclusivamente residencial de los terrenos que les estaban ofreciendo.

—Que en mérito a la seriedad de la Sociedad Avenida Apoquindo, que preside don Luis Alberto Fernández Larrain y cuyo Directorio está integrado por los señores: Leonidas Larraín Vial, Enrique Vilalachowsky, Juan Bulnes Correa, Antonio Valech Haddad y Fernando Aguirre Tupper y en mérito al prestigio de los Bancos mencionados y de la firma Ossandón, los terrenos fueron adquiridos en su mayor parte por profesionales y empleados para hacer de ellos su residencia y, en efecto, casi todos los dueños de terrenos están viviendo en La Villa Los Dominicos.

—Que como a nadie se le puede ocurrir establecer su residencia, deliberadamente, al lado de un cementerio, los pobladores de la Villa Los Dominicos se han enterado con la mayor de las sorpresas de que se estaría gestionando por la Sociedad Avenida Apoquindo Ltda., la venta de un terreno contigu

## PROPORCIÓN DE LAS TERMINACIONES

En estos cien sorteos, el PREMIO MAYOR ha tenido las siguientes terminaciones:

en CERO . . . . .	11 veces	en CINCO . . . . .	8 veces
" UNO . . . . .	15 "	" SEIS . . . . .	16 "
" DOS . . . . .	10 "	" SIETE . . . . .	7 "
" TRES . . . . .	6 "	" OCHO . . . . .	10 "
" CUATRO . . . . .	8 "	" NUEVE . . . . .	9 "

POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA HA PAGADO EN ESTOS CIEN ULTIMOS SORTEOS, POR CONCEPTOS DE PREMIOS MAYORES, LA CANTIDAD DE E\$ 6.717.000 (SEIS MIL SETECIENTOS DIECISIETE MILLONES DE PESOS)

y en otros PREMIOS menores, la cantidad de E\$ 12.341.260,85 (DOCE MIL TRESCIENTOS CUARENTA Y UN MILLON DOSCIENTOS SESENTA MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA PESOS).

O SEA, UN TOTAL DE: E\$ 19.058.260,85

(DIECINUEVE MIL CINCUENTA Y OCHO MILLONES DOSCIENTOS SESENTA MIL OCHO CIENTOS CINCUENTA PESOS)

¿CUANTO DE ESTE DINERO COBRO USTED? Y ¿CUANTO PUDO SER SUYO?

AHORA HAGA LA PRUEBA: SAQUE CUENTAS, HAGA SUS CABALAS Y CALCULOS Y... SAQUESE LOS E\$ 120.000, DEL PROXIMO SORTEO

NO OLVIDE QUE LA POLLA REPARTE FORTUNAS

POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA (BANDERA 24, 10.º PISO)

## Eisenhower no irá a París si Rusia insiste en ultimátum sobre Berlín

WASHINGTON, 27.—(UPI)—El Presidente Eisenhower advirtió hoy a Rusia que no irá a la próxima conferencia de los cuatro grandes en París, si renueva su ultimátum para que los aliados occidentales se marchen de Berlín.

En su conferencia de prensa de esta mañana, el Presidente negó, al mismo tiempo, que Estados Unidos hubiera intervenido en los asuntos surcoreanos o sido el causante de la caída del Presidente Syngman Rhee prestando apoyo a la revolución que condujo a su renuncia.

Con esta declaración, Eisenhower parece

que el Presidente dijo a este respecto que no creía que Nikita Krushchev hubiera pretendido formular un ultimátum y que al discurso probablemente se le había tomado en serio. Eisenhower expresó que deseaba repetir su advertencia de que no iría a ninguna conferencia de paz hasta la amenaza de un ultimátum, pero que, como Krushchev conocía bien esa actitud soviética, su impresión era que el líder soviético no renunciaba a la amenaza ni llevaría la cuestión de Berlín al punto de

### Chile y Argentina mejoraron sus reservas de oro y dólares

WASHINGTON, 27 (UPI).—Argentina fue el país latinoamericano que más mejoró sus reservas de dólares en 1959, según un informe dado a conocer hoy por la Secretaría de Agricultura.

Dice que casi duplicó sus reservas de oro y dólares el año pasado, con un aumento de 203.000.000 de dólares a 393.000.000.

El documento dice que "esta asombrosa mejoría refleja el efecto del programa de estabilización de la Argentina, particularmente en su posición comercial. Aunque las exportaciones se superaron mucho a las de 1958, las importaciones se redujeron drásticamente".

La Secretaría de Agricultura dijo que Chile también acu-

nó una mejoría en su posición financiera durante 1959, en que sus divisas subieron de 86.000.000 de dólares a 226.000.000, cifra jamás alcanzada anteriormente.

Las reservas de oro y dólares de Colombia aumentaron de 41.000.000 de dólares en 1959 y las de México 45.000.000 de dólares, principalmente, debido a lo favorable de sus recaudaciones por exportación.

### Entusiasta acogida tributó San Francisco a De Gaulle

SAN FRANCISCO, 27.—(UPI).—El Presidente de Francia, General Charles de Gaulle, llegó hoy aquí en su primera visita a San Francisco, y fue recibido con vivas y aplausos de miles de personas en el aeropuerto y a lo largo de la ruta desde allí hasta el municipio.

Después los edificios que bordean la ruta se lanzó sobre De Gaulle una lluvia de papel picado, que agració agitando los brazos y sonriendo.

El alcalde, George Christopher, le dio la bienvenida a la municipalidad, llamán-

do Trujillo dará vida legal al comunismo

CIUDAD TRUJILLO, 27 (UPI).—El Generalísimo Rafael L. Trujillo dijo hoy que el Ejecutivo envió al Congreso la propuesta de reformar la constitución para que pueda actuar legalmente el Partido Comunista en la República Dominicana.

El político cubano, que vive en Washington en el exilio, dice que su movimiento contra Castro será lo suficiente fuerte para derrocar a Castro dentro de seis meses.

Trujillo manifestó finalmente que no se les escapaba que las actividades de los comunistas y de los Testigos de Jehová son perturbadoras del orden social, pero que dentro del proceso democrático que está llevando a cabo el país no caben restricciones que se opongan al ejercicio de una democracia para todos".

La policía estima en 250.000 las personas que presentaron el paso de De Gaulle por el distrito financiero y el centro de la ciudad.

Actos finales del Concurso "Miss Chile" se verificarán los días 27 y 28 de mayo

Habrá un acto público de presentación y elección de las candidatas, tanto de Santiago, como de las provincias y un baile de coronación en el Hotel Carrera. Participación de British Overseas Airways Corporation. Preparativos en Miami Beach.

El comité organizador ha fijado para los días viernes 27 y sábado 28 de mayo próximos las finales del Concurso Miss Chile, cuya vencedora representará a nuestro país en el extraordinario certamen de belleza mundial "Miss Universo", que este año tendrá lugar en el hermoso balneario de Miami Beach, Florida, EE. UU.

Dichos actos finales, después de concluirse los concursos zonales para la designación de las postulantes de las provincias, consistirán en una presentación pública y elección de Miss Chile, por un jurado compuesto de altas autoridades y personajes de los círculos culturales y periodísticos de la capital y el báile-coronación, que se realizará en el hotel Carrera, a beneficio de la Asistencia Pública de Santiago.

Ambos actos serán programados en los próximos días en las entidades encargadas de la organización, a fin de dar a conocer ampliamente a nuestros lectores.

**ACTOS DE BENEFICIO**

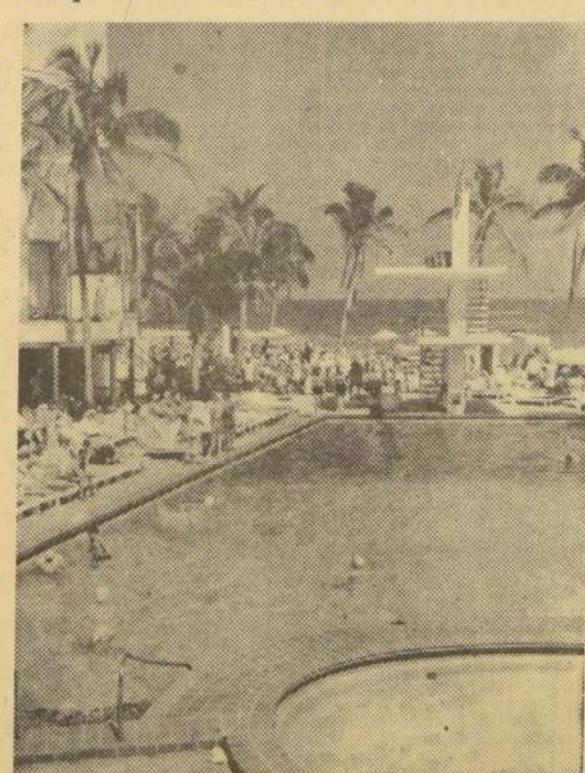
Ha sido muy bien recibida en todos los círculos la nueva modalidad de conceder tanto en las provincias como en Santiago actos de beneficio del Concurso Miss Chile, organizado por la Catalina en colaboración con diarios y radioemisoras de todo el país, destinados a incrementar sus actividades sociales tales como el Cuerpo de Bomberos de Iquique, subsecretaria del Campeonato Mundial de Fútbol en Concepción y Antofagasta, Club de Fútbol en La Serena y Puerto Montt, la infancia desvalida, finalmente, en nuestra capital para la Asistencia Pública, que acredita una labor de medio siglo en la diaria atención de todos los sectores de Santiago y los servicios de urgencia a través de sus diversas postas medicas.

**LA BOAC**

El director del Concurso Miss Universo, señor Robert H. Oliver, ha solicitado todos los países participante los nombres de sus representantes para Santiago acreditarse —accediendo a una invitación especial a uno de sus más bellas

estrellas de vuelo al concurso en Santiago. Como se sabe, es importante la compañía de avionamiento internacional, que opera desde Los Angeles a su confortables

aviones Comet 4, incluye en sus servicios a un grupo de jóvenes chilenas seleccionadas pre-



Vista de las piscinas y lugares de recreo de uno de los muchos hoteles de Miami Beach. Los veraneantes tienen siempre sol, aire y lugares de diversión. El golf, tenis y la pesca están al alcance de todos. (Miami Beach News Bureau photo)

viamentemente, cuyo entrenamiento fue dado en Londres, las que en la actualidad recorren las diversas líneas mundiales de aeronavegación comercial.

**EN MIAMI**

El director del Concurso Miss Universo, señor Robert H. Oliver, ha solicitado todos los países participante los nombres de sus candidatas inscritas en Arica, Iquique, Antofagasta, La Serena, Valparaíso, La Chilena, Concepción, Talcahuano, Puerto Montt y Punta Arenas.

Las designaciones de finalistas en las citadas localidades deberán quedar acordadas durante la semana comprendida del 15 al 21 de mayo inclusive.

En el recorrido, y a pedido de uno de los miembros del directorio de Madeco, se visitó una de las casas de la Población. Por breves minutos, la comitiva se detuvo en la vivienda ocupada por don Mario Vega y la señora Norma Santander. El es obrero de

## SINOPSIS del CABLE

### Importancia latinoamericana.

NEVA YORK.—Estados Unidos está reconociendo la importancia de América Latina y concediendo una consideración más favorable a sus aspiraciones y problemas, de acuerdo con las conclusiones a que arribó la revista "Latin American Business Highlights", del Chase-Manhattan Bank, en su último número.

Al mismo tiempo la publicación señala los progresos económicos, logrados por Perú, Brasil y Colombia.

Indica que la economía peruana continúa avanzando este año, con progreso la campaña contra la inflación, se crea confianza en los negocios y se alienta la actividad de los inversionistas.

Con respecto al Brasil, puntualiza que su economía se expandió durante 1958, pese a la inflación, los déficits del Gobierno y la flojedad de los mercados del café. Comprueba incrementos en la producción de la industria automotriz, de energía eléctrica y petróleo. Consigna que en el mismo periodo el costo de la vida subió en un 52 por ciento.

Acera de Colombia, la publicación subraya que dicho país ha logrado contener la inflación, en tanto que sus reservas de oro y dólares llegan a 200 millones de dólares. La producción industrial aumentó en un 3 por ciento en 1959 y para 1960 se espera que aumente en 5 por ciento.

### Nasser y Sukarno apoyan paz

EL CAIRO.—Indonesia y la RAU están dispuestos a apoyar enteramente cualquiera contribución a la paz mundial, que pudiera hacerse en la próxima reunión de Jefes de Gobierno del Este y Oeste, a realizarse en París.

Una declaración en este sentido fue emitida por Gamal Abdel Nasser, presidente de la RAU, y el Primer Ministro, de Indonesia, al término de la visita de cuatro días realizada por el personal indonesio a la RAU.

### Convención rellige a Adenauer

KARLSRUHE, Alemania.—Los demócratas cristianos alemanes reeligieron presidente de su partido al Canciller del este alemán occidental, Konrad Adenauer. Este obtuvo 247 de los 441 delegados en el derecho a votar.

La reelección se produjo después que Adenauer rindió una extensa cuenta de la labor realizada por su Gobierno, tanto en el campo nacional como internacional.

El líder demócrata cristiano alemán reiteró su adhesión a Occidente y previno contra los avances del comunismo.

### Fotógrafo terrorista

BUENOS AIRES.—Cuatro periodistas que participaron en un programa radial afirmaron que el autor del atentado terrorista que se realizó la noche del "Plan Conientes", es un individuo que se asiló en la Embajada del Brasil y más tarde se dirigió por vía aérea a ese país.

Si se mencionan la fuente de su información, los periodistas dijeron que el individuo se llama Amílcar Sturla, 32 años, de profesión fotógrafo.

### 700 mil miembros cuenta el movimiento "Pueblo Libre" que derribará a Fidel Castro

WASHINGTON, 27 (UPI).—Carlos Márquez Sterling, que fue candidato a la presidencia de Cuba en las elecciones de 1958, predijo hoy que el Gobierno del Primer Ministro de su país, Fidel Castro, caerá dentro de los próximos seis meses.

Márquez Sterling hizo su predicción en una entrevista para radio con Charles Warren, de la Mutual Broadcasting Company.

El político cubano, que vive en Washington en el exilio, dice que su movimiento contra Castro será lo suficiente fuerte para derrocar a Castro dentro de seis meses.

Márquez Sterling hizo su predicción en una entrevista para radio con Charles Warren, de la Mutual Broadcasting Company.

En conferencia de prensa Trujillo dijo que el Ejecutivo había propuesto otras reformas a la Constitución con el objeto de poder aplicar la pena de muerte a los terroristas y de permitir las actividades de la secta "Los testigos de Je-hová".

En conferencia de prensa Trujillo dijo también que el Ejecutivo había propuesto otra reforma a la Constitución con el objeto de poder aplicar la pena de muerte a los terroristas y de permitir las actividades de la secta "Los testigos de Je-hová".

Se ha convertido ahora (Castro) en un gran peligro para la seguridad de los Estados Unidos y de todos los países de América Latina."

Márquez Sterling dijo que Castro "es la máscara que utilizan el comunismo internacional en este hemisferio para alcanzar los objetivos de la Rusia Soviética."

Además, acusó a Castro de financiar movimientos revolucionarios en Guatemala, Nicaragua, Paraguay y Panamá.

La ceremonia consistió en un breve recorrido por el área que ocupan estas nuevas casas que, sumadas a las anteriores y que ya se encuentran habitadas, hacen un total de 243 viviendas. Para el 1 de mayo, 150 obreros y empleados pasarán a ocupar parte de esta nueva población, el resto, hará algunos días después. Los nuevos moradores son gente escogida entre el personal de obreros y empleados de la planta de Madeco, siendo la elección con un porcentaje del 70 % de obreros y un 30 % de empleados. Los ocupantes, pagan por su vivienda sólo seis escudos mensuales. Con ese dinero la industria cubre los gastos de mantenimiento y de la contribución a los bienes raíces, en general.

**MODERNAS CASAS**

Las nuevas viviendas se encuentran ubicadas en las siguientes calles de la Población Madeco. Hay 10 casas en calle Diego de Meza; 5 en calle San Nicolás y 18 en Gaspar de Espinoza. Los invitados a la ceremonia de entrega, recorrieron brevemente esta extensión y conocieron una de las viviendas, que como todas, cuenta con dos pisos, tres dormitorios, un living-comedor, baño, cocina (instalaciones para gas licuado) y patio.

Entre las personas asistentes a la ceremonia, anotamos los nombres del presidente del directorio de Madeco, don Humberto Valenzuela, los directores, don Pablo Aldunate y José Silvero Romo, don Armando Nieto, presidente de ASIMET, el prefecto de Carabineros de San Miguel, el Cura Pároco de la Comuna, don Sergio Galano, jefe del Departamento Técnico de Madeco, y otras personas.

**LAS INSCRIPCIONES**

Durante la primera semana de mayo próximo los comités de provincias deberán enviar la lista de las candidatas inscritas en Arica, Iquique, Antofagasta, La Serena, Valparaíso, La Chilena, Concepción, Talcahuano, Puerto Montt y Punta Arenas.

Las designaciones de finalistas en las citadas localidades deberán quedar acordadas durante la semana comprendida del 15 al 21 de mayo inclusive.

En el recorrido, y a pedido de uno de los miembros del directorio de Madeco, se visitó una de las casas de la Población. Por breves minutos, la comitiva se detuvo en la vivienda ocupada por don Mario Vega y la señora Norma Santander. El es obrero de

la provincia de Chiloé, que vive en la Población y tiene una familia numerosa.

La ceremonia consistió en un breve recorrido por el área que ocupan estas nuevas casas que, sumadas a las anteriores y que ya se encuentran habitadas, hacen un total de 243 viviendas. Para el 1 de mayo, 150 obreros y empleados pasarán a ocupar parte de esta nueva población, el resto, hará algunos días después. Los nuevos moradores son gente escogida entre el personal de obreros y empleados de la planta de Madeco, siendo la elección con un porcentaje del 70 % de obreros y un 30 % de empleados. Los ocupantes, pagan por su vivienda sólo seis escudos mensuales. Con ese dinero la industria cubre los gastos de mantenimiento y de la contribución a los bienes raíces, en general.

**EN LA ESCUELA**

Momentos de especial relieve tuvo esta visita, cuando los pequeños cantaron versos

que cantaron versos

**VOLEIBOL:**  
**VIDA SANA**  
**SUPERÓ A**  
**E. MACCABI**

Por la competencia oficial de voleibol de Santiago, Vida Sana venció anoche por 15:3, 15:3 y 15:9 a Israel-Maccabi, mientras que en el preliminar Estadio Español dio cuenta de Deportivo Nacional por la cuenta de 15:9, 12:15, 15:9 y 15:1.

**ESGRIMA**  
**Wainstein fue 1.º**  
**invicto en sable**

Finalizó noche selección nacional para el S. A. de Buenos Aires

Finalizó noche en la pedanía de la Federación Chilena de Esgrima, la selección nacional de sable para el próximo Torneo Sudamericano de Buenos Aires.

Ganó en calidad de invicto la jornada Eduardo Wainstein, siguiéndole en méritos Roberto Lowy, con una derrota y Joaquín Moreno y Juan Jara, con tres derrotas cada uno.

# DICE EL ALCALDE: "ESTAN ATRASADOS LOS TRABAJOS DEL MUNDIAL"

Propone formar un Comité Fiscalizador

La creación de un Comité Nacional Fiscalizador y Coordinador del Campeonato Mundial de Fútbol de 1962, propone el Alcalde en una comunicación enviada al Ministro del Interior, en la que señala la imponencia no sólo deportiva, sino turística de este torneo, que tendrá como sede la capital.

El Alcalde expresa en esta nota su preocupación "ante el gran atraso que se observa en los preparativos para la realización del campeonato", y hace presente que "la organización de un campeonato abarca una multiplicidad de problemas, los que convendría ir solucionando desde ya, puesto que la categoría de éste no permite dejar sus preparativos para última hora". Luego dice que hay tres puntos vitales que es necesario no descuidar para obtener un buen

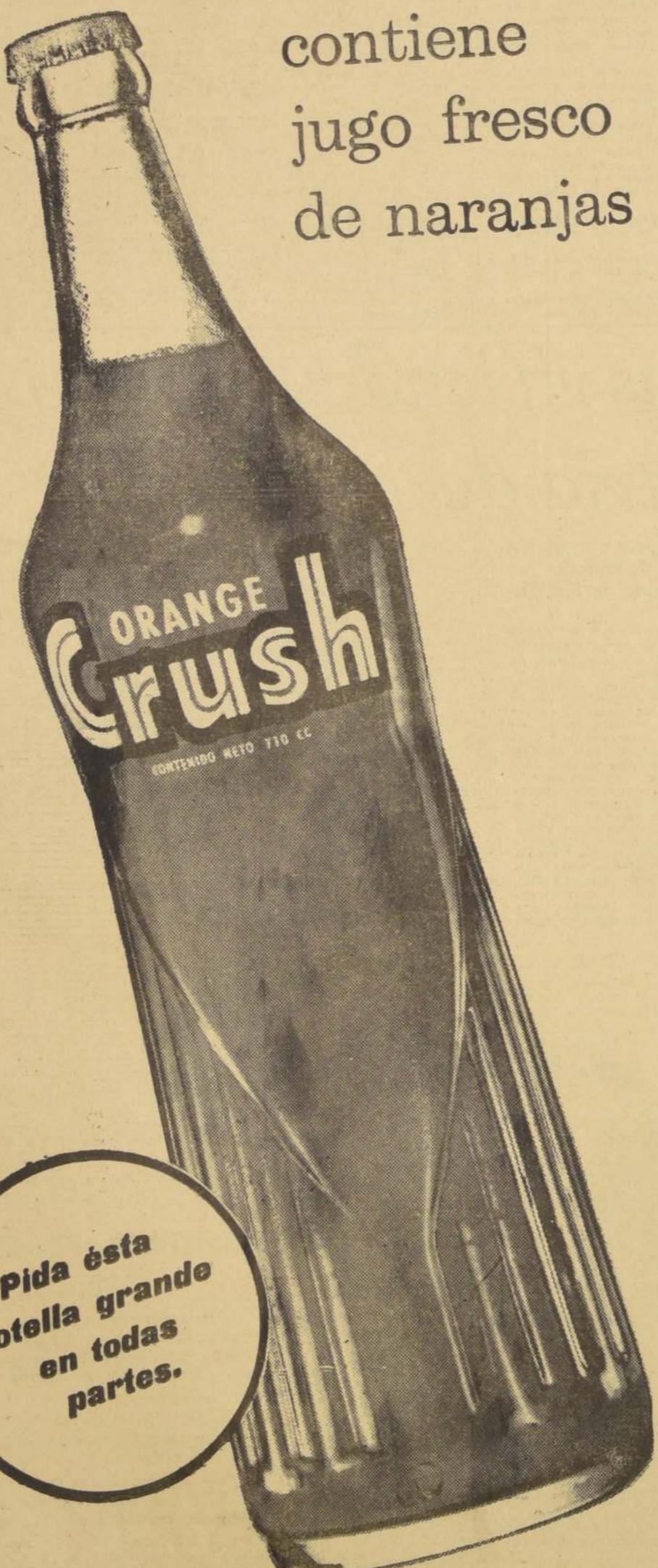
resultado de esta competencia, y que son: propaganda adecuada, aspecto deportivo y aspecto turístico.

Los dos primeros puntos son perfectamente previsibles y solucionables —afirma—, no así el tercero, que coloca a las autoridades en una situación fuera de todo cálculo para determinar el número de personas que concursarán del extranjero como de otros puntos del país. Esto planteará problemas de todo orden, respecto a la permanencia, alojamiento, mantenimiento, entretenimientos, alimentación y regreso de las personas que vengan a presentar este campeonato, problemas estos que son del resorte municipal. Informa al Ministro del Interior el Alcalde que, considerando la importancia de este torneo, designe una comisión compuesta por regidores y funcionarios para que estudie y proponga las medidas que habrá de adoptar para cumplir en buena forma el aspecto turístico de éste. Temeña reiterando la necesidad de que se designe un comité fiscalizador y coordinador del Campeonato Mundial de Fútbol, que deberá estar en contacto permanente con el Gobierno, los organismos fiscales y particulares, municipios, organizadores del campeonato, etc., y toda la responsabilidad de la preparación y desarrollo de la extraordinaria justa deportiva recaerá en ese organismo.



ALVAREZ GOLDSACK

La única que  
contiene  
jugo fresco  
de naranjas



## DEPORTE

en los Barrios Gremios e Industrias



club de deportes Palais Royal de Conchal. En la foto: la labor del club. En el grabado están, de izquierda a derecha, Jorge Pino, director; Antonio Alvarado, tesorero; Jorge Vega, presidente; Fernando González, secretario, y Vicente Santos, director.

## 20 años al servicio del deporte cumple "Palais Royal" de Conchal

Veinte años de vida de un club de barrio, son un rico historial del deporte amateur, y a la vez, es una espléndida tarjeta de presentación, que habla muy en claro de la trayectoria del club, del esfuerzo y dedicación de sus dirigentes y socios, y del plano de superación que ha alcanzado, sin sucumbir ante la inercia o la indiferencia del ambiente.

Tal acontece, con el club de Deportes "Palais Royal", de Conchal, que el domingo 1.º de mayo completa veinte veintanas en su torta de cumpleaños. Encuadrado en un sector popular, ha sabido captarse el cariño y el respeto de todos, y gracias al tesón de quienes tuvieron la oportunidad de dirigirlo, se ha ido empinando peldaño tras peldaño en su medio, con el vehemente deseo de transformarse en una verdadera institución deportiva, y no haberse quedado estancado como un club más de barrio.

Desde luego, destacamos que el deportivo cuenta con una Biblioteca bastante completa,

obtenida mediante una Campaña del Libro, y que es refugio y ayuda para todos sus socios. Ha sido una obra social y cultural, de enorme trascendencia, porque sus dirigentes han ido más allá del deporte mismo. Es decir, han sabido aprovechar y explorar, lo que las prácticas deportivas traen como complemento.

Los 150 socios con que cuenta en la actualidad el club,

abonan mensualmente una cuota voluntaria de E\$ 0.15,

que sirve para sufragar los costos más indispensables.

La institución arrienda un terreno para cancha, en Vivaceta 3560, campo cuya mantención

mensual le cuesta al club E\$ 30. Todas las instalaciones

son del deportivo. En los primeros días de junio, esperan poder inaugurar la cancha de

básquetbol, ya que el club tiene cinco equipos de baloncesto: tres series masculinas, y

dos series femeninas. También

están casi lista para actuar las divisiones infantiles la que

se desenvolverá con tres equi-

pos.

El fútbol adulto, tiene tres

equipos, con destacada actuación

en los torneos y amistosos

en que ha participado. El año

pasado, por ejemplo, fue

campeón vicecampeón en primera

serie, en el Torneo de la Liga

Independiente de Conchal; el

segundo equipo también fue

vicecampeón, y el tercero finalizó cuarto. Durante el período de receso el club organiza

en la comuna un certamen

con los mejores equipos

del sector. Como actividad futura, está el viaje que piensan realizar a Mendoza en el verano del próximo año, respondiendo a varias invitaciones que han recibido desde esa ciudad de Argentina.

El cuadro de honor del Palais Royal lo integran en la actualidad, los siguientes jugadores: Enrique González, Reinaldo Mesina, Sergio Fuentes, Víctor Espinoza, Vícente Santos (capitán), Manuel Vega, Rodolfo Díaz, Jorge Herrera, Jorge Pino, Pedro Galleguillos, Lorenzo Jazme, Alfredo Cona, Joaquín Fuentes, Gustavo Cerda y Luis Sepulveda.

El primer quinteto de bás-

quetbol femenino lo forman

las jugadoras que les indican:

Norma Osorio (capitana), Nor-

ma Pino, Gloria Pino, Patty

Santos, Carmel Burgos, María

Isabel Diaz, María Herrera y

Elena Santos. El conjunto de

básquetbol masculino lo inte-

graran: Pedro Callipan, Jaime

Sánchez, Carlos Oñate (ca-

pitán), Vicente Santos, Luis

Romero, Castillo y Sergio Fuentes.

El club tiene una buena

secretaría, propia, en Independ-

dencia 3670, donde semanalmente se reúne el directorio formado por las siguientes personas: presidente, Jorge Vega; vicepresidente, Liberato Garate; secretario, Fernando González; prosecretario, Jaime Cereceda; tesorero, Antonio Alvarado; protesorero, Enrique Berrios; directores, Juan Fénix, Carlos Jazme, Vicente Santos, Jorge Pino y Reinaldo Mesina.

La institución, ha confeccionado un programa de celebración de su aniversario, de acuerdo con la siguiente pa-

ra: Domingo 1.º de mayo

9 hrs. Izamiento de la bandera; 10 hrs. Misas de Campaña; 11 hrs. Reparto de dulces a los hijos de los socios.

12 hrs. Elección de directorio.

12:45 hrs. Coctel a los socios y vecinos; 13 hrs. Programa artístico; 15 hrs. Partido entre solteros y casados, segunda serie; 15:30 hrs. Partido entre solteros casados, primera serie; 21 hrs. Banquete de aniversario.

## Cuartas Especiales de la UCE Colo Colo con Juventud Atacama

Un extraordinario y atractivo programa de fútbol, efectuado el domingo, en su cancha del paradero 15 de la Gran Avenida, el Club de San Miguel, "Juventud Atacama".

En efecto, actuarán ese día, las cuartas especiales de los clubes profesionales Colo Colo y Universidad Católica, partidos que han despertado enorme interés entre los aficionados de la comuna.

## PENULTIMA FECHA DEL REGIONAL ZONA CENTRAL

A su penúltima fecha entra el torneo de preparación del Regional de Fútbol Zona Central. Los dos partidos que se jugarán el domingo venidero, indicarán los equipos que han de disputar el título de campeón.

A los tres vencedores del domingo pasado se agregó, por sorteo, uno de los perdedores, correspondiéndole volver al torneo al Comercio, de Llay-Llay, que fue vencido por el Fatacum, ante el que nuevamente le corresponderá actuar, también por sorteo.

Los dos partidos finales que se jugarán el domingo, a las 15:45 horas, son los siguientes:

EN PENAFLOR.— Thomas Bata con Walter Müller, ante el árbitro Héctor Poblete, actuando de director de turno Juan Román.

EN LAS VIZCACHAS.— Fa-tucum con Comercio, dirigido por el árbitro Mario Janas.

EN LAS VIZCACHAS.— Fa-tucum con Comercio, dirigido por el árbitro Mario Janas.

De aniversario

## Club "A. Prieto"

Juicio octavo aniversario cumple el club deportivo "Andrés Prieto" de Barrancas, el domingo 1.º de mayo, y que fue fundado por un grupo de entusiastas deportistas, en el año 1952.

Con motivo de esta celebración, la directiva de la citada institución ha confeccionado el siguiente programa de festejos:

Miércoles 27: Finales del campeonato de ping-pong.

Jueves 28: Finales del campeonato de domino.

Viernes 29: Finales del campeonato de brisca.

Sábado 30: A las 15:30 horas, partido de fútbol entre los Viejos Cracks y equipo de Relaciones, en la cancha del club El Peumo. A las 22 horas, comida de camaradería y repartición de premios y diplomas, 24 horas, entrega del mando a la nueva directiva.

CLUB DE RAYUELA.— El club celebra su aniversario para hoy a los jugadores 15x18 pasos, para entrenamiento, los días 27 y 28 de abril, en la cancha que poseen los caleas en Las Torres 232.

CUARTA ZONA.— El cuarto sábado, se efectuará en la sede social de Camilo 115, a las 21 horas, un torneo de fútbol entre los clubes de la zona, para fondo social. Habrá merienda atendida para todos los asistentes.

CLUB TENIENTE GODÍNEZ.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con objeto de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CUADRILLA RAYUELA.— Se juega a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

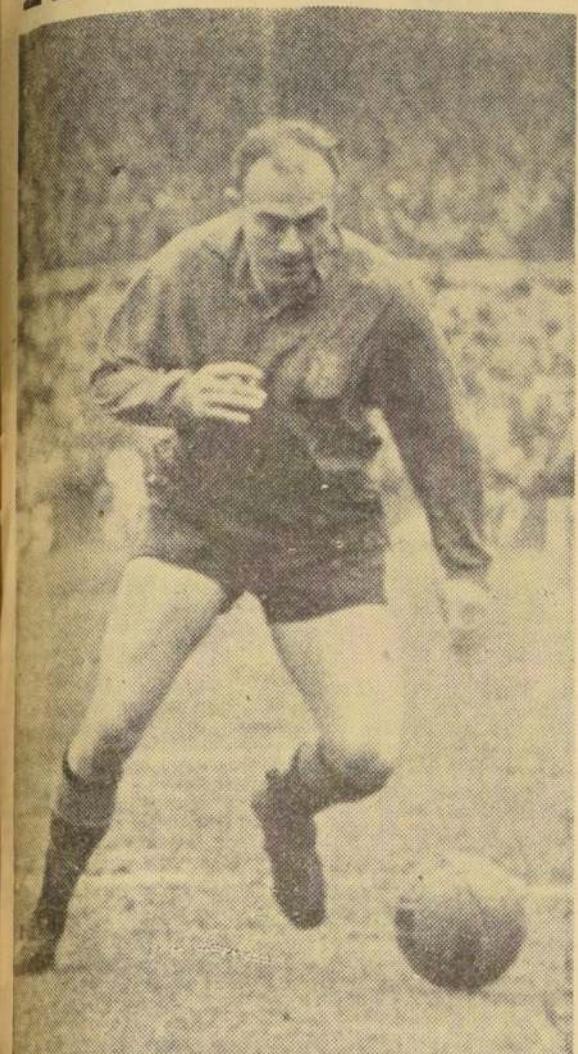
CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

CLUB DE RAYUELA.— Cita a reunión general de socios a las 21 horas, en Godínez Bustamante 553, con el objetivo de armar los equipos que participarán en la superior de la Asociación de Santiago, Copa República de Chile.

OTRO 3 A 1:

# NETA SUPERIORIDAD DE REAL SOBRE BARCELONA



DI STEFANO: Pese a las piñas, jugó como siempre

## Vencieron Normal y Aviación, anoche

Militar y Medicina cayeron por claro margen

Su tercera jornada jugó ayer FAMAE, el torneo de básquetbol universitario. Por la serie "A" de la División de Ascenso, Dental anotó los puntos por no presentación a la hora reglamentaria de los jugadores de Aviación. Llegaron atrasados por la situación interna que afecta a esa Escuela.

## BUN TRIUNFO DE NORMAL

Se jugaron dos encuentros por la Serie "A". Escuela Normal se impuso ampliamente a Escuela Militar, 63 x 39, en un hermoso partido. La buena defensa de zona de Militar fue superada por impetuosas entradas de Gracián Aravena (anotó 17 puntos). Por el buen rendimiento en tiros de media distancia del mismo Aravena, Labisch y Meléndez. El mejor valor de Militar, fue Vielma que anotó 13 puntos.

Bello y Soto renovaron contratos con Colo Colo

La "U" no enviará a nadie a la Bolsa Chica

La gerencia de Colo Colo informó anoche que habían renovado sus contratos, Bernardo Bello y Juan Soto. Que hoy lo harían, Hernán Rodríguez e Isaac Carrasco.

La cantidad en que renovaron, Bello y Rodríguez, no fue dada a conocer.

U. DE CHILE

Por su parte la gerencia de la "U" dijo que esta institución no enviaría a ningún jugador a la Bolsa Chica.

## Más RENTA... con TEJEDORAS

MUNDIALMENTE FAMOSAS POR SU ALTA PRECISION MECANICA

## TEJEDORAS ELECTRICAS...

ELECTRA-STRICK

Único EN CHILE



GALLARDO GRANELLO Hnos Ltda.  
ESTADO 359 OFICINA 7



LIVIANA, SENCILLA  
SIN PEINES NI PESAS  
TEJE LANA MECHA (CORDON)  
HASTA LANA PARTIDA  
ALGODON, HILO U ORLON.  
TENSOR, CUENTA CORRIDAS Y  
EQUIPO DE ILUMINACION

DESPACHOS A PROVINCIAS

VENTAS POR INTERMEDIO DE BANCOS

FACILIDADES.  
ENTREGA INMEDIATA2 CAMAS DE ACERO  
ALTO RENDIMIENTO  
GARANTIA DE 2 AÑOS  
TEJE AUTOMATICAMENTE  
ELASTICO Y CUALQUIER PUNTO  
ILUMINACION Y CONTADOR DE  
PASADAS MODERNO700 ESCUDOS  
FRENTE ELECTRONICO  
ULTRASENSITIVO  
MOTOR BLINDADO  
INDEPENDIENTE  
MONTADA SOBRE  
RODAMIENTOS SKFTEJE MAS DE 100 PUNTOS  
DIFERENTES EN HILO.  
ALGODON, LANA, PERLON  
AVANZADO DISEÑO  
PARA BAJAR COSTOS  
Y ACCELERAR PRODUCCION.

135 ESCUDOS



**GESTIONAN PAGO DE SALARIOS.** — Los obreros de la Fundición Carlos Acevedo Suárez, de calle Maipú N° 62, desde ayer se encuentran en huelga en vista que les adeudan los salarios de la semana pasada, como asimismo las asignaciones familiares de siete meses. También los feriados legales de dos a cinco años y el reparto de utilidades del año 1953 hasta la fecha. Esta situación la expusieron ante la Inspección del Trabajo, a fin de buscar una solución a este asunto y que se les cancelen las remuneraciones pendientes. En el grabado, la directiva del sindicato durante una visita efectuada a LA NACION para exponer sus problemas. Entre ellos, el presidente, Harry Lasobré; el secretario, Raúl Torres; el tesorero, Luis Mancilla; los directores, Hernán Cañete, Carlos Román, Juventino Lucero, Juan Diaz, Emiliano Cuellar, Alfredo Godoy y Guillermo Abarca.

## UN AMPLIADO NACIONAL HARA MAÑANA CONFEDERACION DE TRABAJADORES DE LA SALUD

Un ampliado de dirigentes del gremio de trabajadores de la Salud ha sido convocado por la Confederación de Asociaciones, que preside Nazario Salinas López. Se efectuará mañana, entre las 20 y 21.30 horas, en el local de dicha institución gremial, San Francisco 651. Con este motivo, comenzaron a llegar anocheces a la capital diversos delegados de provincia.

Según se ha informado, uno de los temas a debatir será la solicitud que se le hará al Gobierno en orden a que se conceda al personal hospitalario de todo el país una bonificación de ochenta mil pesos. Asimismo, una revisión acuciosa

del reciente encasillamiento hecho a los empleados del Servicio Nacional de Salud.

### ARCHIVARON SEIS PLIEGOS DE EL GREMIO QUÍMICO

En el Ministerio del Trabajo, se informó que la respectiva Junta de Conciliación archivó seis pliegos de peticiones presentados por los obreros de la industria química de la capital.

Dicho organismo tomó esta determinación en vista que los mencionados petitorios no se ajustaban a las disposiciones legales vigentes.

## Descentralizarán los servicios de la Caja de Previsión de EE. PP.

Nuevas normas se aplicarán en favor de los imponentes

Existe el propósito de descentralizar los servicios de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, para así obtener una mayor expedición en la tramitación de los beneficios. Este sistema permitirá a los imponentes lograr la inmediata solución de los problemas que se les presenten, por medio de los jefes de departamentos o de secciones a quienes corresponda conocer cualquier caso, evitándose engorrosas tramitaciones y facilitando la descongestión de los servicios. Estas medidas fueron dadas a conocer por el Vicepresidente de dicho organismo previsional, Luis Undurraga Correa, en la reunión que celebró con los jefes de departamentos y secciónes.

**OBRERAS:** 1 tejedora máquina casera, 1 costurera máquina industrial, 1 señorita mesón pastelería, 1 maestra de cocina, 2 garzonas, 1 tejedora máquina rectilínea, 2 bordadoras a máquinas, 1 canetera, 1 bobinadora, 1 murcidora de lana, 1 tejedora de calcetines a máquina, 1 dueña de casa para el campo.

**SERVICIO DOMÉSTICO:** Se necesitan con urgencia cocineras, niñas de mano, todo servicio y niñas para cubrir numerosos pedidos.

Las personas inscritas en esta oficina y las que se interesen en ocupar los puestos indicados, deben presentarse a Marcoleta N.º 559, cualquier día hábil de la semana, de 13.30 a 17, y sábados, de 9 a 11 horas.

Ofrecen sus servicios: 1 señora para atención de caja de panadería, 1 administrador de fundo especializado en engranda de cerdos, 2 choferes para industrias o casas particulares, 1 maestro electricista de primera con estudio en Escuela de Minas, 1 señora para puesto de confianza hotel o residencial, 1 practicante titulado, mecánico de autos para estación de servicios.

Los patrones o empleadores que necesiten personal pueden solicitarlo a estas oficinas, sin compromiso, a los teléfonos 36693 y 36751.

La correspondencia postal debe dirigirse a Dirección General del Trabajo, Departamento del Empleo y de la Mano de Obra.

## CONTRAPROPOSICION HARAN HOY TRABAJADORES DE CHILECTRA PARA LA SOLUCION DE CONFLICTO

Una nueva contraproposición formularán hoy las directivas sindicales de la Compañía Chilena de Electricidad con el fin de buscar un entendimiento con la gerencia para la solución de su conflicto colectivo del trabajo, derivado por la presentación de un pliego de peticiones de los empleados y obreros. Este fue el acuerdo adoptado en una concentración que estos personales efectuaron a las 21 horas de ayer en el teatro del Sindicato Industrial, de Catedral con Sotomayor.

Miguel Echeverría, secretario de dicha institución gremial, informó anoche a LA NACION, que los empleados y obreros de CHILECTRA adoptaron esta determinación, después de haber sido rechazada la proposición de arreglo que hizo anteayer el mediador de este conflicto, Nicolás Secull, Director General de los Servicios Eléctricos y Gas, quien fue designado para mediar en este problema por el Ministro del Interior, doctor Sotero del Río.

Explicó que especialmente fue rechazada la evaluación

de tareas propuesta para los obreros.

La nueva contraproposición que anuncian presentar hoy las directivas sindicales será estudiada por éstas en la mañana y entregada al mediador del conflicto alrededor del mediodía.

**Gobierno interesado en solucionar problema económico del Departamento de Periodistas de Caja de EE. PP. y PP.**

Designada Comisión para que se aboque a esta materia.

Una cordial entrevista sostuvieron en la mañana de ayer los representantes de los diversos sectores imponentes en el Departamento de Periodistas, de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, con el Ministro del Trabajo y Previsión Social, Eduardo Gomien. Tuvo por objeto estudiar una fórmula que permita salvar la situación económica por que atraviesa el departamento señalado.

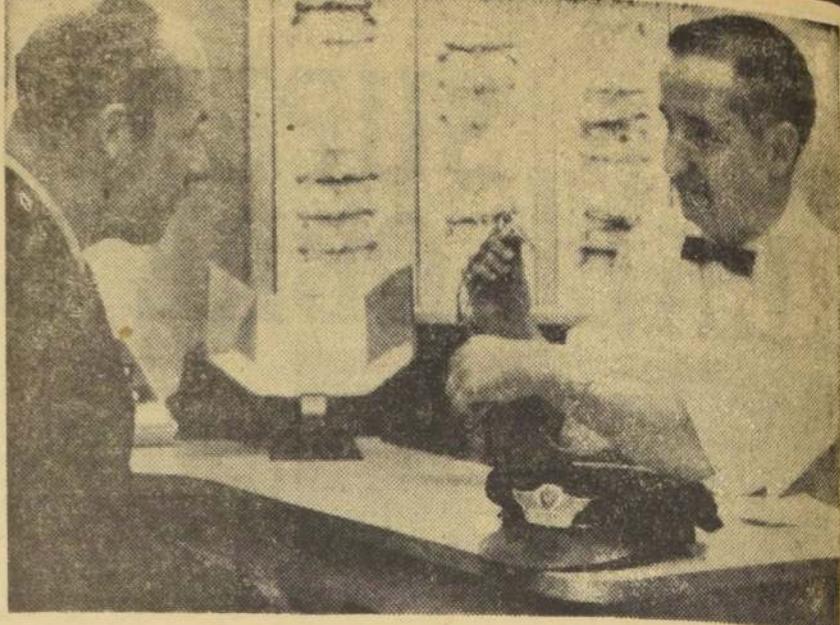
El Ministro, en un tono de franqueza y comprensión por el problema indicado, manifestó que al Gobierno le animan los mejores propósitos de solucionar esta situación. Seguidamente, pidió a cada uno de los representantes del gremio gráfico-periodístico concretar su criterio sobre la materia. Después de intercambiar ideas sobre este asunto, se llegó a la conclusión de la necesidad de designar una comisión para que se aboque a estudiar acuosa y detenidamente el problema, con el fin de poner término al estado caótico en que se halla el Departamento de Periodistas, Fotógrafos y Imprentas de Obras.

La comisión en referencia fue designada en la misma tarde, quedando integrada por los presidentes de los diferentes sectores del gremio, y presidida por el titular del Colegio Nacional de Periodistas, Juan Emilio Pascual, y un representante de la Superintendencia de Seguridad Social. Su primera reunión tendrá lugar mañana viernes, entre las 11 y las 13 horas, en la sala del Director del Departamento de Periodistas, Fernando Vargas.

En la entrevista con el Ministro Gomien participaron Juan Emilio Facull y Reina Peña, presidente del Colegio Nacional de Periodistas y secretario residente, respectivamente; Juan Honorio, por el Círculo de Periodistas; Ramón Cortez Ponce, director de la Escuela de Periodismo; Ramón Alvarez, por los jubilados; Carlos Espinoza, presidente del Comando de Previsión del gremio gráfico; un representante de los linotipistas, fotógrafos, trabajadores de imprentas de obras y otros. Además, el Vicepresidente de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, Raúl Infante; el Director del Departamento en faena, Fernando Vargas; consejeros de dicho Instituto previsional y otras personas.

Se supo, asimismo, que los representantes del gremio manifestaron al Ministro que ellos no se oponen a una modificación en el sistema previsional chileno, pero que es indispensable buscarle solución, primativamente, al problema anteriormente indicado.

Y que no tendrían ningún inconveniente en cooperar con el Ministro.



## 83 sitios entregarán a los obreros de Pizarreño

Un sorteo para la entrega de sitios hará el sábado próximo la "Sociedad Cooperativa de Edificación de Viviendas Obreros Pizarreño Ltda.". Se hará en el Casino de Empleados de FAMAE, en San Ignacio 2113, entre las 21 y 22 horas, durante un banquete.

Dicha institución es formada por obreros de la industria Pizarreño y cuenta con 83 socios. Tiene personalidad jurídica desde el 2 de enero de 1955, y el Decreto correspondiente lleva el número 2. Los sitios en referencia se hallan ubicados a dos cuadras de distancia de la Plaza de la localidad de Maipú, y fueron adquiridos gracias al esfuerzo de estos obreros. La construcción de sus habitaciones se hará acogiéndose a las disposiciones establecidas en el Plan Habitacional. Para ello, la directiva solicitará al Directorio de la firma Pizarreño entregue, en calidad de préstamo, el cinco por ciento de sus utilidades, destinado a la construcción de viviendas para sus obreros, de acuerdo a uno de los artículos del Plan Habitacional.

Así informó a LA NACION la directiva de este organismo cooperativo, la que está integrado por Sergio Morales, presidente; Angel Espinoza, vicepresidente, y Raúl Gutiérrez, secretario. Agregaron que dentro del plano para esta nueva población se ha considerado un sitio especial para la construcción de una Escuela Primaria. Este será otorgado a la Municipalidad de Maipú, para que se haga cargo de la construcción del señalado establecimiento educacional.

A la ceremonia del próximo sábado, se han invitado especialmente al Vicepresidente de la CORVI, Ernesto Pinto Lagarrigue; al Alcalde de Maipú; al presidente de la Sociedad Industrial Pizarreño, Samuel Brofman; y a los gerentes, Juan de la Cruz Cerdá y Raimond Piessaux.

**CONTROL MEDICO EN USA.** — Más de 10.000 trabajadores de transportes públicos de los Estados Unidos, se beneficiarán con el plan de asistencia médica que existe en dicho país. En el trabajo, un optometrista acondiciona los espejos de un conductor de microbús.

### Revisión de Tesorería se hará en Cámara de Comercio Minorista

En reciente reunión celebrada por el directorio de la Cámara de Comercio Minorista de Chile, bajo la presidencia del señor Luis Gálvez Gallardo, se tomaron diversos acuerdos.

Para el plazo de 90 días fue facultado el directorio para que solucione los asuntos económicos que están pendientes. También fue designada una comisión que revisará todas las cuentas de la tesorería, la que estará integrada por los socios Francisco Martí, Luis Riveros, Manuel Pino y Orlando Roshman.

Por unanimidad fue nombrado para constituir la nueva Cámara de Comercio Minorista de Arica, el abogado Arturo Flores Conejeros.

La comisión relacionadora que se preocupa de resolver los problemas que afectan a las demás Cámaras del país, quedó integrada por Javier Valenzuela, Luis López, Orlando Roshman, quienes serán asesorados por Elias del Canto.

### CHOFERES DE MICROSTACIONES GESTIONAN SOLUCION DE SUS PROBLEMAS

Una entrevista con el Director General de Transporte y Tránsito Público, Alejandro Ríos Mackenney, celebró mañana la directiva del Sindicato Profesional de Choferes de la Locomoción Colectiva Particular de la provincia de Santiago.

El objetivo primordial de dicha reunión será tratar los problemas referentes a este ramo que, según los dirigentes, no han sido resueltos desde hace un tiempo a esta parte.

Informaron ayer que el principal problema que les afecta es el incumplimiento de los empresarios a un laudo arbitral que fue firmado entre las partes y ante el Subsecretario de Transportes, y que tiene relación con el pago de los porcentajes por boletos vendidos.

Por su parte, la Federación de Choferes de la Locomoción Colectiva Particular, ha anunciado la realización de un ampliado de dirigentes para las 19 horas de hoy. Tratará problemas similares. Y también se entrevistarán sus dirigentes con el Director de Transportes en el día de mañana.

(Continuará)

### EL MUNDO OBRERO:

## LA IMPORTANCIA DEL SERVICIO MEDICO EN LOS ESTADOS UNIDOS

Por FELIPE CHAVEZ (II)

En la edición de ayer iniciamos la publicación de una información que se refiere al plan de salud entre los sindicatos y los patronos que rige en los Estados Unidos. Hoy damos a conocer la segunda parte de esta crónica.

**WASHINGTON (Especial).** — El presidente de la División 689, Walter J. Bierwagen, está convencido que el programa de salud entre el sindicato y la empresa ha "reducido, si no la ha eliminado completamente, la barrera económica que se levantaba entre aproximadamente 10.000 personas y el disfrute de buena salud. Como resultado, esta gente se está ahora formando el importante hábito de visitar al doctor cuando necesita atención médica, porque ya no tiene miedo de no poder pagar la cuota.

Antes de que los trabajadores del transporte tuvieran su propio centro de salud con su amplio programa de servicios médicos gratuitos, algunos de ellos tenían la tendencia de no atender sino a las más serias enfermedades debido al costo elevado de la atención médica. Como resultado, estos trabajadores tuvieron que cultivar el hábito de buscar el consejo médico cuando lo necesitaban.

Por ejemplo, un domingo por la noche el hijo de 17 años de uno de los trabajadores se enfermó repentinamente, con fuertes dolores abdominales. Sus padres le dieron al muchacho remedios caseros, inclusive laxantes. El miércoles por la mañana se le revientó el apendíce.

Fue sólo entonces cuando los padres se alarmaron lo suficiente para buscar ayuda médica.

Se les aconsejó que trajeran a jovencito al centro de salud, donde un rápido examen mostró que estaba sufriendo de peritonitis, una infección causada por el apéndice reventado. El muchacho fue hospitalizado inmediatamente. A las 16 horas, cinco y media horas después de la primera llamada de auxilio al centro de salud, el muchacho estaba operado y de nuevo en su cuarto del hospital. El informe del jueves por la mañana indicó que estaba mejorando satisfactoriamente, tomando en cuenta lo serio de la enfermedad.

Desde que el centro de salud de los trabajadores del transporte se abrió en abril de 1959, tales ejemplos de demora en buscar ayuda médica profesional se han hecho raros. Hoy en día, los miembros de la Unión y sus familiares han aprendido a sacar todo el provecho posible de los extensos servicios facultativos que tienen a su disposición.

El centro de salud fue financiado por el Fondo de Salud y Beneficencia de los empleados del Transporte.

El Fondo es el resultado de las contribuciones mensuales iguales, de los trabajadores y de la empresa, según se estableció en su contrato de navegación colectiva. Cada miembro de la División 689, sabe que su contribución es igualada por la empresa, de modo que él y su familia puedan gozar del mejor servicio médico disponible.

(Continuará)

## Nuevo préstamo bancario para obreros del mineral El Teniente

Ahora beneficiados son obreros del Sindicato Industrial de Calletones. — Será destinado a construcción de viviendas

Un nuevo préstamo fue aprobado recientemente para los obreros del mineral de cobre "El Teniente", que explota la Braden Copper Company en la provincia de O'Higgins, con el objeto de destinarlo para solucionar el déficit habitacional de estos trabajadores. La semana pasada, como lo informamos en nuestra edición de ayer, el Banco del Estado aprobó un préstamo de cuarenta y ocho millones de pesos para el Sindicato de Calletones y Minas, que dirige el presidente de la Compañía.

El monto del préstamo asciende a la cantidad de cincuenta millones de pesos, por el cual dichos obreros adquirirán unos terrenos ubicados en la Carretera Panamericana, frente a Rancagua. En ellos se construirán 70 viviendas, por intermedio de la CORVI, acogiéndose a las disposiciones establecidas en el Plan Habitacional. Para ello, los obreros

pesos serán entregados en dos cuotas. Los primeros 25 millones los recibirán el sindicato.

La noticia sobre la determinación aprobada por el consejo de esta última institución bancaria fue comunicada por su gerente el presidente del Sindicato, Armando Garrido.

En el ampliado en referencia realizada en la mañana de ayer, la delegación llegó encabezada por el presidente del Sindicato Único de Empieades y vicepresidente de la Confederación del Cobre, Manuel Ovalle.

La huelga legal, que los trabajadores del cobre iniciaron el lunes 11 de marzo, sigue en marcha. Los dirigentes de los trabajadores de Potrerillos y El Salvador. Los dirigentes sindicales de dichos centros mineros arribaron anoche a la capital vía LAN-CHILE.

Sabido es que el movimiento regresaron anoche a la capital, viernes 12 de marzo.

La noticia sobre la determinación aprobada por el consejo de esta última institución bancaria fue comunicada por su gerente el presidente del Sindicato, Armando Garrido.

En el mencionado dirigente expresó a LA NACION que el plan de construcción de viviendas para los trabajadores de Potrerillos y El Salvador, los dirigentes sindicales de dichos centros mineros arribaron anoche a la capital vía LAN-CHILE.

En el ampliado en referencia realizada en la mañana de ayer, la delegación llegó encabezada por el presidente del Sindicato Único de Empieades y vicepresidente de la Confederación del Cobre, Manuel Ovalle.

La noticia sobre la determinación aprobada por el consejo de esta última institución bancaria fue comunicada por su gerente el presidente del Sindicato, Armando Garrido.

Cabe señalar que la Federación, al crear esta escuela, inició así una nueva etapa destinada a la preparación científica y coordinada de los trabajadores.

El curso, que se inició el lunes, finalizará el sábado. Un segundo curso se desarrollará del 19 al 25 de mayo próximo. También habrá un tercer curso, especialmente para dirigentes de provincias, del 3 al 8 de octubre.

**SEMINARIO.** — En la Sala Láctaria, del Departamento de Extensión Cultural, proseguirá hoy, a las 19 horas, el seminario sobre cooperativismo.

En esta oportunidad, el gerente de la Cooperativa "Sodimac", Walter Sommerhoff, será relator del tema "El cooperativismo como instrumento de capitalización nacional".

## Los OBREROS escriben

Hágase Ud. nuestro corresponsal, enviándonos una información detallada de cuanto ocurría en su fábrica, en su gremio o en su sindicato. En las notas puede indicarnos la actividad deportiva, gremial o social que despliegan sus compañeros de labores y los de otras industrias o entidades congénere. Las colaboraciones serán premiadas por LA

## INFORMACIONES DE VALPARAISO

Llegaron al Puerto

## 100 MIL SACOS DE SEMILLAS DE PAPAS INMUNES AL TIZON

VALPARAISO.— Cien mil sacos de 50 kilos cada uno, conteniendo semillas de papa inmunes al tizón llegaron ayer a Valparaíso procedentes de Dinamarca a bordo del vapor "Augustenburg". Estos 100 mil sacos conte-

niendo cinco millones de kilos, forman parte de una partida mayor importada por la Empresa de Comercio Agrícola, para mejorar el cultivo de la papa en nuestro país.

Otra parte de esta importación fue desembarcada en Coquimbo para ser distribuida entre los agricultores especializados de la región.

Estas papas de carne amarilla, pertenecientes a la variedad "Alpha" inmune al tizón, enfermedad que tanto estrago ha causado en el cultivo de la papa en Chile. Pertenece estas semillas a una primera multiplicación certificada y sus exportadores "The East Asiatic Company" garantizan una germinación del 96 al 97 por ciento, obligándose a la total devolución del costo en caso contrario.

El periodo germinativo fluctúa entre los 115 a los 120 días, y como estas semillas colocadas entre los agricultores de la Zona Central y Sur del país, al precio de 11 y medio escudos el quintal.

La semilla viene provista de certificados sanitarios completos de las autoridades danesas.

## 3er. aniversario celebró Banco del Trabajo

VALPARAISO.— El tercer aniversario del Banco del Trabajo en Valparaíso fue celebrado con una comida efectuada en los comedores que para el personal del establecimiento fueron inaugurados en este aniversario, en el tercer piso del edificio en que funciona la matriz del Banco en ese puerto.

Concurrieron a este acto de aniversario, entre otras personalidades, los señores Enrique Serrano, presidente del Banco; Edmundo Bluchans, presidente del Consejo local; Giancarlo Maibietto, vicepresidente; Tomás Bengoa, consejero; Guillermo Moore, gerente general, y Ramón Iturriaga Donoso, gerente del Banco en Valparaíso.

El terreno que los huasqueros piden se resuelva, en Iquique, se consulta: la terminación de la Carretera Panamericana en el tramo Cuesta Parejones —Vallenar—, Punta de Diaz; acelerar la construcción de la planta térmico-eléctrica de Puerto Huasco y dar un fin de dar mayor ampliitud a las actividades industriales de la región; trazado definitivo y pavimentación del camino que une a Vallenar con Puerto Huasco y, finalmente, la construcción de una hostería en Puerto Huasco y otra en la localidad de San Félix, para el desarrollo del turismo zonal. (Ernesto Bernales Gaete, correspondiente).

El Centro, creación de un grupo de entusiastas vecinos, se dirige al presidente de la Comisión Coordinadora de la Zona Norte, Orlando Poblete, con el fin de que incluya en el temario de la próxima reunión que ese organismo efectuará en Iquique, una serie de puntos de vital importancia para el Valle de Huasco.

Quedó formado Centro para el Progreso del Valle de Huasco

Quedó organizado recientemente un Centro para el Progreso del Valle de Huasco, en el deseo de insinuar, apoyar y emprender una serie de medidas encaminadas a favorecer el desarrollo económico, científico, cultural, etc., de la zona.

El Centro, creación de un grupo de entusiastas vecinos, se dirige al presidente de la Comisión Coordinadora de la Zona Norte, Orlando Poblete, con el fin de que incluya en el temario de la próxi-

ma reunión que ese organismo efectuará en Iquique, una serie de puntos de vital im-

portancia para el Valle de Huasco.

## KNUTSEN LINE

SERVICIO A EUROPA

## M/N "Margrethe Bakke"

Cargarán en:

VALPARAISO	29-30 abril
TALCAHUANO	1-2 mayo
SAN ANTONIO	3 "
VALPARAISO	4-6 "

Esta nave recibe carga para ENTREGA DIRECTA en los puertos de Amberes, Rotterdam, Bremen, Hamburgo, Copenhague, Gotemburgo, Oslo y otros puertos escandinavos, vía puertos peruanos y ecuatorianos.

(Sujeto a cambio sin previo aviso)

AGENTES GENERALES

WILLIAMSON, BALFOUR Y CIA., S.A.  
VALPARAISO: Blanco 759 - Fono 7871  
SANTIAGO: Huérfanos 612 - 2º piso  
Fones 32181 - 398141

EL MAS MODERNO EQUIPO: **D-C6 Super C**  
...DE APSA  
LE AYUDA A CONOCER OTROS PAISES..

Ahora...  
SALIDAS MARTES Y VIERNES  
A:  
LIMA GUAYAQUIL TEGUCIGALPA MIAMI  
CON CONEXIONES A MEXICO Y LOS ANGELES

AGUSTINAS 1161 - LOCAL 8  
FONES 66843 - 89854

Aerolíneas Peruanas S.A.



ARICA — Veintiuna hermosísimas muchachas, hijas de Leones, izaron los pabellones de todas las Repúblicas Americanas, al pie del histórico Morro de Arica, al iniciarse aquí la Décima Convención Nacional de Leonismo. Las banderas permanecieron izadas durante los tres días que duró la Convención y luego fueron solemnemente arrasadas en una impresionante ceremonia nocturna.

## Aún no se logra rescatar al piloto de FACH Jorge Sánchez ESTARIO DETENIDO EN TERRITORIO BOLIVIANO

Según las últimas noticias recibidas en Arica, se tiene conocimiento de que la caravana especial integrada por personal de carabineros a cargo del Teniente Sergio Soto, habría regresado desde la frontera boliviana a su base, en la Estación ferroviaria de Visiri, sin lograr rescatar al piloto de la FACH, Jorge Sánchez Catalán, que sufrió un accidente en su máquina viéndose forzado a aterrizar en territorio boliviano.

El hecho ocurrió el sábado en la tarde al pie del volcán Sajama, distante unos veinte kilómetros del pueblo de Caquena, al interior del Departamento de Arica y a unos doscientos kilómetros de este punto.

Ante esta situación viajará hoy en la tarde, en un autocar especial, una delegación de la FACH integrada por los capitanes Sabino Poblete y Caupolicán Boisset, con el objetivo de gestionar la recuperación de la máquina destruida y traer de vuelta al piloto Sánchez, que ahora se encuentra en cuidado de las fuerzas bolivianas. (Humberto Crossa, correspondiente).

Un largo y viejo viaducto que sirve de unión en el río Allipén, entre la poblada región cordillerana y la región central, corre el peligro de ser arrastrado por las aguas durante el próximo invierno.

En efecto, el mayor caudal del Allipén lo ha hecho cambiar de curso, poniendo en peligro la débil estabilidad del viaducto. — (El correspondiente).



CHILLAN.— Las autoridades de la "Fundación de Viviendas" hicieron entrega de las primeras 202 casas, de un total de 511, con que contará la población "Rosita O'Higgins". Las otras 309 casas serán entregadas en un plazo de 60 días, consultándose además la construcción de 20 viviendas para personas de avanzada edad. Don Alberto Risopatrón, presidente de la "Fundación de Viviendas", destacó la labor desarrollada por la institución a la solución de los problemas habitacionales de la gente modesta. Agradeció, en nombre de los nuevos pobladores, el obrero Pedro Rivas Duarte. En el grabado, don Francisco Rudoff en representación de la firma constructora, hace entrega de la población al Alcalde de Chillán, don Leónidas Sepúlveda.

CONCEPCIÓN.— Asumió la Alcaldía en calidad de subrogante y como primer regidor, Marcos Ramírez Marchant, por ausencia de la titular, quien viajó el domingo a la capital para activar la solución de problemas comunales.

La Alcaldesa, Ester Roa De Pablo, regresará a Concepción a fines de la presente semana.

El alcalde subrogante recorrió barrios, especialmente el sector de la Población Lorenzo Arenas, para ponerse al tanto del estado del alumnado público, sobre cuya deficiencia el Municipio ha recibido numerosas reclamaciones de parte de los vecinos.

## Constructores se reúnen mañana en Concepción

Mañana se reúne en Concepción la Cámara Chilena de la Construcción, para abocarse al estudio de importantes materias relacionadas con esta industria.

El Consejo Regional de Concepción, ha preparado una serie de visitas a importantes industrias de la zona como complemento de las sesiones en que se debatirán los diversos temas que están proyectados para esta reunión nacional. También, habrá conferencias y foros que se desarrollarán durante el Consejo.

Miembros del directorio y consejeros de la institución visitarán hoy por ferrocarril a Concepción. El regreso de los delegados se hará el domingo próximo.

RELOJERIA LA ESTRELLA  
RELOJES SUIZOS FINOS  
CREDITOS CON UN PEQUEÑO PIE  
SALDO COMODAS CUOTAS MENSUALES  
SAN DIEGO 121

## Vicuña formó su Comité de Festejos del sesquicentenario

En las oficinas de la Gobernación quedó constituido el comité que tendrá a su cargo la programación y la organización de los festejos del sesquicentenario de nuestra Independencia. (RETAMALES, correspondiente).

Un grupo de las más representativas personas del departamento, como jefes de servicios, presidentes de instituciones y de comités de adelanto local forman este comité, cuya directiva quedó constituida como sigue: presidente, el Gobernador de Elqui, don Juan Luis Prado; vicepresidente, el Alcalde de Vicuña, don Guillermo Reyes U.; secretario, el secretario de la Gobernación, don Juan Santoni Pérez; secretario de prensa y difusión, don Sergio Retamales Farias; tesorero, el Comisario de Carabineros, Luis Campos Vásquez, y protesorero, don Luis A. Martínez, conductor de Obras de Vialidad.

## Reclama contra concesionario de tren sureño

Se ha presentado a nuestra correspondencia en Quinta Normal, don René Medrano, carpintero, s/24600, de Santiago, domiciliado en Mapocho 4201, de esta comuna, para expresar una energía protesta en contra del concesionario del tren de pasajeros que hace el recorrido ordinario de Santiago al sur.

Declaró el señor Medrano, que el sábado 16, de este mes viajó a San Rosendo y que en el coche comedor de ese tren le cobraron la suma de \$ 5.450, por tres cubiertos simples, sin extras. El señor Medrano reclamó la boleta de compraventa, la que le fue negada, y protestó por el elevado precio del almuerzo, que en otra parte cualquiera no vale más de 500 pesos.

El señor René Medrano, planteó públicamente que la Dirección de los Ferrocarriles del Estado adopte alguna medida en contra del concesionario que malogra y desprecia los servicios ferroviarios. — (Jorge Flores Neira, correspondiente).

## CHILLAN.—

## Desde el lunes podrán hacerse las reclamaciones electorales

CHILLAN.— El lunes próximo comenzarán las audiencias del Tribunal Calificador para atender las reclamaciones electorales, según se acordó en sesión efectuada por este organismo con asistencia de la totalidad de sus integrantes.

Se efectuó el martes último la revisión de los escritorios donde no se presentaron reclamaciones en el plazo fijado por la Ley, en las respectivas actas seccionales. Finalizada tal labor el Tribunal procederá a dictar sentencias, las que serán transcritas probablemente en la próxima semana.

La tabla de reclamaciones a estudiar se encuentra ya fijada.

## MICROSCOPIOS

## PARA COLEGALES Y LABORATORISTAS

De \$ 11.000.-  
a \$ 650.000.-

De 300  
a 2.000  
de aumento

FACILIDADES DE PAGO



RODOLFO HAMMERSLEY

AGUSTINAS 1090 ESQUINA BANDERA

PISTONES MAHLE

40 AÑOS DE EXPERIENCIA Y MAS DE

100 MILLONES

DE UNIDADES FABRICADAS POR LAS INDUSTRIAS MAHLE Y LAS FIRMAS LICENCIADAS EN ESPAÑA, BRASIL, URUGUAY, ARGENTINA.

Y EN CHILE POR

INDUSTRIA NACIONAL DE PISTONES S.A.  
Grajales 2945 - Fono 93555 - Cas. 1984

# Tipazo impuso los kilos en la Prueba Especial

Sacrificios de su jinete se vieron compensados con bonito triunfo

Muchos entrelazos tiene, en la hipica, un triunfo o una derrota. El premio especial de ayer, el que ganó Tipazo, tiene uno que es digno de dar a conocer. Jorge Caro, el hábil piloto del ganador del premio "Provincia de Talca" el martes, de parte de sus compañeros recibió muchas opiniones. Caro estaba pesando 48 kilos, es decir, tendría que bajar cuatro kilos para poder dirigir a Tipazo. "No te sacrificies —le dijo uno—, ese animal no tiene ninguna opción." Caro no hizo caso, y estuvo todo el día sin comer, y fue a los baños turcos. Allí, después de muchos esfuerzos, pudo bajar los gramos que tenía de sobra. Al final, la gran recompensa, llevarse el triunfo en muy buena forma.

La carrera, que se disputaba nes presencianas sobre los 1.800 metros, tuvo la confrontación, pensaron que la lucha alternativa bastante interesante, como que el gañador, al darse la largada, quedó en el fondo. Por el resultado, daba nada ya que todos se daban de caer paulatinamente del lote. Cusileftu tomó el mando. Cuando restaban 700 metros, Tipazo, que venía último, ya estaba con el grupo y postergaba a Bauprés. En la curva, casi en una linea, actuaban al frente, Lord Diener, Ben Shak y Afinada. Encima de ellos, por fuerza, Yale, y más atrás, Tipazo.

Restando 400 metros, Ben Shak pasó al frente por cuarta linea. Lord Diener, por breves instantes, presentó lucha, pero después se entregó. Se creyó que el pupilo de Bulezú se deshiciera como allí apareció Tipazo, que rápidamente se colocó al lado de Ben Shak para luego postergarlo y derrotarlo por medio de pasecero. Tercero, a dos largos, Yale; 4º Lord Diener; 5º Bauprés; 6º Afinada, y último, Cusileftu.

Las apuestas fueron de 18 a 1, 6 a 4 favorito y 40 a 1, respectivamente.

Venture Séptimo estaba invitado en cinco carreras anteriores.

**Tolpán y Eulalio invitados al Gran Premio 25 de Mayo**

Estamos en condiciones de informar que los propietarios de los ejemplares Tolpán y Eulalio recibieron invitación para que sus defensores participen en el "Gran Premio 25 de Mayo" que se correrá el próximo mes en la ciudad de Buenos Aires.

En el día de hoy, el señor Hernán García Huidobro, dueño del mulato Tolpán, decidirá si su excelente valor viaja a aquél país.

Hacemos notar que a este compromiso internacional asistirán los mejores elementos sudamericanos y también europeos.

**CLASES NOCTURNAS**  
**INSTITUTO SAN CRISTOBAL**  
ESCUELA DE  
CHOFERES  
**MAC-IVER 728**  
INFORMES - MATRICULA  
**CLASES DIURNAS**

**REFRIGERADORES**  
LAVADORAS  
ENCERADORAS  
LICUADORAS  
**FACILIDADES**  
Establecimientos  
**MAIPO**  
SAN DIEGO 2385  
FONO 50691

## Resultados GENERALES

## CLUB HIPICO



PRIMERA CARRERA. — 1.500 metros. — 6a. serie.— Eº 650 al primero.	G. Pagaba	8.0 (8) Juan Angel, 48; A. Jataldo ..... 17120 0,34	10.0 (8) Taguada, 51; L. Cárdenas ..... 1,19
		que ..... 78550	11.0 (5) Bricketazo, 55; R. Parada ..... 10630 0,91
1.0 (5) DOLMAR, 59 kilos; por Master Bowman y Doris; del Stud Boreal; jinete A. Poblete ..... 8110		GANADA por 1 1/2, y 1/2 cuerpo; el 4.o a 3 y el 5.o a 2 cuerpos. Tiempo, 59 2/5. Preparador, P. Fuentes. No corrió Finalidad.	12.0 (6) Giroscópico, 55; E. Araya ..... 10780 0,90
2.0 (9) Mi Reina, 50; M. Yáñez ..... 5010 1,71		DIVIDENDOS: Ganador de Texaco, Eº 0,76, a segundo 0,29, y a segundo de Evening 0,17.	13.0 (2 B) Palmerston, 55; O. Olivares ..... 3,51
3.0 (3) Real, 55; J. Castro ..... 13520 0,63		TERCERA CARRERA. — 1.100 metros. — Conditional.— Eº 600 al primero.	14.0 (2) Altavoz, 54; F. Suárez ..... 3,51
4.0 (8) Miss Kate, 52; I. Sandoval ..... 15140 0,57	G. Pagaba	GANADA por 1/2 cpo.; los 3.os a 1/2 cuerpo, empate, y el 5.o a 3 1/4 cpos. Tiempo: 1.6 2/5. — Preparador: J. Zúñiga. Corrieron todos.	15.0 (11) Quieto, 53; G. Saavedra ..... 910 10,60
5.0 (6) Gaitero, 53; C. Pezoa ..... 9710 0,88		DIVIDENDOS: ganador de Botón Rojo, Eº 0,07, a segundo Eº 0,33 y a placé Eº 0,21; a segundo de Pawnese Eº 0,20 y a placé Eº 0,11; a placé de Jubiloso Eº 0,17 y a placé de Ventarrón Eº 0,18.	
6.0 (7 B) Bier Hall, 46; M. Castillo ..... 6570 1,30		QUINTA CARRERA. — 1.500 metros — Quinta Serie "B". — Eº 650 al primero.	
7.0 (4 B) Bella Lisa, 45; R. Gatica ..... 6950 1,23		1.0 (2) QUEBRAJADO, 55; por Amontillado y Quena, del G. Pagaba señor O. Aliaga; jinete, R. Madariaga ..... 27900	
8.0 (4) Grufiona, 55; R. Montoya ..... 1.23		2.0 (6) Maureen, 52; F. Toro ..... 26200 0,58	
9.0 (2) Dalia Roja, 55; E. Araya ..... 6500 1,32		3.0 (1) Fregado, 55; O. Olivares ..... 12570 1,17	
10.0 (12) Block, 49; H. Plair ..... 17320 0,49		4.0 (4) Reina Cristina, 53; C. Pezoa ..... 5410 2,71	
11.0 (10) Sittingbull, 50; C. Sepulveda ..... 8080 1,06	G. Pagaba	5.0 (5) Dry, 52; H. Pilar ..... 22960 0,34	
12.0 (1) Ministro, 57; J. Escobar ..... 10950 0,78		6.0 (11) Le Journal, 50; G. Jorquera ..... 12020 1,22	
13.0 (7) La Mirambule, 52; H. Salas ..... 1.30		7.0 (12) Rashid, 49; R. Montoya ..... 28590 0,51	
14.0 (7 A) Parloteo, 47; S. Escudero ..... 1.30		8.0 (10) Caribú, 50; E. Peña ..... 14810 0,39	
15.0 (11) Baldovino, 49; J. Trigo ..... 7860 1,09		9.0 (7) Galga Russa, 51; M. Yáñez ..... 9660 1,52	
16.0 (4 A) Negra Verde, 48; J. Toro ..... 1.23		10.0 (7 B) Lady Irich, 49; R. Gatica ..... 1,52	
115720		11.0 (3) Veneciana, 54; E. Araya ..... 9970 1,47	
GANADA por 2, y 1 1/3 cuerpos; el 4.o a 3 1/4, y el 5.o a 3 1/4 cuerpo. Tiempo, 1.32. Preparador, J. Fuentes. Corrieron todos.		12.0 (8) Thorez, 51; H. Salas ..... 17350 0,85	
DIVIDENDOS: Ganador de Dolmar Eº 1,06, a segundo 0,52 y a placé 0,41; a segundo de Mi Reina 0,54 y a placé 0,45, y a placé de Real 0,25.		13.0 (11 A) Marusinha, 50; R. Valenzuela ..... 1,22	
SEGUNDA CARRERA. — 1.000 metros. — 6a. serie. Eº 550 al primero.	G. Pagaba	14.0 (7 A) Vatin, 50; J. Sandoval ..... 1,52	
		15.0 (9) Balumba, 50; S. Vera ..... 1,25	
1.0 (5) TEXACO, 51 kilos; por Mio Sea y Bizneta; de doña C. Thompson de Chicheró; jinete, R. Gatica ..... 7610		188160	
2.0 (2) Evening, 54; C. Sepulveda ..... 21430 0,27		GANADA por 1/2 y 2 1/2 cuerpos; el 4.o a 1 1/2 pesc. y el 5.o a 1 1/2 pescueso. Tiempo: 1.31 3/5. — Preparador: O. Aliaga. Corrieron todos.	
3.0 (7) Miss Alissio, 48; R. Medel ..... 11830 0,49		DIVIDENDOS: ganador de Quebrajado, Eº 0,53, a segundo, Eº 0,25, y a placé Eº 0,21, a segundo de Maureen Eº 0,27, y a placé Eº 0,26 y a placé de Fregado, Eº 0,36.	
4.0 (6) Sun Shine, 49; F. Torio ..... 5620 0,03		SEXTA CARRERA. — 1.000 metros. — Quinta Serie. — Eº 550 al primero.	
5.0 (1) Samuel, 55; G. Jorquera ..... 6590 0,88		1.0 (8) SIGLO DE ORO, 51; por G. Pagaba Star Shell y Vaguada, del Solito; jinete H. Pilar ..... 36720	
6.0 (9) My Avril, 46; N. Vásquez ..... 1870 3,11		2.0 (8) Bettina, 53; E. Araya ..... 40270 0,42	
7.0 (3) Mascagni, 54; L. Fuentes ..... 6480 0,90		3.0 (9) Terueza, 51; C. Sepulveda ..... 17310 0,97	
		4.0 (1) María del Pilar, 57; A. Poblete ..... 12550 1,34	
		5.0 (3) Turingia, 54; R. Madariaga ..... 47410 0,36	
		6.0 (5) Asimina, 52; H. Salas ..... 5990 2,82	
		7.0 (4) Apasionado, 53; G. Farfán ..... 34770 0,49	
		8.0 (2) Petite Fleur, 54; R. Olivares ..... 4540 3,72	
		9.0 (12) Laika, 45; R. Gatica ..... 8210 2,05	
		10.0 (11) Melekzaman, 53; R. Montoya ..... 15750 1,07	
		11.0 (7) Viscondeza, 52; E. Soto ..... 4490 3,75	
		228010	
		GANADA por 1 1/2 y 2 cuerpos; el 4.o a 1 cuerpo y el 5.o a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 59. — Preparador: J. Melero. — No corrió: Mascarilla.	
		DIVIDENDOS: ganador de Siglo de Oro, Eº 0,46, a segundo Eº 0,26 y a placé Eº 0,16; a segundo de Bettina Eº 0,21 y a placé Eº 0,17, y a placé de Terueza, Eº 0,22.	
		SEPTIMA CARRERA. — 1.800 metros. — Especial. — Eº 1.900 al primero.	
		1.0 (11) MOCINA, 49; por Térek y Coctelería del Stud Blanca, jinete, U. Gaete ..... 48960	
		2.0 (3) Happyland, 54; E. Araya ..... 28850 1,05	
		3.0 (6) Marilita, 51; F. Toro ..... 26830 1,06	
		4.0 (10) Merry Ann, 49; R. Valenzuela ..... 50320 0,60	
		5.0 (12) Sonámbula, 47; C. Sepulveda ..... 60180 0,50	
		6.0 (6) Araucaria, 51; L. G. Farmer ..... 26680 1,14	
		7.0 (10 A) Loco Verde, 51; R. Gatica ..... 0,80	
		8.0 (7) Ghushenka, 51; S. Vera ..... 21260 1,13	
		9.0 (5) Anfora, 52; R. Madariaga ..... 31870 0,95	
		10.0 (2 A) Ambientado, 53; G. Jorquera ..... 61570 0,49	
		11.0 (9) Namorada, 50; H. Pilar ..... 40180 0,75	
		12.0 (1) Escarito, 56; J. Castro ..... 11300 2,68	
		13.0 (2) Cepal, 54; H. Salas ..... 0,49	
		409950	
		GANADA por 1 1/2 cabeza, el tercero a 1 1/2 cuerpo, el 4.o a 3 1/4 cuerpo y el 5.o a 3 cuerpos. Tiempos: 1.31 2/5. — Preparador: J. Fuentes. No corrieron: Holydale y Almiral.	
		DIVIDENDOS: ganador de Rubirosa Eº 0,59, a segundo 0,32 y a placé 0,24, a segundo de la llave 8, Queen Bess-Muranita, 0,29 y a placé 0,25 y a placé de Tete 0,44.	
		DECIMA CARRERA. — 1.000 metros. — Cuarta Serie. — Eº 550 al primero.	
		1.0 (11) MOCINA, 49; por Térek y Coctelería del Stud Blanca, jinete, U. Gaete ..... 48960	
		2.0 (3) Happyland, 54; E. Araya ..... 28850 1,05	
		3.0 (6) Marilita, 51; F. Toro ..... 26830 1,06	
		4.0 (10) Merry Ann, 49; R. Valenzuela ..... 50320 0,60	
		5.0 (12) Sonámbula, 47; C. Sepulveda ..... 60180 0,50	
		6.0 (6) Araucaria, 51; L. G. Farmer ..... 26680 1,14	
		7.0 (10 A) Loco Verde, 51; R. Gatica ..... 0,80	
		8.0 (7) Ghushenka, 51; S. Vera ..... 21260 1,13	
		9.0 (5) Anfora, 52; R. Madariaga ..... 31870 0,95	
		10.0 (2 A) Ambientado, 53; G. Jorquera ..... 61570 0,49	
		11.0 (9) Namorada, 50; H. Pilar ..... 40180 0,75	
		12.0 (1) Escarito, 56; J. Castro ..... 11300 2,68	
		13.0 (2) Cepal, 54; H. Salas ..... 0,49	

## UNA SUMA QUE CIC... RESTA

20 + 21 = 37<sup>50</sup>

Catre cromado Eº 20

Somier de huinchas de acero Eº 21

Al adquirir  
los dos artículos  
ahorre Eº 3,50  
(\$ 3.500)

**CIC**

CIC... tres letras a la vista en  
cientos de locales a lo largo de Chile

i CIC... SEÑOR!

## Importadora HERMAN GASTELLU S.A.C.

EXISTENCIA PERMANENTE DE TODA CLASE DE REPUESTOS Y ACCESORIOS PARA AUTOMOVILES, CAMIONES Y TRACTORES, NEUMATICOS Y LUBRICANTES

ALAMEDA 1850  
CASILLA 320  
FONO 32465  
SANTIAGO

## CONTRIBUCIONES DE BIENES RAICES

Se advierte a los propietarios de bienes raices que presentaron a los TRIBUNALES ESPECIALES DE VALUOS SOLICITUDES DE RECLAMACION del porcentaje del recargo del 20 por ciento aplicado a los avalúos de sus inmuebles, que DEBEN C



# MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS

## Dirección de Vialidad

### OFICINA CENTRAL

Llámase a propuestas públicas a los contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para el mejoramiento del camino de Pintados a Pica, Km. 2 al Km. 37,4, en la provincia de Tarapacá, con un presupuesto oficial de E\$ 145.544.

La propuesta se abrirá el 11 de mayo, a las 12 hrs. Los señores contratistas podrán presentar los documentos y antecedentes que exige el Reglamento para Contratos de Obras Públicas hasta el día 5 de mayo, a las 12 horas.

Bases y demás antecedentes del proyecto estarán a disposición de los interesados, a partir del 25 de abril, en la Secretaría del Departamento de Estudios de Caminos y Aeródromos, diariamente de 10.30 a 12.30 hrs.

### PROVINCIA DE CHILOE

Solicitanse propuestas públicas para los trabajos de construcción del aeródromo QUELLON, con un presupuesto oficial de E\$ 9.999.97.

Bases y demás antecedentes pueden solicitarse en la Secretaría Provincial de Vialidad, en Chiloé.

Las propuestas se abrirán el día 4 de mayo del presente año, a las 16 horas, en la Oficina del Ingeniero de la Provincia, y podrán presentarse a ella los contratistas inscritos en Primera y Segunda Categoría.

## Dirección de Arquitectura

### POSTERGACION DE PROPUESTAS

Las propuestas públicas solicitadas para la ejecución de la obra gruesa y terminaciones del edificio de la GOBERNACION, JUZGADO y CASA DEL GOBERNADOR DE CHAITEN, se postergan hasta nuevo aviso.

Solicitanse propuestas públicas para el suministro e instalación de un ascensor para pasajeros en el edificio de la DIRECCION GENERAL DE INVESTIGACIONES.

Apertura propuestas, Oficina del Arquitecto Relacionador de esta Dirección, el día 19 de mayo próximo, a las 11 horas.

Antecedentes, en el Archivo Técnico de la Dirección.

## Dirección de Pavimentación Urbana

Solicitanse propuestas públicas para la ejecución de aceras de hormigón de cemento en diversas calles de la comuna de TRAIQUEN, con un presupuesto oficial de E\$ 7.682.22.

APERTURA: Alcalde de TRAIQUEN, el miércoles 11 de mayo de 1960, a las 16 horas.

CATEGORIA: Cualesquier.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N° 723, Santiago, o en la Delegación de ANGOL.

## Dirección de Obras Sanitarias

Se postergan las Cotizaciones Públicas, Grupo A, llamadas para el 29 de abril hasta el día 20 de mayo del presente año, a las 11 horas.

### GRUPO A.—

Item 1.— A. P. FREIRE: Un Grupo Diesel Generador.

Item 2.— A. P. VICUNA: Un grupo motor-bomba de pozo profundo.

Item 3.— A. L. C. LA SERENA: Un equipo Ejector.

Item 4.— A. P. HUALANE: Dos cloradores.

Item 5.— A. P. LICANTEN: Dos cloradores.

Item 6.— A. P. LEBU: Un tubo Venturi.

Se piden Cotizaciones Públicas por el suministro para entrega inmediata del siguiente material, destinado al A. P. de LA SERENA:

Item 1.—

Dos betoneras para 450 litros, con motor eléctrico.

Item 2.—

a) 40 Planchas de fierro negro de 3x1.500x2.500 mm.

b) 20 Barras de fierro ángulo de 9.5x8.5 mm. y 6 metros largo.

c) 20 Barras de fierro té de 30x58.1x6 mm.

d) 20 Barras de fierro plano de 9.5x38.1 mm. y 6 metros largo.

Bases y especificaciones en la Sección Materiales y Adquisiciones, Morandé 71, 4.º piso, de 10.30 a 12.30 horas.

La cotización se realizará el día lunes 2 de mayo, a las 11 horas.

### AGUA POTABLE DE ARICA

Se avisa a los señores contratistas que la entrega de los antecedentes para las obras de Agua Potable de ARICA, construcción de 2 estanques de acero, Proyecto N° 3065, con presupuesto total de E\$ 100.621.68, se ha postergado para el 5 de mayo próximo y hasta el 12 del mismo mes.

La propuesta se abrirá el 25 de mayo, a las 11.30 horas.

### ALCANTARILLADO DE ANTOFAGASTA

Se avisa a los contratistas que han retirado antecedentes para la propuesta pública de ejecución de las obras de alcantarillado de Antofagasta, "Población La Favorecedora y Desagüe de Emergencia Colector Tocopilla", que la propuesta se abrirá el 4 de mayo, a las 11 horas, en la Oficina del Ingeniero Relacionador, Morandé 71, 4.º piso.

### AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO DE ANCUD

La propuesta para la ejecución de las obras de Agua Potable y Alcantarillado de Ancud, Población Ancud, de la Fundación de Viviendas y Asistencia Social, se abrirá el 5 de mayo próximo, a las 11.30 horas.

### AGUA POTABLE DE ARICA

Los antecedentes de la propuesta para la ejecución de 2 estanques metálicos para el Agua Potable de Arica, estarán a disposición de los interesados, desde el 5 de mayo próximo y hasta el 12 del mismo mes.

La propuesta se abrirá el 25 de mayo, a las 11.30 horas.

### ROLES DE LA POBLACION SAN GENARO, ACOGIDA A LA LEY 11.904 POR DECRETO M. O. P. N.º 34, DEL 2 DE ENERO DE 1958.

Rol de los predios afectos al pago de cuotas por re-fuerzo de red y obras de carácter general, de acuerdo a lo dispuesto en el Decreto N.º 1.774, de 28 de septiembre de 1954, del Ministerio de Obras Públicas, que reglamenta la aplicación del Art. N.º 37 del D. F. L. N.º 224, del 5 de agosto de 1933, y Ley N.º 11.904.

Qualquier reclamo relacionado con la exactitud, error u omisión de los datos consignados en este cuadro, deberá ser formulado en el plazo de 15 días, y a contar de la fecha de la presente publicación, a la Dirección de Obras Sanitarias del Ministerio de Obras Públicas, Sección Agua Potable de Santiago, calle Bombero Salas N.º 1347, 4.º piso; lunes a viernes, de 9 a 12 horas.

### POBLACION SAN GENARO

#### CALLE ARTURO PRAT

MANZANA	SITIO	PROPIETARIO	ROL D.O.S.
A 1	Manuel López E.	52-1	
A 2	Enrique Yévez O.	52-2	
A 3	Sergio Soto S.	52-3	
A 4	Tomás Neira C.	52-4	

### MANZANA SITIO PROPIETARIO ROL D.O.S.

A 5	Francisco Aravena E.	52-5	G 252	José Valenzuela Z.	52-160
A 6	Luis Marquez D.	52-6	G 253	José Sánchez P.	52-161
A 7	Ramón Fuentes M.	52-7	G 254	Pedro Castro M.	52-162
A 8	Lisandro Maureira M.	52-8	G 255	Luis del Valle C.	52-163
A 9	Oscar Orrego A.	52-9	G 256	Raúl E. Velera V.	52-164
A 10	Juan Méndez M.	52-10	G 257	Manuel Atenas A.	52-165
A 11	Osvaldo Pinto P.	52-11	G 258	Manuel Godoy D.	52-166
A 12	Gustavo López A.	52-12	G 259	José M. Rodríguez D.	52-167
A 13	Gustavo Villalobos M.	52-13	G 260	José Yáñez H.	52-168
A 14	Héctor Maureira M.	52-14	G 261	Osvaldo Catrileo E.	52-169
A 15	Juvenal Arévalo Y.	52-15	G 262	Eduardo Reveco V.	52-170

### MANZANA SITIO PROPIETARIO ROL D.O.S.

#### CALLE MIGUEL INFANTE

B 110	Gabriel Bueno B.	52-171	B 110	Gabriel Bueno B.	52-171
B 109	Oscar Muñoz M.	52-172	B 109	Oscar Muñoz M.	52-172
B 108	Amanda San Martín S. M.	52-173	B 108	Amanda San Martín S. M.	52-173
B 107	Gilberto Torres M.	52-174	B 107	Gilberto Torres M.	52-174
B 106	Tomas Avendaño C.	52-175	B 106	Tomas Avendaño C.	52-175
B 105	Raúl Jara R.	52-176	B 105	Raúl Jara R.	52-176
B 104	Carlos García G.	52-177	B 104	Carlos García G.	52-177
B 103	Salvador Barrera V.	52-178	B 103	Salvador Barrera V.	52-178
B 102	Arturo Gatica V.	52-179	B 102	Arturo Gatica V.	52-179
B 101	Eugenio Rojas L.	52-180	B 101	Eugenio Rojas L.	52-180
B 100	Sergio Montefusco A.	52-181	B 100	Sergio Montefusco A.	52-181
B 99	Roberto González	52-182	B 99	Roberto González	52-182
B 98	Carlos Olea Loyola	52-183	B 98	Carlos Olea Loyola	52-183
B 97	Gabriel Navarrete C.	52-184	B 97	Gabriel Navarrete C.	52-184
B 96	Carlos López J.	52-185	B 96	Carlos López J.	52-185
B 95	Luis Herrera Q.	52-186	B 95	Luis Herrera Q.	52-186
B 94	Francisco Jaime R.	52-187	B 94	Francisco Jaime R.	52-187
B 93	Eduardo Allain O.	52-188	B 93	Eduardo Allain O.	52-188
B 92	Cufiado T. Soto P.	52-189	B 92	Cufiado T. Soto P.	52-189
B 91	Ramón L. Véliz	52-190	B 91	Ramón L. Véliz	52-190
B 90	Juan Castro A.	52-191	B 90	Juan Castro A.	52-191
B 89	Pedro Calderón S. M.	52-192	B 89	Pedro Calderón S. M.	52-192
B 88	Eduardo Gebic H.	52-193	B 88	Eduardo Gebic H.	52-193
B 87	Cayetano Vega M.	52-194	B 87	Cayetano Vega M.	52-194
B 86	Eduardo Hidalgo D.	52-195	B 86	Eduardo Hidalgo D.	52-195
B 85	Roberto Rocha A.	52-196	B 85	Roberto Rocha A.	52-196
B 84	Pedro Montaña D.	52-197	B 84	Pedro Montaña D.	52-197
B 83	Lillette Toro M.	52-198	B 83	Lillette Toro M.	52-198
B 82	José Soto P.	52-199	B 82	José Soto P.	52-199
B 81	Mario Tapia G.	52-200	B 81	Mario Tapia G.	52-200
B 80	Eduardo Vargas M.	52-201	B 80	Eduardo Vargas M.	52-201
B 79	David Lizama A.	52-202	B 79	David Lizama A.	52-202
B 78	José Montaño O.	52-203	B 78	José Montaño O.	52-203
B 77	Rodolfo Riveros G.	52-204	B 77	Rodolfo Riveros G.	52-204

## MIRILLA INDISCRETA por Maureen O'HOLYWAY

• CLAUDE RENOIR, que realizó "Blood and Roses" (San-  
ta Fe y Rosas), para la Paramount, es el hijo del pintor Auguste  
Renoir. Posee unos veinte cuadros de su padre.  
• Maximilian Schell, hermano de María, ha decidido no  
ser más párroco en films alemanes. Su propósito: hacer  
una gira musical en Broadway.  
• Laurence Olivier ha dicho: "El artista debe siempre  
estar al desmedido popular. Es muy peligroso".  
• Liberace no viaja nunca sin su excelente cocinera Gla-  
cia y ahora está en Londres con ella.

## PELICULAS EN MOMENTO

"EL PECADOR" — (Pel Mex). — Vida del religioso franciscano José Molina Gómez. Geraldo, Libertad Lamarque, Cristián Martel, Terciopelo. (Res.)

"FURIA EN LAS MONTAÑAS" — (M. G. M.). — Peripecias de un espía en la última guerra mundial. Robert Mitchum, Sienna Miller, Gia Scala. (Metrop. California.)

"EL NINHO DE LAS MONJAS" — (Pel Mex). — Historia de un re-  
nacido abandonado en las puertas de un convento. Rosita Ar-  
teaga, Angel Gorra. (Santitos.)

"ARMADA" — (Lautaro Film). — Film japonés sobre la lucha por  
la supervivencia en algunas islas del Japón. Con Yoko Mi-  
yazaki, Yoshi Kato e Isao Yamamoto. (Cine Dávila.)

"TUCHACHAS DE UNIFORME" — (Leo Film). — Cinta ale-  
mana en tecnicolor, sobre la vida de muchachas en un interna-  
to. Henry Schnell, Lilli Palmer, (Plaza, Pacífico y California.)

"EL SOLTERO" — (Rank). — Peripecias de un estudiante ale-  
mán en la Universidad de Cambridge. Hardy Kruger, Sylvia Syms,  
John Levene, Terciopelo. (Banderas, Las Lilas.)

"HEROES" — (Starflame). — Verstos de la pieza de Bernard Shaw. (Cine Manana, King.)

"SISI Y SU DESTINO" — (Filmación). — Ficta de la vida de  
la emperatriz Elisabeth de Austria. Roma Schneider, Kar-  
in Dorfner, (Lido.)

"UNA EVA Y DOS ADANES" — (Artistas Unidos). — Dos músicos  
amados de mujer, Jemilas, gauagueras y Marilyn, en divertidas  
aventuras. Con Marilyn Monroe, Tony Curtis y Jack Lemmon. (Im-  
perial.)

"SALOMON Y LA REINA DE SARA" — (Artistas Unidos). — Dra-  
ma materno y natal en film con tema bíblico. Con Gina  
Lollobrigida. (Huérfanos.)

"PROBLEMAS DE ALCOHOL" — (Universal). — Intimidades de un  
alcohólico. Doris Day, Rock Hudson. (Windsor.)

"EL VAMPIRO DE UN ASESINATO" — (Columbia). — Suspense. Lu-  
ciano, Eva Arden. Dirigida por Otto Preminger. (Astor.)

"SERVAS DE MUJER" — (Columbia). — Recursos de que se vale  
una mujer para el logro de sus propósitos. Con Brigitte Bar-  
bara, Valli y Stephen Boyd. (Bucal-Real.)

**Escuela de Ballet Clásico SULIMA**

P. D. S. D. DINA CORON CURSOS: Principiantes y avanzados, niñas desde 8 años y adultos. Clases individuales a cargo de profesores especializados.

ATENCIÓN JUEVES-VIERNES ARTURO PRAT 130  
Horario: Jueves-Sab. EJERCITO 653 De 10 a 21 horas TELEF. 85750

**METRO-CALIFORNIA**  
SUNDAY 141 TEL. 83361 YARRAZBAL 1564 TEL. 49866  
1-6:30 y 9:30 P. M. 3.45, 7- y 10- P. M.

Sólo para mayores de 18 años  
ENTRADAS NUMERADAS EN VENTA!

M-G-M presenta a ROBERT MITCHUM  
en una Producción de RAYMOND STROSS

**FURIA en las MONTAÑAS**  
(THE ANGRY HILLS)

STANLEY BAKER, ELISABETH BAKER, GIA SCALA

INTRODUCCIÓN SEBASTIAN CABOT-DONALD WOLST-MARIUS GORING  
KIERON MOORE - ROBERT ALDRICH En CINEMASCOPE

Mejor Goldwyn Mayer

TEATROS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.

ROTOPATOS

REAL (Compañía 1040, teléfono 4300) — M. V. y N.: Armas de muerte.

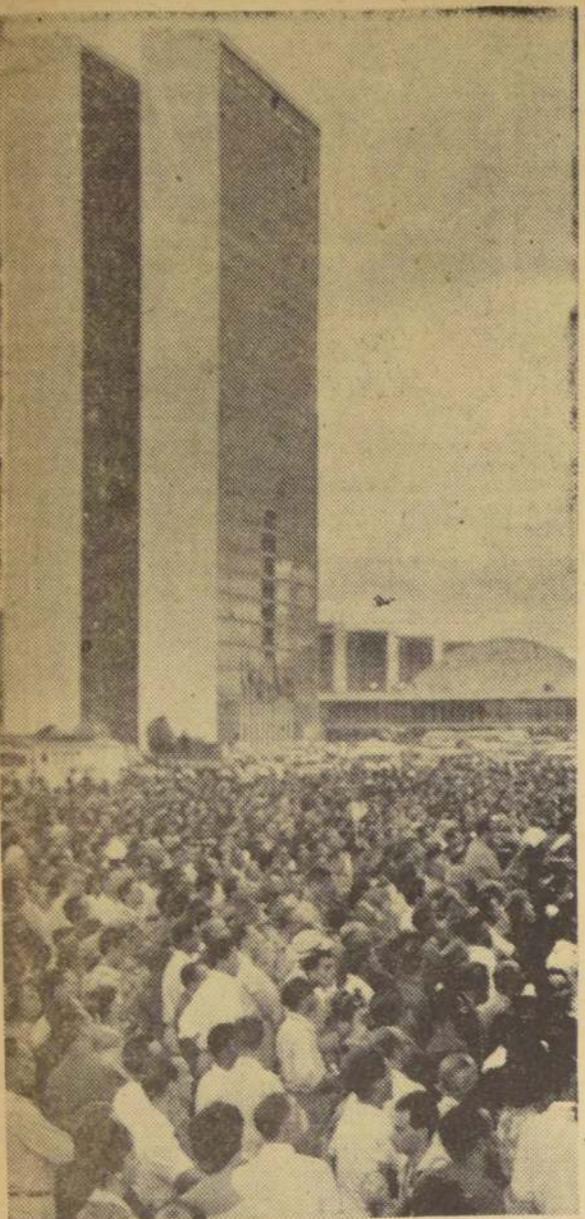
REX (Huérfanos 735, teléfonos 31144, M. V. y N.: Yo Pecador).

SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 88353) — M. V. y N.: Escena de la muerte.

ESTRENO REX (Huérfanos 735, telé-  
fono 31144) — M. V. y N.: Problema de alcohol.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 31355) — M. V. y N.: Escucha mi canción.

CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894) — M. V. y N.: Bohemia del Camino.



La multitud se reúne en la Plaza de los Tres Poderes



El Congreso, visto del Palacio de Alvorada

## Brasilia en tres meses tendrá 300 mil habitantes

(Por RAUL H. LEPPE)

RIO DE JANEIRO.— El 22 de abril, a las 9.30 horas, el Presidente de la República, Juscelino Kubitschek, declaró inaugurada Brasilia, la nueva capital de este inmenso país, que asombra al mundo: fue construida en tres años, en medio de un desierto que, hoy día, con la presencia de la "Cidade Livre", parece no haber existido jamás.

Hace cinco años en San Pablo, conocimos a Juscelino Kubitschek. Venía desde el Estado de Minas Geraes, para disputarle a Adhemar de Barros la máxima magistratura del país más grande de América del Sur. A los pocos días fue Presidente de la República, y, desde entonces, tomó vigencia un gesto ofrecimiento suyo, formulado a través de esta frase que tomó forma en Brasilia: "Si yo soy Presidente, Ud. vendrá a Brasil". Nuestro reencuentro con Kubitschek se ha producido en momentos en que se le aclama como el más grande de los brasilienses, ejecutor de esta obra gigantesca, cosa increíble, que es Brasilia.

La idea de instalar la capital del Brasil en el interior del país data desde hace más de dos siglos. Según la historia, la primera iniciativa la tuvo, en 1750, Francisco Tossé Colombia. Años más tarde, en 1809, William Pitt aconsejó al Gobierno de Portugal fundar la ciudad de Nueva Lisboa, equidistante de todas las zonas del país. Aun el Ministro José Bonifácio de Andrade y Silva sugirió al Príncipe Regente D. Pedro el traslado de la capital, indicando para ella el nombre de Brasilia. Ideas y proyectos, en este sentido, no faltaron a través del tiempo. Se consignó hasta en la Constitución de 1891, y se volvió a consignar en la Carta Magna de 1922, 1924 y 1937. Hasta que en la Constitución de 1946 se ordenó textualmente:

"La capital de la Unión será transferida para el Planalto Central del país."

Pasó una década, tuvo que llegar Kubitschek al solio presidencial, para que se diera cumplimiento al mandato constitucional.

Brasilia es una ciudad atómica. Moderna, construida sobre un plano arquitectónico moderno, audaz, atrevido, que no tiene igual en el mundo entero. Los edificios fueron obra de Lucio Costa, en tanto que Oscar Niemeyer, arquitecto de fama mundial, estuvo encargado de ejecutarlos. Para lograrlo contó, desde el comienzo, con el esfuerzo y la devoción de los "cancos", humildes obreros, hombres venidos especialmente desde el norte, y que fueron a Brasilia en busca de la tierra prometida. Ellos más que nadie pueden saborear hoy día su obra majestuosa, soberbia, porque Brasilia es el esfuerzo puro del hombre en función del progreso y del destino definitivo de la gran nación del Amazonas.

Brasilia cuenta con más de 100 mil habitantes. Los cálculos indican que, de aquí a tres meses, esa población ascenderá a 300 mil, y que su número total de habitantes será de medio millón de almas. Es imposible calcular cuánta gente asistió a su inauguración. Baste este antecedente para tener una idea de lo que fue eso: en los días previos al 22, aterrizaron 500 aviones diarios en el aeropuerto de la "Cidade Nova". Amén de que miles y miles de personas llegaron por automóvil, buses, camiones y todo medio de transporte que pudieron hallar a mano.

Dentro de Brasilia hay dos ciudades, en verdad: la "Ciudad-Piloto", que tiene su corazón en la Plaza de los Tres Poderes, con el Palacio de Alvorada, sede del Gobierno Federal, el Congreso Nacional y los Tribunales de Justicia. La otra es la "Ciudad-Libre", donde nació Brasilia, hace tres años. Aquí está el centro comercial. Existen más de 3 mil negocios, de los más diferentes ramos. Todos los bancos han instalado agencias, y lo propio han hecho las agencias automovilísticas. El número de residencias particulares supera las 30 mil, fuera de las unidades vecinales, enormes y modernos bloques colectivos, que sirven de habitación a empleados y obreros. Se han construido 25 hoteles, con una capacidad media de 150 huéspedes, y hay más de 50 restaurantes, frutería de una centena de pensiones familiares. Sin embargo, en esta semana de la inauguración, legiones de gente se abrieron dormir en la calle. Fue una locura colectiva, como si Brasil entero hubiese querido estar presente en el solemne acto de la instalación de la nueva capital federal. La "Cidade Nova" dispone de 12 teléfonos, y cuenta con comunicaciones hacia todo el país y el extranjero. En estos días se produjeron interrupciones, con las fallas y los obstáculos propios de toda inauguración, más aún, de una obra de la magnitud de ésta, que parece cosa de fábula. Brasilia fue, en estos días, una Babel; en sus calles se hablaban todos los idiomas del mundo, y circulaban vehículos con patentes de Río, San Pablo, Belo Horizonte, Anápolis, Goiânia, Bahia, Rio Grande, Nueva York, Ciudad de Méjico, Buenos Aires.

¿Qué será de Río de Janeiro? Por de pronto, ha pasado a ser un nuevo Estado del Brasil: el Estado de Guanabara. Los cariocas no parecen sentirse afectados por el hecho de que su ciudad haya dejado de ser la capital federal. "Río será siempre la capital del turismo mundial", dice uno. La "Cidade Maravilhosa". Lienzos y carteles lo proclaman en todas las grandes avenidas y ruas. "O Globo", poderoso y difundido diario, realizó una campaña de notable encendimiento, poniendo de relieve el significado de Río, y llamando a la población a festejar la creación del nuevo Estado de Guanabara.

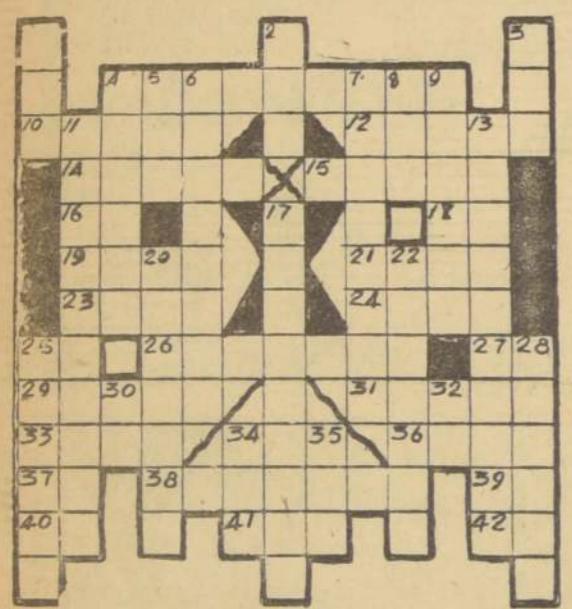
En toda la ciudad se leen grandes letreros: "O Rio será siempre o Rio".

Volamos hacia Brasilia, en la noche del 21. Returnamos el 22, ya de noche. Al salir y al entrar, el mismo clima de esferosidad y de entusiasmo en toda la ciudad. Alegría, bullicio. El Carnaval, de vuelta. El Carnaval, que parece ser patrimonio exclusivo de Río de Janeiro. Algo fabuloso. Caminamos a lo largo de la Avenida Rio Branco, desde Presidente Vargas hasta la Plaza Floriano. Menos de 10 cuadras, en las que empleamos dos horas en cubrirlos. Rio Branco es una avalancha humana, con murgas y camparsas que avanzan al son del tamboril y de las matracas. El ritmo de la zamba invade la ciudad entera, parece meterse por los poros. Miles y miles bailan como afiebrados. Muchos más miles de seres forman filas en la calzada, sin poder evitar que los pies marquen el compás. Es el disolque, la locura. A través de nuestra ventana del hotel, en un piso 16, nos llega el "ta-ra-pa". Y desde abajo sube como un rugido el grito de batalla: "Cidade Maravilhosa, cidade encantos mil. Corazona de meu Brasil".



En primer plano, la Cámara de Diputados, y al fondo, las oficinas administrativas del Congreso

### Palabras Cruzadas



HORIZONTALES:

- 4.— Semejante al granito.
- 10.— (Cristóbal). El descubridor de América.
- 12.— Perteneciente o relativo al nacimiento.
- 14.— Igualar una medida con el raso.
- 15.— Cl. de la India (Madras). Gran comercio.
- 16.— Pronombre personal.
- 18.— Nota musical.
- 19.— Descanso, inacción.
- 21.— Hermanos de mamá.
- 23.— Batimón chino.
- 24.— Astrón. Osa.
- 25.— Trasladarse.
- 26.— Colar, pasar, clarificar.
- 27.— 501.
- 29.— Cada uno de los cuadrados que forman el tejido de la red.
- 31.— Mamífero roedor parecido al ratón.
- 33.— Diforma, vitupera, tacha.
- 34.— Escuchar.
- 36.— Arg. Terutero.
- 37.— Conjunción que denota negación.
- 38.— Marsopa, cetáceo parecido al delmín.
- 39.— Antes de Cristo.
- 40.— Interj. ¡Tate! Poco a poco.
- 41.— Nombre de una consonante.
- 42.— Adjetivo posesivo.

ESTADO DEL PUZZLE	
CARETA	MORENO
ANANAS	SEDEMAS
RES	BIELLAACA
PM	CIRROSANIR
AIDA	IONNADADA
SARRIAS	SOLON
AROS	MAMA
COMEN	CALAMAR
AJAR	LUIZLOTO
LIA	OVLIPARA
ALIA	AREPAONA
TALEGAN	AFILAN
ARELAS	NEVADA

VERTICALES:

- 1.— Adv. lat. que se usa en impresos para dar a entender que una palabra es textual.
- 2.— Fiel de romana.
- 3.— Contrario al bien.
- 4.— Verde claro.

RAMONA



POR JORGE PALACIO

TARZAN



## Así Atendemos al Público

### Normal desarrollo de las labores del Correo de Maule

Ninguna reclamación sería se ha producido. De la nota que nos hicieron llegar su visita en su contra, "Vecinos de Maule", se dirige a los oficinas de Correos, a fin de que se concierte concretamente en los carros que se encargan de la recepción y expedición de diferentes "piezas" en el Correo de Maule, anomalías señaladas en la tardanza de la entrega de correspondencia y atraso en el despacho de cartas, cuyos destinatarios hacían llegar sus reclamaciones a los remitentes.

Desde hace algunos meses vienen sucediendo hechos anormales en el Correo del pueblo de Maule. En primer lugar, se pierde frecuentemente el correo correspondiente, tanto la que se despacha como la que se recibe. Si se envía una carta, ésta no llega a su destino y tiene que ser devuelta al remitente. En segundo término, la oficina de Correos se ha convertido en un sitio de reunión de gente que nada tiene que ver con el Servicio. Todas estas anomalías parecen derivar de la falta de información de noticias que tiene la funcionaria encargada de la oficina de Maule.

Pues bien, frente a esta protesta de los "Vecinos de Maule", hemos recibido una comunicación de la señorita Caty Vásquez, jefa de Correos y Telégrafos de Maule, en la cual se queja a su vez de que los reclamantes no han estampado sus firmas en la nota acusatoria. La señorita Caty Vásquez, jefa de Correos y Telégrafos de Maule, nos hizo saber que todas las labores de esa oficina se desarrollan normalmente, a satisfacción tanto de las autoridades del servicio como de todos los sectores de esa ciudad. Agrega que ninguna queja le ha hecho llegar las instituciones y público que tienen contacto permanente con esa oficina, por lo cual

## Cartas al Director

### AREA VERDE?

Algunos meses, en la Sección "Cartas al Director", se publicó una en la cual se reclamaba el estado de desaseo en que se encontraba el tramo denominado "área verde" de la calle Rodolfo Vergara esquina de Seminario, a escasa media cuadra de Avenida Providencia. Soy el principal damnificado por tal abandono, y si no reclamantes fue por esperar que la solicitud que allí se formulaba tuviera eco en el señor Intendente Alcalde, a quien también iba dirigida. Han pasado los meses y el problema se ha agudizado hasta tomar caracteres alarmantes. Explícame brevemente lo que ocurre:

Cuando se procedió al letargo de los terrenos del Seminario Conciliar de Santiago, adquirió el sitio en que hoy se encuentra mi casa, signada con el No. 222, de la calle Rodolfo Vergara. En la escritura respectiva se dejó constancia que el resto de la propiedad, prolongada hacia el poniente, constituiría una "área verde". Mi propiedad tiene ya prácticamente trece años, y el "área verde" no es sino un simple baldío de basuras, albergue de bandidos, etc. De nadie han servido el cuidado y la dedicación prestados por mí para mantener decente y limpia el retazo de terreno. Períódicamente encuentro en él escombros, procedentes de construcciones vecinas, y por las noches personas que aprovechan éstos para improvisar refugios donde pasarlas.

He reclamado en forma privada a Carabineros, y no he sido oido. Ahora recurro a usted en la esperanza de que una campaña iniciada por su diario tenga mejor éxito. Las construcciones que existen en ese sector, entre las que se cuentan los departamentos de propiedad de la Caja de Pensiones de Empleados Particulares, merecen, por su calidad, que se haga desaparecer definitivamente ese baldío, llamado "área verde". He andado de un lado a otro buscado un sitio que sea adecuado para mejorar la situación de mis vecinos. Sería útil para ellos que se establecieran en el terreno que se encuentra en la calle Rodolfo Vergara, en la misma condición en la que se encuentra mi casa. Tengo un terreno en la calle Socorro 1307, E. M., carnet 1510136, Santiago.

### DIARIOS NO LLEGAN A VALLENAR

Le ruego, si le es posible, buscar una solución al problema de los diarios que no llegan a Vallenar, en la provincia de Tarapacá. Los diarios que se publican en la provincia, por el servicio de transporte no cumplen normalmente y trae consecuencias graves, como la de no tener periódicos para informarse de lo que ocurre en el país y el extranjero. Los diarios que se publican en la provincia de Tarapacá, por el servicio de transporte no cumplen normalmente y trae consecuencias graves, como la de no tener periódicos para informarse de lo que ocurre en el país y el extranjero.

Jorge Vidal Bustamante, casilla 96 D, Santiago.

### MUCHO RUIDO HACE TALLER DE CARPINTERIA

Resido en Avenida Portugal 1301, donde tengo un negocio que queda al lado de una carpintería, cuyos dueños no respetan el silencio que propicia la Ilustre Municipalidad de Santiago en su campaña de anuncios. Hacen funcionar sus maquinarias a horas indebidamente y no obstante las distintas peticiones hechas en todos los órganos competentes provocando muchas molestias a los vecinos, tantas que los obligan a dar cuenta a los inspectores municipales, a fin de que procedan a poner atajo a las transgresiones de las disposiciones que rigen en el mo-

No creo que la causa sea falta de espacio en los anuncios, y no se justificaria por el solo hecho de tratar de elementos de cultura para los ciudadanos de LANCO. La superioridad de LANCO debiera disponer en el embalse de un aula de estudio para la enseñanza de idiomas, de deportes, de artes, etc. Hay miles de diarios y revistas. Sería útil para la gente que aquí en Vallenar no tiene radio y el tambores que cobran diariamente, tememos que continúen a venir que queda completamente al margen de lo que está ocurriendo en el resto del país y en el extranjero. —Cruz Alivay, regidor de Vallenar.

Por Edgard Rice Burroughs

